$$
\begin{aligned}
& M 84 \\
& 1888 \\
& V .2
\end{aligned}
$$

CORNELL UNIVERSITY LIBRARY
ENGLISH COLLECTION


THE GIFT OF
JAMES MORGAN HART pROFESSOR OF ENGLISH

$$
=0112197
$$

```
AlIR 2 1 404
```

Aif2218x

## DEC24-1968 J K



31924014138642


The original of this book is in the Cornell University Library.

There are no known copyright restrictions in the United States on the use of the text.

# THE COMEDIES, HISTORIES, AND TRAGEDIES OF MR. WILLIAM SHAKESPEARE <br> As presentē at the Globe and Blackfriars Theatres, circa 1591-1623 

Being the text furnished the Players, in parallel pages with the first revised folio text, with Critical Introductions

## Tbe 3iankside Sbakespeare

EDITED BY APPLETON MORGAN



NEW YORK
THE SHAKESPEARE SOCIETY OF NEW YORK
BRENTANOS
Paris..........New York............Chicago TRÜBNER \& CO., LONDON


The Riverside Press, Cambridge:
Printed by H. O. Houghton \& Company.

## ©he 2bantixide Shatespeare

## THE TAMING OF THE SHREW E

(The Players' Text of "The Taming of a Shrew" of 1594, with the Heminges and Condell Text of 1623)

With an Analytical Study of the growth of the Play, and touching the question as to whether both Plays are the work of William Shakespeare

BY
ALBERT R. FREY, Esq.
Secretary of Tbe Sbakespeare Society of New York; author of "William Sbakespeare and alleged Spanisb Prototypes:" "A Dictionary of Sobri-
quets and Nicknames,"
etc., etc.

$$
-1.109397
$$



To
3ames Orthard hallimell-fohilipps, f. R. F.
THE FIRST HONORARY; MEMBER
of
THE SHAKESPEARE SOCIETY OF NEW YORK
This Edition of "The Taming of the Shrew"
is dedicated
as a token of gratitude
BY
THE EDITOR

## INTRODUCTION

In offering the following considerations, I can only state that the evidence brought forward is such as is supported by contemporary authors, i.e. purely external. I am aware that the date to which I assign this play will probably give rise to more or less controversy; but at the same time there is no one who can prove that The Taming of the Shrew was in existence prior to 1607 .

Two years ago I should not have ventured to declare the older comedy to be the production of Shakespeare; but a critical study of the play has convinced me that it was rightly assigned to him by that forgotten commentator, Edward Capell.

## I.

## THE INDUCTION.

The origin of many of our popular tales and plots for dramatic representation may be traced to Oriental sources, and in especial the collection of stories entitled The Arabian Nights has been found a rich storehouse for writers of succeeding centuries to borrow from. In this work occurs the story of Abou Hassan, who, having encountered a stranger upon the street one evening, confided to him his desire to exercise the functions of the Khalif for but a single day. The stranger, who happened to be none other than Haroun Alraschid himself, after
administering a sleeping potion to Abou Hassan, had him privately conveyed to his own residence, where he was dressed in fine clothes, and placed in office the succeeding day. In the evening he was again put to sleep, and when he awoke the following morning he found himself in his own position. The entire proceeding was repeated, and finally the Khalif threw off his disguise, and disclosed the secret to the astonished subject.

The same story is found in Marco Polo, ${ }^{1}$ who relates that the Assassins were accustomed to obtain their followers by drugging young men, and that while under the influence of the hascheesch, or whatever it may have been, they were led into a beautiful garden and treated in a princely manner. Upon regaining their senses, they found themselves in their former condition, now seemingly unbearable, and became voluntary adherents of the tribe of the "Old Man of the Mountain," for the sake of once more enjoying the pleasures they had experienced while in their stupefied state.

The earliest writers of western Europe who have written upon this metamorphosis are Ludovico Vives, ${ }^{2}$ who states that he heard it from a Spanish nobleman, who witnessed it at the court of Philip the Good of Burgundy; Pontus Heuterus, who relates it in his Rerum Burgundicarum libri sex (1584); ${ }^{3}$ and David Chytræus, who mentions it in the Chronicon Saxonice et vicinarum aliquot gentium (1593). ${ }^{4}$ The first English translation of the story appeared in 1570, in a collection of short comic tales "sett fcrthby Richard Edwardes, mayster of her Maiesties

[^0]reuels;" the second, in Barclay's Discourse of the Felicitie of Man (1598). The latter version, as well as those by Grimstone ( 1607 ) and Burton ( 1621 ), we may dismiss at once as being foreign to this enquiry. Lastly, the story of the sleeper assumes its earliest dramatic form in the induction to a play entitled The Taming of a Shrew, which we must notice at this place before instituting further comparisons.

On May the 2d, 1594, there was entered to a printer named Peter Short, in the Registers of the Stationers' Company, "a booke intituled a plesant conceyted hystorie called the Tayminge of a Shrowe," and the published work bears the title of $A$ Pleafant Conceited Historie, called The taming of a Shrew. As it was fundry times acted by the Right honorable the Earle of Pembrook his feruants, Printed at London by Peter Short and are to be sold by Cutbert Burbie, at his shop at the Royall Exchange. 1594. This comedy was written before the 23 d day of August, 1589, when Greene's Menaphon (which contains satirical allusions to it) was entered in the Stationers' Registers. We know from the titlepage that it was acted by the Earl of Pembroke's company, and it was also one of the plays represented at the Newington Butts Theatre by the Lord Admiral's and the Lord Chamberlain's men in June, 1594. This play was reprinted by Burby in 1596, in which year it is alluded to by Sir John Harington in his Metamorphosis of Ajax, as follows: "Read the booke of Taming a Shrew, which hath made a number of us so perfect, that now every one can rule a Shrew in our Countrey, save he that hath hir." Burby, on the 22d of January, 1606-7, transferred the copyright of Romeo and Fuliet, Love's Labour's Lost, and The Taming of a Shrerv to Nicholas Ling, who, in 1607, issued a third edition
of the latter play, and then, in his turn, sold the copyright November 19th, 1607, to John Smithwick, one of the proprietors of the first Folio edition of 1623, and also the publisher of the Quarto of 163I which "was acted by his Majesties Servants at the Blacke Friers and the Globe." A few years ago Mr. Bernard Quaritch, the London bookseller, offered for sale a hitherto unknown edition, not of the older play, but one closely resembling the 1631 Quarto. ${ }^{1}$ This he claims precedes the first Folio by several years. It would thus appear that Smithwick, after making his purchase from Ling, induced Shakespeare to re-write the play, and then issued it in quarto form some time between 1610 and 1623, and again in the Folio of the latter year. This opinion is strengthened by its absence in the list of those plays which, in 1623, had not been "entered to other men."

[^1]The induction to this play, as we bave said before, embraces the old story of Abou Hassan in a modified form. How it was received by the spectators we do not know; probably, however, unfavorably, as the playwrights of that day had utilized this species of prologue to such an extent that Fletcher, in The Woman Hater (1607), begins with, "Gentlemen, inductions are out of date." This censure extended even to such authors as Peele, Kyd, and Jonson, and it may have influenced Shakespeare into not employing an induction in any other play.

The inference, thus far, is that Shakespeare was the author of The Taming of a Shrew, further proofs of which will be produced when we come to consider the play itself. For the present it behooves us to determine the source from which he derived the material for his induction. If we take 1589 as the latest date at which the play could have been written, we find that the only English work previously issued containing the story of the sleeper was the jest-book by Edwardes, previously referred to. This book was considered to be lost, until Warton declared that he had read it in the library of his friend William Collins, the poet. ${ }^{1}$ In 1845 Norton published a tale in the Shakespeare Society Papers entitled The waking man's dream, which he discovered written upon the leaves of an old book, evidently dating from the middle of the sixteenth century. This tale he declared to be the long-lost work of Edwardes, and a comparison of the version as here found with the induction of the old play strengthens Mr. Norton's assumption. Moreover, a jest-book is a work which would very probably be passed from hand to band until it was "read to

[^2]pieces;" it would naturally attract the attention of literary men, who would hope to be able to cull witticisms from its pages to incorporate into their own works; and finally, not being deemed a storehouse of great learning or research, it would probably chiefly circulate among a class of people who are not over-careful in the preservation of printed books. To this jest-book, then, we must for the present ascribe the origin of the Sly episode, until proofs may be discovered to contradict this opinion.

The characters in the old play are : -
A Lord.
Sly.
A Tapster.
Page, Players, Huntsmen, etc.
Persons in the Induction.

Alphonsus. A merchant of Athens.
Jerobel. Duke of Cestus.
Aurelius. His son.
Ferando.
Polidor. Suitors to the daughters of Alphonsus.

Valeria. Servant to Aurelius.
Sander. Servant to Ferando.
Phylotus. A merchant who personates the duke.
Kate.
$\left.\begin{array}{l}\text { Emelia. } \\ \text { Phylema. }\end{array}\right\}$ Daughters to Alphonsus.
Tailor, haberdasher, and servants to Ferando and Alphonsus.
Scene, Athens; and sometimes Ferando's country house.
The variations in the names of the characters in the two plays do not decide in favor of a non-Shakespearean authorship, as this was a frequent practice among the dramatic authors of the time. Ben Jonson altered the names of the dramatis personce of his Every Man in his Humour, as will be seen by comparing the Quarto of r6or with the Folio of 1616 ; Sir John Falstaff was originally called Sir John Oldcastle, and in the Hamlet of 1603 Polonius is changed to Corambis.

The scene of the induction in the old play we do not know, although it is probably the same as in the first Folio, i. e. at Wincot, a hamlet near Stratford-on-Avon. We are led to this conclusion on account of the presence of Sly, concerning whom the following facts have been determined :-

There is an old tradition that the ale-house at Wincot, frequented by Sly, was often visited by Shakespeare "for the sake of diverting himself with a fool who belonged to a neighboring mill." A Stephen Sly, one of the servants of William Combe, and probably a relative of the tinker, is mentioned several times in the records of Stratford in connection with the disputes arising from the attempted enclosure of common lands. "This fact," says Mr. Halliwell-Phillipps, "taken in conjunction with the references to Wilmecote and Barton-on-the-Heath, definitely proves that the scene of the induction was intended to be in the neighborhood of Stratford-onAvon, the water-mill tradition leading to the belief that Little Wilmecote, the part of the hamlet nearest to the poet's native town, is the Wincot alluded to in the comedy." In a manuscript written in 1615 , Stephen Sly is described as a laborer, and the "Steeven Slye House" is mentioned in the parish register of Stratford of the same year. A Christopher Sly was a contemporary of Shakespeare at Stratford, and he is mentioned in Greene's manuscript Diary under date of March the 2d, 1615-6. ${ }^{1}$ "The locality of Wincot," says the writer just quoted, "was long recognized as the scene of Christopher Sly's fondness for potations. When, in 1658, Sir Aston Cockayn

[^3]addressed some lines ${ }^{1}$ to one Clement Fisher, of that village, his theme solely refers to the Wincot ale and to its power over the tinker of the comedy."

We have not considered it necessary to call attention to the great number of parallel passages in the two plays; the reader, however, cannot fail to agree with the writer that the difference between the two is little more than that of the Quarto Hamlets, or the 1602 and 1623 Merry Wives. Moreover, we have not noted the variations between the three Quartos of 1594,1596 , and 1607 , as the same are all to be found in the excellent reprint by the Shakespeare Society under the supervision of Mr. Amyot. The principal improvements made by the poet when rewriting the old induction are as follows:-

Sly is carried to the "fairest chamber" of the Lord's house, thus rendering the illusion upon his awakening more complete, as he was totally unacquainted with the interior of the nobleman's residence. The players would in all probability sooner resort to such a building, where they would find a munificent patronage, than to a public inn, devoid of proper accommodation, and likely to be filled with a crowd of gaping country clowns. The actors in the old comedy are referred to as a company employed by the Lord. This is crude workmanship, as only a few lines below we find the nobleman asking,

Now sirs, what store of plaies haue you?
It would thus appear that he is unacquainted with

[^4]the performances of his own troupe. But in the Folio they are designated as

> players

That offer service to your lordship.
A most decided improvement upon the older version. Again, the actor's reply which this query invokes is, -

Marrie my lord you maie haue a Tragicall Or a comoditie, or what you will.
Then the other actor corrects the speaker for his mispronunciation, saying "thout shame vs all." Now it is exceedingly improbable that a player, and especially one of the spokesmen for the entire troupe, would commit such a gross blunder; but when we find a similar expression put into the mouth of Sly in the Folio, we are reconciled, and must acknowledge the appropriateness of the transfer. Later on we find the page receiving the order for the change of attire directly from the mouth of the nobleman, but in the Folio a third person is employed, Shakespeare probably recognizing the length of time required for a change of costume.

It may be claimed that the old induction has a passage which is an improvement upon the latter one, to wit, where the actors ask for properties. But when we consider what those properties were, we find their absence in the Folio accounted for by order of the Lord:-

Go, sirrah, take them to the buttery, And give them friendly welcome every one: Let them want nothing that my house affords.

This passage goes to show, not that the nobleman sent them there because he considered them a species of half-starved vagabonds; far from it, it implies simply that they should refresh themselves before commencing to perform, and decide upon such
properties as they might require. The leg of mutton and the vinegar were both kept in this place. We are not informed how the latter was employed, but as it makes the voice smooth it is probable that the actors who personated the servingmen of Ferando helped themselves to it, so that they could bellow lustily when he administers the beating. ${ }^{1}$

Occasionally we find passages which reveal to us the method of Shakespeare's workmanship. Thus, for example, in the Folio we read (line 15), 一

I'll not budge an inch, boy.
This, as it now stands, does not make very good sense, but our author probably overlooked the fact that he had changed the sex of the inn-keeper, and, having his older version before him, he unconsciously wrote a line which, although it would be appropriate enough for The Taming of a Shrew, is out of place in its successor. In re-writing the play Shakespeare has also reduced the number of Kate's sisters from two to one, and although he did not retain Sander " with a blew coat," he alludes to Petruchio's servants as being similarly clothed (line 1717). ${ }^{2}$

Now a few words as to the fate of Sly before taking up the discussion of the play itself. In the later comedy we are left uninformed concerning his awakening, which is difficult to account for, especially so because we find no such abrupt termination in the older play. A reason, however, suggests itself. It may have been customary for the actors to carry out the tinker in his chair at the conclusion of

[^5]the performance, ${ }^{1}$ and consequently the play-house copy from which the first Folio was probably printed ended with the second scene of the fifth act.

## II.

## THE PLAY.

The Taming of the Shrew being first printed in the folio of 1623 , we will attempt to ascertain the date of its composition before enquiring into the sources of the plot. We avail ourselves of two kinds of evidence : first, that which is adduced from trustworthy contemporary records, and as it is indisputable we will call it conclusive evidence; and, secondly, that which is based more or less on supposition, guesswork, or whatever the reader may be pleased to call it, which we will designate as conjectural evidence. The opinions of the various commentators are here produced chronologically, and when lines are quoted the numeration of the present edition has been adopted.

[^6]
## Conclusive.

1587. In this year was printed: THE pleafaunteft workes of George Gafcoigne Efquyre: Newlye compyled into one Volume, That is to fay: His Flowers, Hearbes, Weedes, the Fruites of warre, the Comedie called Suppofes, the Tragedie of Iocasta, the Steele glaffe, the Complaint of Phylomene, the Storie of Ferdinando Ieronimi, and the pleafure at Kenelworth Caftle. LONDON Imprinted by Abell Ieffes, dwelling in the Fore Streete, without Creeplegate, neere vnto Grubftreete. 1587.
[Shakespeare has closely followed Acts iv. and v. of this work. To it he is indebted for the Bianca and Lucentio episode, and for the names "Petrucio" and "Lytio."]
1588. In this year, the following work by Robert Greene is entered on the books of the Stationers' Company:-

$$
23^{\circ} \text { die Augusti. }
$$

Sampson Clerke / Entred for his Copie, MENOPHON CAMILLUS allarum to slumberinge EPHEWES in his melancholy cell at Silexedria. / Vnder th[e h]andes of Master doctour STALLER and both the Wardens.
$\mathrm{vj}^{\mathrm{d}}$
[This work contains satirical allusions to The aming of a Shrew.]

## Conjectural.

1588. Den Stoff zu seinen Dramen entnahm Shakespeare nun ofter italienischen Quellen und versetzte sie auf italienischen Boden, aber auch nach antik römischen und spanischen Vorbildern und Quellen wurden einzelne Stücke geschaffen. Diesen Wendepunkt im Geschmack und der Dichtung Shakespeare's bezeichnet unseres Erachtens die Zähmung der Widerspänstigen, welche wir unmittelbar nach Titus Andronicus und in das Jahr 1588 setzen. - Könıg, in Fahrbuch der Deutschen Shakes. Gesell. (x. 202).
1589. In this year, the following entry occurs on the books of the Stationers' Company : -

Secundo die maij.
Peter Shorte / Entred vnto him for his copie vnder master warden Cawoodes hande / a booke intituled $A$ plesant Conceyted historie called 'the Tayminge of a Shrowe.' $\mathrm{vj}^{\text {d }}$

In the same year occurs the following entry in Henslowe's diary:-

June ir. Rd at the tamynge of a shrowe ix'
And shortly afterwards was published :-
A Pleafant Conceited Historie, called The taming of a Shrew. As it was fundry times acted by the Right honorable the Earle of Pembrook his feruants, Printed at London by Peter Short and are to be sold by Cutbert Burbie, at his shop at the Royall Exchange. 1594.

Also printed in this year:-
A most pleasant and merie new Comedie, intituled A Knacke to Knowe a Knaue. Newlie set foorth, as it hath sundrie tymes bene played by Ed. Allen and his Companie. With Kemps applauded Merrimentes of the men of Goteham, in

Ante 1592. I entertain little doubt that The Taming of the Shrew dates at least before the year 1592. - Lloyd.
1592. The Taming of the Shrew was written probably in 1592, and was acted in 1593 . - Heraud.

Circa 1593 . The first appearance of the play, as I think, falls to about . . . the year 1593. - Ulrici.
1594. All the principal situations and part of the language of his [Shakespeare's] Taming of the Shrew are to be found in the conceited history called The Taming of a Shrew, a work of very considerable talent, as evinced by the conduct of the plot, the nature of the characters, and the versification of the dialogue. - Collier, Hist'y Dram. Poetry (iii. 77).

I believe that "the tamynge of a shrowe," which, according to Henslowe, was performed at the theatre in Newington, was not the older piece, but Shakespeare's play. This supposition is supported by the circumstance that in 1594 Shakespeare's company, together with the Lord Admiral's players, were under Henslowe's direction, and played in Newington, and that the older Taming of a Shrew belonged to neither of these two companies, - as the title of the print intimates, - but to the company of the Earl of Pembroke, and, accordingly, could not well have been given by Henslowe. - Ulrici.
[Drake assigns it to the year 1594, Stokes says it was written before that time, and Delius ascribes it to about that year. Knight is of the opinion that Shakespeare made a journey to Italy in 1593, and probably wrote this play upon his return.]

In the anonymous play of $A$ Knacke to Knowe a Knaue, 1594, one of the old men says:-
My house? why 'tis my goods, my wyfe, my land, my horse, my ass, or anything that is his.
receining the King into Goteham. Imprinted at London by Richard Iones, dwelling at the signe of the Rose and Crowne, nere Holborne Bridge. 1594.
1596. The Taming of a Shrew was again printed in this year. There was also published in the autumn of the year: -
A New Discovrse of a Stale Subject, called the Metamorphosis of Aiax: Written by Misacmos, to his friend and cosin Philostilpnos. At London, printed by Richard Field, dwelling in the Black-friers. 1596.

This is a duodecimo of eighty leaves, written by Sir John Harington, and it contains the following sentence : -

Read the booke of Taming a Shrew, which hath made a number of us so perfect, that now every one can rule a Shrew in our Countrey, save he that hath hir.
1598. Meres does not mention the play.
[Delius asserts that it was omitted from his list because only a portion of it was written by Shakespeare; but a more probable reason is that he could not have alluded to The Taming of the Shrew, as it was not yet in existence, and he did not know that Shakespeare was responsible for The Taming of a Shrezv, as the authorship had not been made public in 1598 .]

If Mr. Malone's conjecture respecting the date of The Taming of the Shrew be well founded, it is difficult to say whether Shakespeare is the borrower, in this instance, or not. - Douce.
1596. The Taming of the Shrezw was first produced in I 596. An old play existed prior to Shakespeare's, but it is a very poor production. Shakespeare made little or no use of the incidents of his predecessor, nor did he derive any of his characterization from the older play. The life and spirit which mark Shakespeare's Taming of the Shrew are entirely his own, for there is naught approaching them in the crude effort of the earlier dramatist, neither is the poetry of the same nature, the diction of Shakespeare being immeasurably superior. - Hall.

There being no edition of the genuine play in print, the bookseller hoped that the old piece with a similar title might pass on the common reader for Shakespeare's performance. This appears to have been a frequent practice of the booksellers in those days; for Rowley's play of King Henry VIII. I am persuaded was published in 1605 and 1613 with the same view as were King Leir and his Three Daughters in 1605, and Lord Sterline's Fulius Casar in 1607. - Malone.
[Here two of the commentators disagree. Stokes affirms that Burby "was no literary pirate," and Malone supposes the contrary.]
1598. There is in Shakespeare's Taming of the Shrew a remarkable passage that the commentators have overlooked, as they did not know the contemporary history to which it related:-
> 'Tis death for any one in Mantua To come to Padua: Know you not the cause? Your Ships are stay'd at Venice: And the Duke, For private quarrel, 'twixt your Duke and him, Hath published, and proclaimed it openly:

Dem Umstande, dasz es von Meres nicht erwähnt wird, dürfte kaum ein entscheidendes Gewicht beizulegen sein. - Elze.
1599. Dekker's Patient Grissel was brought out in this year, and entered on the books of the Stationers' Company, as follows :-

28 marcij.
Cutbert Burby. Entred for his copie vnder the handes of the Wardens The Plaie of Patient GRISSELL.
This was a rival piece, evidently written because The Taming of a Shreze was very successful. In Act v. 2, Sir Owen, producing his wands, says to the marquess:-

I will learn your medicines to tame shrews.
This passage may be considered as a precursor of Dekker's Medicine for a Curst Wife, also written in
'Tis marvel ; but that, you're but newly come, You might have heard it else proclaimed about.
This significant passage plainly related to the commercial warfare between the Emperor and Elizabeth, which ended in avowed prohibitions by open proclamations. The Emperor Rudolf published an edict at Frankfort, on the 1oth of September, I 597, banishing the merchant adventurers of England from their residence at Stade. In retaliation, Queen Elizabeth issued a proclamation, on the $14^{\text {th }}$ of January, 1597-8, commanding the merchants of the Hanse Towns to depart out of her dominions. The Mayor and Sheriffs of London were directed to remove the foreign merchants who usually resided in the Steelyard, and who, however, had address enough to obtain the respite of a month. It is easy to perceive that such transactions must have made noise enough, in such a city as London, to reach the quick and observant ears of Shakespeare. There is something said in the third and fourth acts about irregular marriages, which may have alluded to the proceedings of Parliament in 1597 , on the same subject. - Chalmers.
opposition to our old comedy. Vid. infra under date 1602.
1600. In this year was printed the Second Part of Henry IV., and the stage direction (v. 4) is : -

Enter Sincklo and three or foure officers.
Conf. this passage with date of 1604 , infra.
1601. It appears to me that nobody has sufficiently attended to the apparently unimportant fact that in Hamlet Shakespeare mistakenly introduces the name of Baptista as that of a woman, while in The

1600-'or. I would assign The Taming of the Shrew to 1600 -'OI, and explain its form in some such way as this: It was written by some one on the model of the older play, and generally in a satisfactory manner; but the ending being found unsatisfactory, Shakespeare was desired to furnish some alterations, which he did; but the playwright who interwove these in the drama cut out the ending of the play as it stood, together with the end of the induction, not noticing that Sly was then left undisposed of; and the ending in Shakespeare's scene was so satisfactory that it was not found advisable to meddle with it afterwards. This will explain the absence from Meres's list, and all the other phenomena which appear at first so inexplicable. I might adduce other arguments to confirm the above: for instance, the extreme unlikelihood that Fletcher should in 1618, or thereabouts, choose a play to ridicule that had been published at least twenty-five years, if the ordinary theory is correct ; or the much stronger argument, that if there is any truth in metrical tests, there is no place whatever in which this play can be introduced into any scheme of development of Shakespeare's metrical system. The number of rhymes would place it at the end of the first period, after Midsummer Night's Dream and Romeo and Juliet, but its other metrical peculiarities, as noticed above, would not fit into any part of the plays of any period. - Fleay, Trans. Neru S. Soc'y (1874, p. 95).

1600-'o3. Date assigned by Richard Grant White to The Taming of the Shrew.

Taming of the Shrew Baptista is the father of Katharine and Bianca. Had he been aware when he wrote Hamlet that Baptista was the name of a man, he would hardly have used it for that of a woman; but before he produced The Taming of the Shrew he had detected his own error. The great probability is that Hamlet was written at the earliest in roor, and The Taming of the Shrew perhaps came from the pen of its author not very long afterwards. Collier.
1602. Lent unto Thomas Downton and Edward Jewbe, to geve unto Thomas Dickers, in earneste of a comody called a medyson for a curste wiffe, 19 of July 1602.
Lent unto Thomas Downton, the 3I of July 1602, to paye unto Thomas Dickers, in pte of payment of his comodey called a medyssen for a curste wiffe, the $\} \mathrm{xxxx}^{\mathrm{B}}$ some of
Layd owt more for the company, in pte of paymente for a booke called Medsen for a curste wiffe, some of-, unto thomas Deckers. [The date is Aug. 27 1602.]
Pd at the apoyntment of the company, the r of septmbr 1602, in pte of payment for a comody called a medysen for a curste wiffe, to thomas Deckers, some of
Pd at the apoyntment of the company, the 2 of septmbr 1602, in fulle payment for a comodey called a

$x_{x x x^{8}}$
$\square$ $\} x^{4}$ $\mathrm{iiij}^{\mathrm{B}}$ J

The above five entries are taken from Henslowe. Dekker's play was another rival piece, written because The Taming of a Shrew was without doubt still very popular. The Medicine for a Curst Wife seems also to have been successful, for Dekker received $£ 8$ for it in advance, and after it had been acted we find the following entry : -
Pd unto Thomas Deckers, the 27 of septmbr 1602, $\left.\begin{array}{l}\text { over and above his price of his boocke called a medy- } \\ \text { sen for a curste wiffe, some of }\end{array}\right\} \mathbf{x}^{\text {s }}$ which preceded Shakespeare's comedy. - Collier, Henslowe's Diary.

The Spanish Tragedy; or Hieronimo is mad again ; containing the lamentable End of Don Horatio and Belimperia. With the pitifull Death of Hieronimo. London, 1602.

This play was by Thomas Kyd, and different portions of it were often ridiculed by contemporary authors. Kyd's line

Go by, Jeronimo,
is quoted in Shakespeare's induction (1.10).
Pd at the apoyntment of the company, the 12 of febreary 1602 , unto Thomas Heywood, in pt of payment for his playe called A womon kylled with Kyndnes, the some of
Pd at the apoyntment of Thomas Blackewod, the 7 of marche 16az, unto the tayller which made the $\left.\begin{array}{l}\text { blacke satten sewt for the woman Kyld with Kyndnes, } \\ \text { the some of }\end{array}\right\} x^{\circ}$

These are important entries, as they conclusively prove that Heywood's play was acted in 1602 , although not printed until 1607 . Shakespeare quotes from The Woman Killed with Kindness (1.1839).
1603. In this year was printed Dekker's play: The pleasant Comodie of Patient Grissell. As it hath beene sundrie Times lately plaid by the Right Honourable the Earle of Notingham (Lord High Admiral) his Servants.

This is the rival piece alluded to under date 1599.
1603. The construction of the play shows that it was not composed by Shakespeare in conjunction with another author, but that his additions are replacements of the original author's work; alterations made hurriedly for some occasion when it was not thought worth while to write an entirely new play. Such an occasion was the plague year of 1603 , when the theatres were closed and the companies had to travel. We shall see, hereafter, that Shakespeare's other similar alterations of other men's work were made in like circumstances. This date is confirmed by the allusions to other taming plays, of which there were several ; the present play, in its altered shape, being probably the latest. L. II74 refers to Patient Grissel, by Dekker, Chettle, and Houghton, December, 1599 ; "curst," 11. 1056, i171, i184, 2744,
to Dekker's Medicine for a Curst Wife, July, 1602; and 1.1839 to Heywood's Woman Killed with Kindness, March, 1603 . There is nothing but the supposed inferiority of work to imply an earlier date : and this, on examination, will be seen to be merely a subjective inference, arising from the reflex action of the less worthy portion with which Shakespeare's is associated. Rudesby (1. 1395) is from Sir Giles Goosecap (1601), and Baptista as a man's name could hardly have come under Shakespeare's notice when, in his Hamlet he made it a woman's. The earlier play, thus altered, probably dates 1596 , when an edition of The Taming of a Shrew was reprinted. This last-named play was written for Pembroke's company in 1588-9. Another limit of date is given by the name Sincklo in the induction. Sinklo was an actor with the Chamberlain's men from 1597 to 1604. Nicke in iv. I is Nicholas Tooley. The play is not mentioned by Meres in 1598. In the induction, "The Slys are no rogues: we came in with Richard Conqueror," is, I think, an allusion to the stage history of the time. Sly and Richard the Third (Burbadge) came into Lord Strange's company together in 1591. In the Pembroke play, Don Christophero Sly was probably acted by Christopher Beeston. The induction, partly revised by Shakespeare, seems to have been clumsily fitted by the players (as, indeed, the whole play is, especially in the non-appearance of "my cousin Ferdinand," 1. 1777, whose place seems to be taken by Hortensio) : surely Sly ought to have been replaced, as in the 1588 play; and is it possible that Shakespeare even in a farce should have made Sly talk blank verse (11. 219-270) ? The Taming of a Shrew as acted in June, 1594 , at Newington Butts, was the old play which had belonged to Pembroke's men, probably by Kyd ; but the first version of the play, afterwards
1604. In this year was written Women Pleased, a tragi-comedy, by Beaumont and Fletcher. In this play there is a character called Sincklo, who is a farmer's eldest son, and in the Folio of 1623 the "Player" who speaks 1.97 is termed "Sincklo." This Sincklo was an actor in Shakespeare's company who played in The Seven Deadly Sins and Henry $I V$., and he appears in The Malcontent (1604).
altered by Shakespeare, was written, I think, by Lodge (? aided by Drayton in the induction). This induction was, I think, greatly altered by Shakespeare in r603. - Fleay, Chronicle History. 1604. Shakespeare macht hier dem Schauspieler und dem Fletcher ein Compliment. In der Folio wird der redende Schauspieler auch mit seinem Namen, Sincklo, genannt; dieser war ein Mitglied der Gesellschaft, zu welcher Shakespeare gehörte. In Fletcher's Lustspiel: Women Pleas'd, erscheint eine lustige Person, Soto, der Sohn eines Pächters. Eigentlich bewirbt sich dieser Soto um kein Frauenzimmer im Stück, und einige Ausleger haben deszhalb zweifeln wollen, ob die Comödie Fletcher's gemeint sei. Da aber der Name als Sohn des Pachters zutrifft, so ist wohl anzunehmen, dasz der Lord im Citiren nicht so genau ist ; er kann die Scene meinen, in welcher Soto in den Kleidern seines Herrn, um dessen Melancholie zu heilen, auf einer Leiter zum Fenster der Dame hinauf klettert. In einer spätern Scene tritt Soto als Mai-Graf, als Anführer der MaiSpiele und Morisken-Tänzer auf. Hier ist viel Gelegenheit, während andre sprechen, zum stummen Spiel mit den Mädchen und Tänzerinnen, und diese verliebten Bewerbungen sind vielleicht gemeint. Dann ist Women Pleas'd eins von Fletcher's und Beaumont's Stücken und vor 1607 geschrieben. Diese Anspielung auf Fletcher widerlegt allein ohne weiteres Malone's Behauptung, dasz The Taming of the Shrew 1594 geschrieben sei, denn das früheste Stück Fletcher's ist wohl nicht vor 1604 zu setzen. - Tieck.

So weit Tieck, der damit Keineswegs etwas Neues gesagt hat; vielmehr bat schon lange vor ihm Theobald auf diesen Punkt hingewiesen, und Tyrwhitt ihm entgegnet, dasz sich Fletcher's Soto Keineswegs um ein Fräulein bewerbe. Die Richtigkeit der

1606-'07. 22 Januarij.
Master Linge. Entred for his copies by direccon of A Court and with consent of Master Burby vnder his handwrytinge These. iij copies. viz.
ROMEO and JULIETT.
Loues Labour Loste.
The taminge of a Shrewe $\quad \mathrm{xviij}^{\text {a }}$
160\% 19. Novembris.
John Smythick. Entred for his copies vnder th[e h]andes of the wardens. these bookes followinge Whiche dyd belonge to Nicholas Lynge.
.viz.
6. A booke called HAMLETT
$v j^{a}$
9. The taminge of $A$ Shrewe $\quad \mathrm{vj}^{\mathrm{a}}$
10. ROMEO and $7 U L E T T \quad \mathrm{vj}^{\mathrm{d}}$
it. Loues Labour Lost vja

Anspielung mag jedoch immerhin zugegeben werden, ohne dasz dadurch ein Beweis für die Abfassungszeit des Stückes geliefert würde. Die Stelle kann eben ein späteres Einschiebsel sein. Den dasz Shakespeare's Dramen öfterer Ueberarbeitung oder doch Durchsicht unterzogen worden sind und an verschiedenen Stellen die Spuren davon in Gestalt späterer Zusätze aufweisen, wird sich nicht in Abrede stellen lassen. Solche Ueberarbeitungen wurden schwerlich blosz zum Zwecke Künstlerischer Vollendung vorgenommen, sondern vielleicht mehr noch, um den Zuschauern von Zeit zu Zeit mit einigen neuen Späszen und Anspielungen aufzuwarten; sie werden mit andern Worten eben so wohl dem Theaterdirektor Shakespeare als dem Dichter Shakespeare verdankt. Auch ist die Möglichkeit nicht ausgeschlossen, dasz manches Derartige durch Improvisation der Schauspieler oder beim Rollenabschreiben hineingekommen ist, was dann die Herausgeber der Folio nach Verlauf so vieler Jahre nicht immer zu erkennen und wieder auszumärzen im Stande sein mochten. - Elze.
1606. The old Taming of a Shrew, . . . was republished in $1607, \ldots$ and its publication then gives weight to the supposition that Shakespeare's play was written and first acted in the latter end of the year 1606. - Malone.
[This is Malone's first conjecture.]
1607. I suppose, then, the present Play not originally the work of Shakespeare, but restored by him to the Stage, with the whole Induction of the Tinker, and some other occasional improvements; especially in the character of Petruchio. It is very obvious that the Induction and the Play were either the works of different hands, or written at a great interval of time :

The third and last Quarto of the older play was published in this year. It was never again issued during the poet's lifetime, and it is evident that Shakespeare re-wrote it for Mr. John Smethwick, under the title of The Taming of the Shrew, some time between November 19th, 1607, and 1609.
1609. In this year was published Rowland's Whole Creze of Kind Gossips, in which occur the following lines:-

The chiefest Art I have I will bestow About a worke cald taming of the Shrow.
1612. Pasquil's Night Cap was published in this year. It contains the following lines:-

An empty vessel gives a mighty sound, When least or nothing can therein be found.
Many can tell the way to tame a shrow, But they which have the woman doe not know.
16ı9. About this date was written Beaumont and Fletcher's play, The Woman's Prize, or, The Tamer Tamed, a sequel to The Taming of the Shrew, in which Petruchio is subdued by a second wife.
the former is in our Author's best manner, and the greater part of the latter in his worst, or even below it. Dr. Warburton declares it to be certainly spurious: and without doubt, supposing it to have been written by Shakespeare, it must have been one of his earliest productions ; yet it is not mentioned in the List of his Works by Meres in 1598. . . . The Taming of a Shrew . . . seems to have been republished by the Remains of the Pembroke Company in 1607 , when Shakespeare's copy appeared at the Black Friars or the Globe. - Farmer.
1619. It [i.e. The Shrew] was ridiculed by Fletcher in his Woman's Prize, or the Tamer Tamed; which will not agree with Mr. Fleay's theory as to Shakespeare's coöperation in The Two Noble Kinsmen and Fletcher's remodelling of Henry VIII. - Ward.

Several works were employed by Shakespeare in the construction of his play. The taming of an unmanageable woman belongs " to the favorite subjects of a joyous and laughter-loving age," and has been treated by several writers before our poet's time. Thus the old interlude, Tom Tylere and his Wyfe, ${ }^{1}$ rehearses the woes of a husband ruled by his better half, and this play was acted by children as early as 1569. The old ballad entitled $A$ merry Ieste of a shrewde and curste Wyfe lapped in Morelles skin for her good behauyour was, perhaps, also not unknown to Shakespeare. This is a tale of a man who beats his shrewish wife until she bleeds, and then wraps her in the salted hide of his old horse Morel. The author of it is unknown; at the end we read,

Finis, quoth mayster charme her,
but that is undoubtedly an assumed name. The colophon says,

Imprinted at London in Fleetestreate, beneath the Conduite, at the signe of S. Iohn Euangelist, by Hugh Iackson.
Hugh Jackson printed books about 1550 or 1560 , and to this date we must assign the poem. Its popularity was great, and in Laneham's celebrated Letter from Kenilworth (1576) this ballad is mentioned as one of those which Captain Cox had "at hiz fingers endz." It was reprinted by Utterson in 1817, by the Shakespeare Society in 1844, and lastly by Hazlitt, in his Early Poputar Poetry (iv. 179).

The love intrigue of Lucentio, the changes of master and servant, the expected father, the pedant, and the names Petruchio ${ }^{2}$ and Licio are all derived from

[^7]The Supposes, a play by George Gascoigne, produced at Gray's Inn in 1566, and translated from Gli Suppositi of Ariosto. Tyrwhitt suggests that Gascoigne's play is alluded to in the line (2495) -

While counterfeit fuppofes bleer'd thine eine.
The Latin lesson may have been borrowed from The three Lords and three Ladies of London ( 1590 ), in which we find:-
$O$, singulariter nominativo, wise Lord pleasure genitivo, bind him to the post
dativo, give me my torch
accusativo, for I say he's a cosener
wocativo, O , give me room to run at him ablativo, take and blind me
Lastly, the passage (l. 2332)
Yong budding Virgin, faire, and frefh, \& fweet, etc.
is perhaps taken from the fourth book of Ovid's Metamorphoses (ed. 1586, p. 56), which had been translated into English, by Arthur Golding, as early as 1565 .

The Taming of the Shrew has been declared spurious by some commentators. Warburton was probably the first to advance this opinion, and he was followed by Farmer, whom we have already quoted. The same opinion has been revived within the last ten or twelve years by the New Shakspere Society of London. This body bases its decision upon metrical tests, contemporary statistics, and similar evidence ; it criticises on the arithmetical plan, and arrives at the following results :-

Total number of lines Double endings

Alternates
2671.
260. Henry V. (1599) has 291. Timon of Athens (16078) has 257.
o. There are none in three other comedies.

| Sonnets | o. There are none in nine other comedies. |
| :---: | :---: |
| Doggerel | 49. Comedy of Errors (158991) has ıog. Two Gentlemen of Verona ( $\mathrm{I} 590-$ 2) has $I 8$. |
| I Measure | 4. The same as in Love's Labour's Lost ( $1588-9$ ) and Titus Andronicus (I 588 -90). |
| 2 Measures | 18. I. Henry IV. (5 596-7) has 17. Richard II. (15934) has I7. Henry VIII. (1613) has 29. |
| 3 | 22. The same as in The Merchant of Venice ( 1596 ). |
| 4 " | 23. The same as in Richard III. (1 594). |
| 6 " | 5. The same as in The Two Gentlemen of Verona (1590-2), As You Like It (1600), and The Two Noble Kinsmen(16I2). |

The years and figures assigned above are from The Leopold Shakespeare, and the conclusion we arrive at is subjoined. The date of The Taming of the Shreru must be, according to

Double endings between 1599 and 1607-8.

| Doggerel | " | $1589-91{ }^{\text {c }}$ | $1590-2$. |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| 1 Measure | " | 1588 * | I 590. |
| 2 Measures | " | 1593-4 " | 1613. |
| 3 " |  | 159 |  |
| 4 " |  | 159 |  |
| " | " | 1590 and | 1612. |

The reader must at once recognize the utility of this species of criticism, for it informs him distinctly that The Taming of the Shrew was written some time between 1588 and 1613. The writer of the introduction to The Leopold Shakespeare has selected out of all these years $1596-7$ as the date of its com-
position, but of course the reader is at liberty to choose any year that may suit his fancy, provided his mind be not influenced by external contemporary evidence, as that seems to be considered worthless by the New Shakspere Society.

Should the reader wish to pursue the enquiry still further, he can apply "the weak-ending test, the light-ending test, the double-ending test, the tripleending test, the heavy-monosyllabic-eleventh-sylla-ble-of-the-double-ending test, the run-on-line test, and the central-pause test." By the time he has finished he will probably discover that the induction is by Chettle, the first act chiefly by Dekker, assisted by Shakespeare, the second by Fletcher (two lines and eleven sixteenths are by Shakespeare), the third by Dekker, Chettle, Fletcher, and Rowley (touched by Shakespeare), and the fourth and fifth the sole work of Dekker. We would be most happy to explain all this in these pages, but our space and time are too valuable.

This much, however, we will say:-
I. If the author of The Taming of a Shrez was not William Shakespeare, he must have been a man acquainted with Stratford-on-Avon, with Wilmecote, with the Sly family, and with the tinker himself. Is it probable that two authors should exist having a cognizance of all these facts?
2. If the author of the older comedy was not Shakespeare, the latter must have pirated an enormous quantity of lines and scenes from some other man, a fact which would not have escaped the notice of those who were ever ready to ridicule and censure him. But there is nothing on record to prove that he was ever criticised unfavorably for his production.
3. Burby in $1606-7$ sold three plays to Ling, all of which were then recognized as Shakespeare's, and one of them was the older comedy. Burby's trans-
actions were honorable, and he would scarcely have foisted a counterfeit production upon his buyer.
4. If the play as it now stands was not written before 1609 and after November 19th, 1607 , all the contemporary evidence of Greene, Dekker, Henslowe, Kyd, Beaumont, Fletcher, and Rowlands must be considered as worthless; we must assign an earlier date to Hamlet than the one now usually received; and we must ignore the remarkable circumstance that Smethwick bought the old play in 1607 , and lent the proprietors of the first Folio an improved version of it in 1622 or 1623 .

Albert R. Frey.
The Astor Library, New York, 1888.


We, the undersigned, a Committee appointed by The Shakespeare Society of Nere York to confer and report upon a Notation for The Bankside Edition of the plays of William Shakespeare, hereby certify that the Notation of the present volume : of which five hundred copies only are printed, of which this copy is No. \& 7 : is that resolved upon by us, and reported by us to, and adopted by, The Shakespeare Society of New York.
Committee $\left\{\begin{array}{l}\text { ALVEY A. ADEE, Chairman. } \\ \text { THOMAS R. PRICE. } \\ \text { WILLIAM H. FLEMING. } \\ \text { ALBERT R. FREY. } \\ \text { APPLETON MORGAN. }\end{array}\right.$


# Pleafant Conceited 

## Hiftorie, called The taming

 of a Shrew.As it was fundry times acted by the Right honorable the Earle of

Pembrook his feruants.


Printed at London by Peter Short and are to be fold by Cutbert Burbie, at his fhop at the Royall Exchange.
1594.

#  

## THE TAMING OF THE

## SHREW.




## A Pleafant conceited Hiftorie, called

## The Taming of a Sbrew.

1 I Enter a Tapfter, beating out of his doores
Slie Droonken.
Tapfter.
${ }_{4}^{3}$ Ou whorion droonken flaue, you had beft be gone,
5 And empty your droonken panch fome where else
6 For in this houfe thou fhalt not reft to night.
7 Exit Tapfter.
38 Slie. Tilly vally, by crifee Tapfter Ile fefe you anon.

9 Fils the tother pot and alls paid for, looke you
10 I doo drinke it of mine owne Inftegation, Omne bene
ir Heere Ile lie a while, why Tapfter I fay,
${ }_{12}$ Fils a frefh cufhen heere.
${ }_{13}$ Heigh ho, heers good warme lying.
He fals anleepe.


## THE TAMING OF THE SHREW.

Actus primus. Sccena Prima.
Enter Begger and Hoftes, Chriftophero Sly. 1
Begger. 2


Le pheeze you infaith.
3
Hoft. A paire of ftockes you rogue. 4
Beg. Y'are a baggage, the Slies are no 5
Rogues. Looke in the Chronicles, we came 6
in with Richard Conquevor: therefore Pau- 7
cas pallabris, let the world flide: Seffa. 8
Hoft. You will not pay for the glaffes you haue burft? 9
Beg. No, not a deniere : go by S. Ieronimie, goe to thy 10
cold bed, and warme thee. 11
Hoft. I know my remedie, I muft go fetch the Head- 12 borough.

13
Beg. Third, or fourth, or fift Borough, Ile anfwere 14 him by Law. Ile not budge an inch boy : Let him come, 15
$17 \quad 15$ 16 ${ }_{17}$ Lord. Now that the gloomie fhaddow of the night,

19 Leapes from th'antarticke World vnto the skie
20 And dims the Welkin with her pitchie breath,
${ }_{21}$ And darkefome night orefhades the chriftall heauens,
22 Here breake we off our hunting for to night,
${ }_{23}$ Cupple vppe the hounds and let vs hie vs home,

3024 And bid the huntfman fee them meated well, ${ }_{25}$ For they haue all deferu'd it well to daie,

3326 But foft, what fleepie fellow is this lies heere? ${ }_{27}$ Or is he dead, fee one what he dooth lacke? (fleepe, 28 Seruingman. My lord, tis nothing but a drunken
Lo. Huntfiman I charge thee, tender wel my hounds, ..... 18
Brach Meriman, the poore Curre is imboft, ..... 19
And couple Clozeder with the deepe-mouth'd brach, ..... 20
Saw'ft thou not boy how Siluer made it good ..... 21
At the hedge corner, in the couldeft fault, ..... 22
I would not loofe the dogge for twentie pound. ..... 23
Huntf. Why Belman is as good as he my Lord, ..... 24
He cried vpon it at the meereft loffe, ..... 25
And twice to day pick'd out the dulleft fent, ..... 26
Truft me, I take him for the better dogge. ..... 27
Lord. Thou art a Foole, if Eccho were as fleete, ..... 28
I would efteeme him worth a dozen fuch : ..... 29
But fup them well, and looke vnto them all, ..... 30
To morrow I intend to hunt againe. ..... 31
Huntf. I will my Lord. ..... 32
Lord. What's heere? One dead, or drunke? See doth ..... 33
he breath ? ..... 34
2. Huın. He breath's my Lord. Were he not warm'd 35
with Ale, this were a bed but cold to fleep fo foundly. ..... 36
Lord. Oh monftrous beaft, how like a fwine he lyes. ..... 37
Grim death, how foule and loathfome is thine image : ..... 38
Sirs, I will practife on this drunken man. ..... 39
What thinke you, if he were conuey'd to bed, ..... 40
Wrap'd in fweet cloathes: Rings put vpon his fingers : ..... 41
A moft delicious banquet by his bed, ..... 42

29 His head is too heauie for his bodie,
30 And he hath drunke fo much that he can go no furder.
${ }_{31}$ Lord. Fie, how the flauifh villaine ftinkes of drinke.
32 Ho , firha arife. What fo found afleepe?
33 Go take him vppe and beare him to my houfe,
$34 A$ nd beare him eafilie for feare he wake,
35 And in my faireft chamber make a fire,
$423^{6} A$ nd fet a fumptuous banquet on the boord,
4137 And put my richeft garmentes on his backe, ${ }^{38}$ Then fet him at the Table in a chaire:
4339 When that is doone againft he fhall awake,
5340 Let heauenlie muficke play about him ftill,

41 Go two of you awaie and beare him hence,
42 And then Ile tell you what I haue deuirde,
43 But fee in any cafe you wake him not.
44 Exeunt two with Slie.
45 Now take my cloake and giue me one of yours,
${ }_{46}$ Al fellowes now, and fee you take me fo,
47 For we will waite vpon this droonken man,
${ }_{48}$ To fee his countnance when he dooth awake
1623The Taming of the Shrew47
And braue attendants neere him when he wakes, ..... 43
Would not the begger then forget himfelfe ? ..... 4
I. Hun. Beleeue me Lord, I thinke he cannot choofe. ..... 45
2. $H$. It would feem ftrange vnto him when he wak'd ..... 46
Lord. Euen as a flatt'ring dreame, or worthles fancie. ..... 47
Then take him vp, and manage well the ieft: ..... 48
Carrie him gently to my faireft Chamber, ..... 49
And hang it round with all my vvanton pictures: ..... 50
Balme his foule head in warme diftilled waters, ..... 51
And burne fweet Wood to make the Lodging fweete : ..... 52
Procure me Muficke readie when he vvakes, ..... 53
To make a dulcet and a heauenly found: ..... 54
And if he chance to fpeake, be readie ftraight ..... 55
(And with a lowe fubmifflue reuerence) ..... 56
Say, what is it your Honor vvil command : ..... 57
Let one attend him vvith a filuer Bafon ..... 58
Full of Rofe-water, and beftrew'd with Flowers, ..... 59
Another beare the Ewer : the third a Diaper, ..... 60
And fay wilt pleafe your Lordihip coole your hands. ..... 61
$49 A$ nd finde himfelfe clothed in fuch attire, ${ }_{50}$ With heauenlie muficke founding in his eares, ${ }_{51}$ And fuch a banquet fet before his eies, ${ }_{52}$ The fellow fure will thinke he is in heauen, 53 But we will be about him when he wakes, 54 And fee you call him Lord, at euerie word, 55 And offer thou him his horfe to ride abroad, $6456 A$ nd thou his hawkes and houndes to hunt the deere,
$63 \quad 57$ And I will aske what futes he meanes to weare, ${ }_{58} A \mathrm{nd}$ what fo ere he faith fee you doo not laugh,

6859 But ftill perfwade him that he is a Lord.

83 6r $M e f$. And it pleafe your honour your plaiers be com
8462 And doo attend your honours pleafure here.
$\sigma_{3}$ Lord. The fitteft time they could haue chofen out, $6_{4} \mathrm{Bid}$ one or two of them come hither ftraight, ${ }_{65}$ Now will I fit my felfe accordinglie, ${ }_{66}$ For they fhall play to him when he awakes.
Some one be readie with a coftly fuite, ..... 62
And aske him what apparrel he will weare: ..... 63
Another tell him of his Hounds and Horfe, ..... 64
And that his Ladie mournes at his difeafe, ..... 65
Perfwade him that he hath bin Lunaticke, ..... 66
And when he fayes he is, fay that he dreames, ..... 67
For he is nothing but a mightie Lord : ..... 68
This do, and do it kindly, gentle firs, ..... 69
It wil be paftime paffing excellent, ..... 70
If it be husbanded with modeftie. ..... 71
I. Huntf. My Lord I warrant you we wil play our part ..... 72
As he fhall thinke by our true diligence ..... 73
He is no leffe then what we fay he is. ..... 74
Lord. Take him vp gently, and to bed with him, ..... 75
And each one to his office when he wakes. ..... 76
Sound trumpets. Th
Sirrah, go fee what Trumpet 'tis that founds, ..... 78
Belike fome Noble Gentleman that meanes ..... 79
(Trauelling fome iourney) to repofe him heere. ..... 80
Enter Seruingman. ..... 81
How now? who is it? ..... 82
Ser. An't pleafe your Honor, Players ..... 83
That offer feruice to your Lordihip. ..... 84
$85 \quad 67 \quad$ Enter two of the players with packs at their 68 backs, and a boy.

69 Now firs, what fore of plaies haue you?
$7_{0}$ San. Marrie my lord you maie haue a Tragicall
$7_{1}$ Or a comoditie, or what you will.
72 The other. A Comedie thou fhouldft fay, founs thout fhame vs all.
73 thout hame vs all.
74 Lord. And whats the name of your Comedie?
75 San. Marrie my lord tis calde The taming of a fhrew:
${ }_{76} T$ is a good leffon for vs my lord, for vs y ${ }^{\star}$ are maried men
77 Lord. The taming of a fhrew, thats excellent fure,
$7_{8}$ Go fee that you make you readie ftraight,
79 For you muft play before a lord to night,
80 Say you are his men and I your fellow,
8i Hees fomething foolifh, but what fo ere he faies,
82 See that you be not dafht out of countenance.
1623 The Taming of the Shrew ..... 51
Enter Players. ..... 85
Lord. Bid them come neere : ..... 86
Now fellowes, you are welcome. ..... 87
Players. We thanke your Honor. ..... 88
Lord. Do you intend to fay with me to night? ..... 89
2. Player. So pleafe your Lordfhippe to accept our ..... 90
dutie. ..... 91
Lord. With all my heart. This fellow I remember, ..... 92
Since once he plaide a Farmers eldeft fonne, ..... 93
'Twas where you woo'd the Gentlewoman fo well : ..... 94
I haue forgot your name: but fure that part ..... 95
Was aptly fitted, and naturally perform'd. ..... 96
(Sincklo.) I thinke 'twas Soto that your honor meanes. ..... 97
Lord. 'Tis verie true, thou didft it excellent : ..... 98
Well you are come to me in happie time, ..... 99
The rather for I haue fome fport in hand, ..... 100
Wherein your cunning can affift me much. ..... 101
There is a Lord will heare you play to night ; ..... 102
But I am doubtfull of your modefties, ..... 103
Leaft (ouer-eying of his odde behauiour, ..... 104
For yet his honor neuer heard a play) ..... 105
You breake into fome merrie paffion, ..... 106
$1158_{3}$ And firha go you make you ready ftraight, $1168_{4}$ And dreffe your felfe like fome louelie ladie,

85 And when I call fee that you come to me, 86 For I will fay to him thou art his wife,

12887 Dallie with him and hug him in thine armes,
And fo offend him : for I tell you firs, ..... 107
If you fhould fmile, he growes impatient. ..... 108
Plai. Feare not my Lord, we can contain our felues, ..... 109
Were he the verieft anticke in the world. ..... 110
Lord. Go firra, take them to the Butterie, ..... 111
And giue them friendly welcome euerie one, ..... 112
Let them want nothing that my houfe affoords. ..... 113
Exit one with the Players. ..... 114
Sirra go you to Bartholmew my Page, ..... 115
And fee him dreft in all fuites like a Ladie: ..... 116
That done, conduct him to the drunkards chamber, ..... 117
And call him Madam, do him obeifance: ..... 118
Tell him from me (as he will win my loue) ..... 119
He beare himfelfe with honourable action, ..... 120
Such as he hath obferu'd in noble Ladies ..... 121
Vnto their Lords, by them accomplifhed, ..... 122
Such dutie to the drunkard let him do: ..... 123
With foft lowe tongue, and lowly curtefie, ..... 124
And fay: What is't your Honor will command, ..... 125
Wherein your Ladie, and your humble wife, ..... 126
May fhew her dutie, and make knowne her loue. ..... 127
And then with kinde embracements, tempting kiffes, ..... 128
And with declining head into his bofome ..... 129
Bid him fhed teares, as being ouer-ioyed ..... 130
To fee her noble Lord reftor'd to health, ..... 131
Who for this feuen yeares hath efteemed him ..... 132
No better then a poore and loathfome begger : ..... 133
And if the boy haue not a womans guift ..... 134
To raine a fhower of commanded teares, ..... 135
An Onion wil do well for fuch a fhift, ..... 136
Which in a Napkin (being clofe conuei'd) ..... 137
Sball in defpight enforce a waterie eie: ..... 138
See this difpatch'd with all the haft thou canft, ..... 139
Anon Ile giue thee more inftructions. ..... 140
Exit a feruingman. ..... 141
${ }_{88}$ And if he defire to goe to bed with thee,
89 Then faine fome fcufe and fay thou wilt anon.
90 Be gone I fay, and fee thou dooft it well.
gr Boy. Feare not my Lord, Ile dandell him well enough
92 And make him thinke I loue him mightilie. Ex. boy.
93 Lord. Now firs go you and make you ready to,
94 For you muft play affoone as he dooth wake.
95 San. O braue, firha Tom, we muft play before
${ }_{96}$ A foolifh Lord, come lets go make vs ready,
97 Go get a difhclout to make cleane your fhooes,
98 And Ile fpeake for the properties, My Lord, we muft
99 Haue a fhoulder of mutton for a propertie,
roo And a little vinegre to make our Diuell rore.
ror Lord. Very well: firha fee that they want nothing.
Exeunt omnes.
150103 Enter two with a table and a banquet on it, and two 150104 other, with Slie anleepe in a chaire, richlie 151105 apparelled, \& the mufick plaieing. 1о6 One. So: firha now go call my Lord, ${ }_{107} A n d$ tel him that all things is ready as he wild it.
108 Another. Set thou fome wine vpon the boord
rog $A$ nd then Ile go fetch my Lord prefentlie. Exit Enter the Lord and his men.
iri Lord. How now, what is all thinges readie?
ir2 One. I my Lord.
(ftraight,
ir3 Lord. Then found the mufick, and Ile wake him
1623 The Taming of the Shrew ..... 55
I know the boy will wel vfurpe the grace, ..... 142
Voice, gate, and action of a Gentlewoman : ..... 143
I long to heare him call the drunkard husband, ..... 144
And how my men will ftay themfelues from laughter, ..... 145
When they do homage to this fimple peafant, ..... 146
Ile in to counfell them : haply my prefence ..... 147
May well abate the ouer-merrie fpleene, ..... 148
Which otherwife would grow into extreames. ..... 149
Enteraloft the drunkard with attendants, fome with apparel, 150
Bafon and Ewer, \& other appurtenances, \& Lord. ..... 151
${ }_{11} 4$ nd fee you doo as earft I gaue in charge.
115 My lord, My lord, he fleepes foundlie: My lord.
152115 Slie. Tapfter, gis a little fmall ale. Heigh ho,
153117 Lord. Heers wine my lord, the pureft of the grape.
${ }_{11} 8$ Slie. For which Lord?
119 Lord. For your honour my Lord.
Beg. For Gods fake a pot of fmall Ale. ..... 152
I. Ser. Wilt pleafe your Lord drink a cup of facke ? ..... 153
2. Ser. Wilt pleafe your Honor tafte of thefe Con- 154
ferues? ..... 155
3. Ser. What raiment wil your honor weare to day. ..... 156
Beg. I am Chriftophero Sly, call not mee Honour nor ..... 157
Lordfhip: I ne're drank facke in my life: and if you giue ..... 158
me any Conferues, giue me conferues of Beefe: nere ask ..... 159
me what raiment Ile weare, for I haue no more doub- ..... 160
lets then backes: no more ftockings then legges: nor 161 no more fhooes then feet, nay fometime more feete then 162fhooes, or fuch fhooes as my toes looke through the o- 163uer-leather.164
Lord. Heauen ceafe this idle humor in your Honor. ..... 165
Oh that a mightie man of fuch difcent, ..... 166
Of fuch poffeffions, and fo high efteeme ..... 167
Should be infufed with fo foule a fpirit. ..... 168
Beg. What would you make me mad? Am not I Chri- 169
fopher Slie, old Sies fonne of Burton-heath, by byrth a 170Pedler, by education a Cardmaker, by tranfmutation a 171Beare-heard, and now by prefent profeffion a Tinker. 172Aske Marrian Hacket the fat Alewife of Wincot, if fhee 173know me not: if fhe fay I am not xiiii.d. on the fcore for 174fheere Ale, fcore me vp for the lyingft knaue in Chriften 175dome. What I am not beftraught: here's-_ 176
3. Man. Oh this it is that makes your Ladie mourne. 177
2 Man. Oh this is it that makes your feruants droop. ..... 178
Lord. Hence comes it, that your kindred fhuns your ..... 179
As beaten hence by your ftrange Lunacie. ..... (houfe 180
Oh Noble Lord, bethinke thee of thy birth, ..... 181
Call home thy ancient thoughts from banifhment, ..... 182
And banifh hence thefe abiect lowlie dreames: ..... 183
r20 Slie. Who I, am I a Lord? Iefus what fine apparell ${ }_{121} \quad$ haue $I$ got.
122 Lord. More richer farre your honour hath to weare, ${ }_{12}{ }_{2} A$ nd if it pleafe you I will fetch them ftraight.
$93-4$, 125 Ile fetch you luftie fteedes more fwift of pace ${ }_{126}$ Then winged Pegafus in all his pride, ${ }_{12}$ That ran fo fwiftlie ouer the Perfan plaines. 195 128 Tom. And if your honour pleafe to hunt the deere, 196 129 Your hounds ftands readie cuppeld at the doore, ${ }_{130}$ Who in running will oretake the Row, ${ }_{131}$ And make the long breathde Tygre broken winded.
162359
Looke how thy feruants do attend on thee, ..... 184
Each in his office readie at thy becke. ..... 185
Wilt thou haue Muficke? Harke Apollo plaies, Mufjck ..... 186
And twentie caged Nightingales do fing. ..... 187
Or wilt thou fleepe? We'l haue thee to a Couch, ..... 188
Softer and fweeter then the luftfull bed ..... 189
On purpofe trim'd vp for Semiramis. ..... 190
Say thou wilt walke : we wil beftrow the ground. ..... 191
Or wilt thou ride? Thy horfes fhal be trap'd, ..... 192
Their harneffe ftudded all with Gold and Pearle. ..... 193
Doft thou loue hawking ? Thou haft hawkes will foare ..... 194
Aboue the morning Larke. Or wilt thou hunt, ..... 195
Thy hounds fhall make the Welkin anfwer them ..... 196
And fetch fhrill ecchoes from the hollow earth. ..... 197
I Man. Say thou wilt courfe, thy gray-hounds are as ..... 198
As breathed Stags : I fleeter then the Roe. ..... (fwift 199
$2 M$. Doft thou loue pictures? we will fetch thee ftrait ..... 200
Adonis painted by a running brooke, ..... 201
And Citherea all in fedges hid, ..... 202
Which feeme to moue and wanton with her breath, ..... 203
Euen as the wauing fedges play with winde. ..... 204
Lord. Wee'l fhew thee Io, as fhe was a Maid, ..... 205
And how fhe was beguiled and furpriz'd, ..... 206
As liuelie painted, as the deede was done. ..... 207
3. Man. Or Daphne roming through a thornie wood, ..... 208
Scratching her legs, that one fhal fweare the bleeds, ..... 209
And at that fight fhal fad Apollo weepe, ..... 210
So workmanlie the blood and teares are drawne. ..... 211

223 132 Slie. By the maffe I thinke I am a Lord indeed,
Lord. Thou art a Lord, and nothing but a Lord : ..... 212
Thou haft a Ladie farre more Beautifull, ..... 213
Then any woman in this waining age. ..... 214
i Man. And til the teares that fhe hath fhed for thee, ..... 215
Like enuious flouds ore-run her louely face, ..... 216
She was the faireft creature in the world, ..... 217
And yet thee is inferiour to none. ..... 218
Beg. Am I a Lord, and haue I fuch a Ladie? ..... 219
Or do I dreame? Or haue I dream'd till now ? ..... 220
I do not fleepe : I fee, I heare, I fpeake: ..... 221
I fmel fweet fauours, and I feele foft things: ..... 222
Vpon my life I am a Lord indeede, ..... 223
And not a Tinker, nor Chriftopher Slie. ..... 224
Well, bring our Ladie hither to our fight, ..... 225
And once againe a pot $o^{\text {'th }}$ fmalleft Ale. ..... 226
2. Man. Wilt pleafe your mightineffe to wafh your ..... 227
hands : ..... 228
Oh how we ioy to fee your wit reftor'd, ..... 229
Oh that once more you knew but what you are : ..... 230
Thefe fifteene yeeres you haue bin in a dreame, ..... 231
Or when you wak'd, fo wak'd as if you flept. ..... 232
Beg. Thefe fifteene yeeres, by my fay, a goodly nap, ..... 233
But did I neuer fpeake of all that time. ..... 234
I. Man. Oh yes my Lord, but verie idle words, ..... 235
For though you lay heere in this goodlie chamber, ..... 236
Yet would you fay, ye were beaten out of doore, ..... 237
And raile vpon the Hofteffe of the houfe, ..... 238
And fay you would prefent her at the Leete, ..... 239
Becaufe fhe brought fone-Iugs, and no feal'd quarts: ..... 240
Sometimes you would call out for Cicely Hacket. ..... 241
Beg. I, the womans maide of the houfe. ..... 242
3. man. Why fir you know no houfe, nor no fuch maid ..... 243
Nor no fuch men as you haue reckon'd vp, ..... 244
As Stephen Slie, and old Iohn Naps of Greece, ..... 245
And Peter Turph, and Henry Pimpernell, ..... 246
And twentie more fuch names and men as thefe, ..... 247
Which neuer were, nor no man euer faw. ..... 248
${ }_{133}$ Whats thy name?
${ }^{134}$ Lord. Simon and it pleafe your honour.
${ }^{3} 35$ Slie. Simon, thats as much to fay Simion or Simon
${ }_{13} 6$ Put foorth thy hand and fill the pot.
${ }_{137}$ Giue me thy hand, Sim. am I a lord indeed?
${ }_{13} 8$ Lord. I my gratious Lord, and your louelie ladie
139 Long time hath moorned for your abfence heere,
140 And now with ioy behold where fhe dooth come
14 To gratulate your honours fafe returne.
142
Enter the boy in Womans attire.
Beg. Now Lord be thanked for my good amends. ..... 249
All. Amen. ..... 250
Enter Lady with Attendants. ..... 251
Beg. I thanke thee, thou fhalt not loofe by it. ..... 252
Lady. How fares my noble Lord? ..... 253
Beg. Marrie I fare well, for heere is cheere enough. ..... 254
Where is my wife? ..... 255
La. Heere noble Lord, what is thy will with her ? ..... 256
Beg. Are you my wife, and will not cal me husband ? ..... 257
My men fhould call me Lord, I am your good-man. ..... 258
La. My husband and my Lord, my Lord and husband ..... 259
I am your wife in all obedience. ..... 260
Beg. I know it well, what muft I call her ? ..... 261
Lord. Madam. ..... 262
Beg. Alce Madam, or Ione Madam ? ..... 263
Lord. Madam, and nothing elfe, fo Lords cal Ladies ..... 264
Beg. Madame wife, they fay that I haue dream'd, ..... 265
And flept aboue fome fifteene yeare or more. ..... 266
Lady. I, and the time feeme's thirty vnto me, ..... 267
Being all this time abandon'd from your bed. ..... 268
Beg. 'Tis much, feruants leaue me and her alone: ..... 269
Madam vndreffe you, and come now to bed. ..... 270
La. Thrice noble Lord, let me entreat of you ..... 271
To pardon me yet for a night or two : ..... 272
Or if not fo, vntill the Sun be fet. ..... 273
For your Phyfitians haue expreffely charg'd, ..... 274
In perill to incurre your former malady, ..... 275

143 Slie. Sim. Is this fhe?
144 Lord. I my Lord.
145 Slie. Maffe tis a prettie wench, whats her name?
145 Boy. Oh that my louelie Lord would once vouchfafe
147 To looke on me, and leaue thefe frantike fits,
148 Or were I now but halfe fo eloquent,
${ }_{149}$ To paint in words what ile performe in deedes, 150 I know your honour then would pittie me.
${ }_{151}$ Slie. Harke you miftreffe, wil you eat a peece of ${ }_{152}$ bread,
296 I53 Come fit downe on my knee, Sim drinke to hir Sim, ${ }_{154}$ For fhe and I will go to bed anon.
282155 Lord. May it pleafe you, your honors plaiers be come 283

157 Slie. A plaie Sim, O braue, be they my plaiers?
That I fhould yet ablent me from your bed : ..... 276
I hope this reafon ftands for my excule. ..... 277
Beg. I, it fands fo that I may hardly tarry fo long: ..... 278
But I would be loth to fall into my dreames againe: I ..... 279
wil therefore tarrie in defpight of the flefh \& the blood ..... 280
Enter a Meffcnger. ..... 281
Mef. Your Honors Players hearing your amendment, ..... 282
Are come to play a pleafant Comedie, ..... 283
For fo your doctors hold it very mcete, ..... 284
Seeing too much fadneffe hath congeal'd your blood, ..... 285
And melancholly is the Nurfe of frenzie, ..... 286
Therefore they thought it good you heare a play, ..... 287
And frame your minde to mirth and merriment, ..... 288
Which barres a thoufand harmes, and lengthens life. ..... 289
Beg. Marrie I will let them play, it is not a Comon- ..... 290
tie, a Chriftmas gambold, or a tumbling tricke? ..... 291
Lady. No my good Lord, it is more pleafing ftuffe. ..... 292
Beg. What, houfhold ftuffe. ..... 293
Lady. It is a a kinde of hiftory. ..... 294
Beg. Well, we'l fee't : ..... 295
Come Madam wife fit by my fide, ..... 296
And let the world flip, we fhall nere be yonger. ..... 297

158 Lord. I my Lord.
159 Slie. Is there not a foole in the plaie?
${ }^{160}$ Lord. Yes my lord.
r61 Slie. When wil they plaie Sim?
162 Lord. Euen when it pleafe your honor, they be readie.
rб3 Boy. My lord Ile go bid them begin their plaie.
154 Slie. Doo, but looke that you come againe.
${ }^{165}$ Boy. I warrant you my lord, I wil not leaue you thus.
166 Exit boy.
167 Slie. Come Sim, where be the plaiers? Sim ftand by 168 Me and weele flout the plaiers out of their cotes.
${ }_{169}$ Lord. Ile cal them my lord. Hoe where are you there?
170 Sound Trumpets.
29817 I Enter two yoong Gentlemen, and a man 172 and a boie.
Flourifh. Enter Lucentio, and his man Triano. ..... 298
Luc. Tranio, fince for the great defire I had ..... 299
To fee faire Padua, nurferie of Arts, ..... 300
I am arriu'd for fruitfull Lumbardie, ..... 301
The pleafant garden of great Italy, ..... 302
And by my fathers loue and leaue am arm'd ..... 303
With his good will, and thy good companie. ..... 304
My truftie feruant well approu'd in all, ..... 305
Heere let vs breath, and haply inftitute ..... 306
A courfe of Learning, and ingenious ftudies. ..... 307
Pifa renowned for graue Citizens ..... 308
Gaue me my being, and my father firft ..... 309
A Merchant of great Trafficke through the world: ..... 310
Vincentio's come of the Bentiuolij, ..... 311
Vincentio's fonne, brough vp in Florence, ..... 312
It fhall become to ferue all hopes conceiu'd ..... 313
To decke his fortune with his vertuous deedes: ..... 314
And therefore Tranio, for the time I ftudie, ..... 315
Vertue and that part of Philofophie ..... 316
Will I applie, that treats of happineffe, ..... 317
By vertue fpecially to be atchieu'd. ..... 318

173 Pol. Welcome to Athens my beloued friend, ${ }_{174}$ To Platoes fchooles and Ariftotles walkes, 175 Welcome from Ceftus famous for the loue ${ }_{176}$ Of good Leander and his Tragedie, ${ }_{177}$ For whom the Helefpont weepes brinifh teares, ${ }_{17} 8$ The greateft griefe is I cannot as I would ${ }_{179}$ Giue entertainment to my deereft friend. 180 Aurel. Thankes noble Polidor my fecond felfe, ${ }_{18 \text { r }}$ The faithfull loue which I haue found in thee 182 Hath made me leaue my fathers princelie court, ${ }^{1} 83$ The Duke of Ceftus thrife renowmed feate,
Tell me thy minde, for $I$ haue Pifa left, ..... 319
And am to Padua come, as he that leaues ..... 320
A fhallow plafh, to plunge him in the deepe, ..... 321
And with facietie feekes to quench his thirft. ..... 322
Tra. Me Pardonato, gentle mafter mine: ..... 323
I am in all affected as your felfe, ..... 324
Glad that you thus continue your refolue, ..... 325
To fucke the fweets of fweete Philofophie. ..... 326
Onely (good mafter) while we do admire ..... 327
This vertue, and this morall difcipline, ..... 328
Let's be no Stoickes, nor no ftockes I pray, ..... 329
Or fo deuote to Arifotles checkes ..... 330
As Ouid; be an out-caft quite abiur'd : ..... 331
Balke Lodgicke with acquaintaince that you haue, ..... 332
And practife Rhetoricke in your common talke, ..... 333
Muficke and Poefie vfe, to quicken you, ..... 334
The Mathematickes, and the Metaphyfickes ..... 335
Fall to them as you finde your ftomacke ferues you: ..... 336
No profit growes, where is no pleafure tane : ..... 337
In briefe fir, ftudie what you moft affect. ..... 338
Luc. Gramercies Tranio, well doft thou aduife, ..... 339
If Biondello thou wert come afhore, ..... 340
We could at once put vs in readineffe, ..... 341
And take a Lodging fit to entertaine ..... 342
Such friends (as time) in Padua fhall beget. ..... 343

184 To come to Athens thus to find thee out, 185 Which since I haue fo happilie attaind, 186 My fortune now I doo account as great ${ }_{187} A$ s earft did Cafar when he conquered moft, 188 But tell me noble friend where fhal we lodge, 189 For I am vnacquainted in this place.
190 Poli. My Lord if you vouchfafe of fchollers fare, ${ }_{191}$ My houfe, my felfe, and all is yours to vfe, 192 You and your men fhall faie and lodge with me.
193 Aurel. With all my hart, I will requite thy loue.
Enter Simon, Alphonfus, and his
195 three daughters.
${ }_{196}$ But faie ; what dames are thefe fo bright of hew

197 Whofe eies are brighter then the lampes of heauen,
198 Fairer then rocks of pearle and pretious ftone, 199 More louelie farre then is the morning funne,
200 When firtt fhe opes hir orientall gates.
201 Alfon. Daughters be gone, and hie you to $\mathfrak{y}$ church,
202 And I will hie me downe vnto the key,
${ }_{203}$ To fee what Marchandife is come afhore.
204
Ex. Omnes.
205 Pol. Why how now my Lord, what in a dumpe, 206 To fee thefe damfels paffe away fo foone ?
207 Aurel. Truft me my friend I muft confeffe to thee, ${ }_{208}$ I tooke fo much delight in thefe faire dames,
${ }_{209} A \mathrm{~s}$ I doo wifh they had not gone fo foone,
220 But if thou canft, refolue me what they be, 211 And what old man it was that went with them,
But ftay a while, what companie is this? ..... 344
Tra. Mafter fome fhew to welcome vs to Towne. ..... 345
Enter Baptifta with his two daughters, Katerina \& Bianca, ..... 346
Gremio a Pantelowene, Hortentio fifer to Bianca. ..... 347
Lucen. Tranio, fand by. ..... 348
Bap. Gentlemen, importune me no farther, ..... 349
For how I firmly am refolu d you know : ..... 350

212 For I doo long to fee them once againe.
213 Pol. I cannot blame your honor good my lord,
${ }_{214}$ For they are both louely, wife, faire and yong,
215 And one of them the yoongeft of the three
${ }_{216}$ I long haue lou'd (fweet friend) and fhe lou'd me,
217 But neuer yet we could not find a meanes
218 How we might compaffe our defired ioyes.
219 Aurel. Why, is not her father willing to the match ?
220 Pol. Yes truft me, but he hath folemnlie fworne,
$351{ }^{221}$ His eldeft daughter firft fhall be efpowide,
352222 Before he grauntes his yoongeft leaue to loue,
That is, not to beftow my yongeft daughter, ..... 351
Before I haue a husband for the elder : ..... 352
If either of you both loue Katherina, ..... 353
Becaufe I know you well, and loue you well, ..... 354
Leaue fhall you haue to court her at your pleafure. ..... 355
Gre. To cart her rather. She's to rough for mee, ..... 356
There, there Hortenfio, will you any Wife? ..... 357
Kate. I pray you fir, is it your will ..... 358
To make a ftale of me amongft thefe mates? ..... 359
Hor. Mates maid, how meane you that? ..... 360
No mates for you, ..... 361
Vnleffe you were of gentler milder mould. ..... 362
Kate. I'faith fir, you fhall neuer neede to feare, ..... 363
I-wis it is not halfe way to her heart: ..... 364
But if it were, doubt not, her care fhould be, ..... 365
To combe your noddle with a three-legg'd ftoole, ..... 366
And paint your face, and vfe you like a foole. ..... 367
Hor. From all fuch diuels, good Lord deliuer vs. ..... 368
Gre. And me too, good Lord. ..... 369
Tra. Hufht mafter, heres fome good paftime toward; ..... 370
That wench is ftarke mad, or wonderfull froward. ..... 371
Lucen. But in the others filence do I fee, ..... 372
Maids milde behauiour and fobrietie. ..... 373
Peace Tranio. ..... 374
Tra. Well faid $\mathrm{M}^{\mathrm{r}}$, mum, and gaze your fill. ..... 375
Bap. Gentlemen, that I may foone make good ..... 376
What I haue faid, Bianca get you in, ..... 377
And let it not difpleafe thee good Bianca, ..... 378
For I will loue thee nere the leffe my girle. ..... 379
Kate. A pretty peate, it is beft put finger in the eye, ..... 380
and fhe knew why. ..... 381
Bian. Sifter content you, in my difcontent. ..... 382
Sir, to your pleafure humbly I fubfcribe : ..... 383
My bookes and inftruments fhall be my companie, ..... 384
On them to looke, and practife by my felfe. ..... 385
Luc. Harke Tranio, thou maif heare Minerua fpeak. ..... 386
Hor. Signior Baptifta, will you be fo ftrange, ..... 387
Sorrie am I that our good will effects ..... 388
Bianca's greefe. ..... 389
Gre. Why will you mew her vp ..... 390
(Signior Baptifta) for this fiend of hell, ..... 391
And make her beare the pennance of her tongue. ..... 392
Bap. Gentlemen content ye: I am refould : ..... 393
Go in Bianca. ..... 394
And for I know the taketh moft delight ..... 395
In Muficke, Inftruments, and Poetry, ..... 396
Schoolemafters will I keepe within my houfe, ..... 397
Fit to inftruct her youth. If you Hortenfio, ..... 398
Or fignior Gremio you know any fuch, ..... 399
Preferre them hither : for to cunning men, ..... 400
I will be very kinde and liberall, ..... 401
To mine owne children, in good bringing vp, ..... 402
And fo farewell: Katherina you may ftay, ..... 403
For I haue more to commune with Bianca. ..... Exit. 404
Kate. Why, and I truft I may go too, may I not? ..... 405
What fhall I be appointed houres, as though ..... 406
(Belike) I knew not what to take, ..... 407
And what to leaue? Ha. ..... Exit. 408Gre. You may go to the diuels dam: your guifts are 409fo good heere's none will holde you: Their loue is not 410fo great Hortenfio, but we may blow our nails together, 411and faft it fairely out. Our cakes dough on both fides. 412

223 And therefore he that meanes to get their loues, 224 Muft firft prouide for her if he will fpeed, 225 And he that hath her fhall be fettred fo, ${ }_{226}$ As good be wedded to the diuell himfelfe, 227 For fuch a skould as the did neuer liue, 228 And till that fhe be fped none elfe can fpeed, 229 Which makes me thinke that all my labours loft, ${ }_{230}$ And whofoere can get hir firme good will, ${ }_{231}$ A large dowrie he fhall be fure to haue,
${ }_{232}$ For her father is a man of mightie wealth,
233 And an ancient Cittizen of the towne,
${ }_{234}$ And that was he that went along with them.
235 Aurel. But he fhall keepe hir ftill by my aduife, $413{ }^{236}$ And yet I needs muft loue his fecond daughter

Farewell: yet for the loue I beare my fweet Bianca, if 413 I can by any meanes light on a fit man to teach her that 414 wherein the delights, I will wifh him to her father. 415

Hor. So will I figniour Gremio: but a word I pray: 416 Though the nature of our quarrell yet neuer brook'd 417 parle, know now vpon aduice, it toucheth vs both : that 418 we may yet againe haue acceffe to our faire Miftris, and 419 be happie riuals in Bianca's loue, to labour and effect 420 one thing fpecially.

421

## Gre. What's that I pray? <br> 422

Hor. Marrie fir to get a husband for her Sifter. 423
Gre. A husband: a diuell. 424
Hor. I fay a husband. 425
Gre. I fay, a diuell: Think'ft thou Hortenfio, though 426 her father be verie rich, any man is fo verie a foole to be 427 married to hell ? 428

Hor. Tufh Gremio: though it paffe your patience \& 429 mine to endure her lowd alarums, why man there bee 430 good fellowes in the world, and a man could light on 431 them, would take her with all faults, and mony enough. 432

Gre. I cannot tell : but I had as lief take her dowrie 433 with this condition ; To be whipt at the hie croffe euerie 434 morning.

Hor. Faith (as you fay) there's fmall choife in rotten 436 apples: but come, fince this bar in law makes vs friends, 437 it fhall be fo farre forth friendly maintain'd, till by hel- 438 ping Baptiftas eldeft daughter to a husband, wee fet his 439 yongeft free for a husband, and then haue too $t$ afrefh: 440 Sweet Bianca, happy man be his dole: hee that runnes 441 fafteft, gets the Ring: How fay you fignior Gremio? 442

Grem. I am agreed, and would I had giuen him the 443 beft horfe in Padua to begin his woing that would tho- 444 roughly woe her, wed her, and bed her, and ridde the 445 houfe of her. Come on. 446

Exeunt ambo. Manet Tranio and Lucentio 447
Tra. I pray fir tel me, is it poffible 448
That loue fhould of a fodaine take fuch hold. 449
Luc. Oh Tranio, till I found it to be true, 450
I neuer thought it poffible or likely. 451
But fee, while idely I ftood looking on, 452
I found the effect of Loue in idleneffe, 453
And now in plainneffe do confeffe to thee 454
That art to me as fecret and as deere 455
As Anna to the Queene of Carthage was: 456
Tranio I burne, I pine, I perifh Tranio, 457
If I atchieue not this yong modeft gyrle: 458
Counfaile me Tranio, for I know thou canft: 459
Affift me Tranio, for I know thou wilt. 460
Tra. Mafter, it is no time to chide you now, 461
Affection is not rated from the heart: 462
If loue haue touch'd you, naught remaines but fo, 463
Redime te captam quam queas minimo. 464
Luc Gramercies Lad : Go forward, this contents, 465
The reft wil comfort, for thy counfels found. 466
Tra. Mafter, you look'd fo longly on the maide, 467
Perhaps you mark'd not what's the pith of all. 468
Luc. Oh yes, I faw fweet beautie in her face, 469
Such as the daughter of Agenor had, 470
That made great Ioue to humble him to her hand, 471
When with his knees he kift the Cretan ftrond. 472
Tra. Saw you no more? Mark'd you not how hir fifter ..... 473
Began to fcold, and raife up fuch a ftorme, ..... 474
That mortal eares might hardly indure the din. ..... 475
Luc. Tranio, I faw her corrall lips to moue, ..... 476
And with her breath fhe did perfume the ayre, ..... 477
Sacred and fweet was all I faw in her. ..... 478
Tra. Nay, then 'tis time to ftirre him frõ his trance: ..... 479
I pray awake fir: if you loue the Maide, ..... 480
Bend thoughts and wits to atcheeue her. Thus it ftands: 481
Her elder fifter is fo curft and fhrew'd, ..... 482
That til the Father rid his hands of her, ..... 483
Mafter, your Loue muft liue a maide at home, ..... 484
And therefore has he clofely meu'd her vp, ..... 485
Becaufe fhe will not be annoy'd with futers. ..... 486
Luc. Ah Tranio, what a cruell Fathers he: ..... 487
But art thou not aduis'd, he tooke fome care ..... 488
To get her cunning Schoolemafters to inftruct her. ..... 489
Tra. I marry am I fir, and now 'tis plotted. ..... 490
Luc. I haue it Tranio. ..... 491
Tra. Mafter, for my hand, ..... 492
Both our inuentions meet and iumpe in one. ..... 493
Luc. Tell me thine firt. ..... 494
Tra. You will be fchoole-mafter, ..... 495
And vndertake the teaching of the maid: ..... 496
That's your deuice. ..... 497
Luc. It is: May it be done? ..... 498
Tra. Not poffible: for who thall beare your part, ..... 499
And be in Padua heere Vincentio's fonne, ..... 500
Keepe houfe, and ply his booke, welcome his friends, ..... 501
Vifit his Countrimen, and banquet them ? ..... 502
Luc. Bafta, content thee: for I haue it full. ..... 503
We haue not yet bin feene in any houfe, ..... 504
Nor can we be diftinguifh'd by our faces, ..... 505
For man or mafter: then it followes thus; ..... 506
Thou fhalt be mafter, Tranio in my fted: ..... 507
Keepe houfe, and port, and feruants, as I fhould, ..... 508

$\sqrt{237}$ The image of honor and Nobilitie, $\{238$ In whole fweet perfon is comprifde the forme ${ }_{239}$ Of natures skill and heauenlie maieftie.
${ }_{240}$ Pol. I like your choife, and glad you chore not mine,
${ }^{241}$ Then if you like to follow on your laue,
${ }_{242}$ We mut deuife a means and find forme one
${ }_{243}$ That will attempt to wed this deuilifh skould,
244 And I do know the man. Come hither boy,
${ }_{245}$ Go your waies firha to Ferandoes houfe,
246 Defire him take the panes to come to me,
${ }_{247}$ For I muff fpeake with him immediatlie.
${ }_{248}$ Boy. I will fir, and fetch him prefentlie.
249 Pol. A man I thinke will fit heir humor right,
250 As blunt in fpeech as the is chare of toong,
${ }_{25 r} A$ nd he $I$ think will match hin eerie wace,
${ }_{252} A$ nd yet he is a man of wealth fufficient,
253 And for his perfon worth as good as fie,
${ }_{254} A$ nd if he compaffe ir to be his wife,
${ }_{255}$ Then may we freelie vifite both our louses.
25 Aurel. O might I fee the center of my foul
257 Whole facred beautie hath inchanted me,
258 More faire then was the Grecian Helena
259 For whore fret fake fo many princes dide,
${ }_{260}$ That came with thoufand fhippes to Tenedos,
${ }^{26 I}$ But when we come vito hair fathers house, 509262 Tell him I am a Marchants fine of Ceftus,
I will fome other be, fome Florentine, ..... 509
Some Neapolitan, or meaner man of Pifa. ..... 510
'Tis hatch'd, and fhall be fo: Tranio at once ..... 511
Vncafe thee : take my Conlord hat and cloake, ..... 512
When Biondello comes, he waites on thee, ..... 513
But I will charme him firft to keepe his tongue. ..... 514
Tra. So had you neede: ..... 515
In breefe Sir, fith it your pleafure is, ..... 516
And I am tyed to be obedient, ..... 517
For fo your father charg'd me at our parting : ..... 518
Be feruiceable to my fonne (quoth he) ..... 519
Although I thinke 'twas in another fence, ..... 520
I am content to bee Lucentio, ..... 521
Becaufe fo well I loue Lucentio. ..... 522
Luc. Tranio be fo, becaufe Lucentio loues, ..... 523
And let me be a flaue, t'atchieue that maide, ..... 524
Whofe fodaine fight hath thral'd my wounded eye. ..... 525
Enter Biondello. ..... 526
Heere comes the rogue. Sirra, where haue you bin ? ..... 527
Bion. Where haue I beene? Nay how now, where ..... 528
are you ? Maifter, ha's my fellow Tranio ftolne your ..... 529
cloathes, or you ftolne his, or both ? Pray what's the
cloathes, or you ftolne his, or both ? Pray what's the ..... 530 ..... 530
newes? ..... 531
Luc. Sirra come hither, 'tis no time to ieft, ..... 532
And therefore frame your manners to the time ..... 533
Your fellow Tranio heere to faue my life, ..... 534
Puts my apparrell, and my count'nance on, ..... 535
And I for my efcape haue put on his: ..... 536
For in a quarrell fince I came a fhore, ..... 537
I kil'd a man, and feare I was defcried: ..... 538
Waite you on him, I charge you, as becomes: ..... 539
While I make way from hence to faue my life : ..... 540
You vnderftand me? ..... 541
Bion. I fir, ne're a whit. ..... 542
Luc. And not a iot of Tranio in your mouth, ..... 543
Tranio is chang'd into Lucentio. ..... 544
Bion. The better for him, would I were fo too. ..... 545
Tra. So could I 'faith boy, to haue the next wifh af- ..... 546
ter, that Lucentio indeede had Baptiftas yongeft daugh- ..... 547
ter. But firra, not for my fake, but your mafters, I ad- 548
uife you vfe your manners difcreetly in all kind of com- 549
panies: When I am alone, why then I am Tranio: but in ..... 550
all places elfe, you mafter Lucentio. ..... 551
Luc. Tranio let's go: ..... 552
One thing more refts, that thy felfe execute, ..... 553
To make one among thefe wooers: if thou ask me why, ..... 554
Sufficeth my reafons are both good and waighty. ..... 555
Exeunt. The Prefenters aboue Speakes. ..... 556
${ }_{263}$ That comes for traffike vnto Athens heere, 264 And heere firha I will change with you for once, 507265 And now be thou the Duke of Ceftus fonne, ${ }_{266}$ Reuell and fpend as if thou wert my felfe, ${ }_{267}$ For I will court my loue in this difguife. 268 Val. My lord, how if the Duke your father fhould 269 By fome meanes come to Athens for to fee ${ }_{270}$ How you doo profit in thefe publike fchooles, ${ }_{271}$ And find me clothed thus in your attire, ${ }_{272}$ How would he take it then thinke you my lord? ${ }_{273}$ Aurel. Tufh feare not Valeria let me alone, ${ }_{274}$ But ftaie, heere comes fome other companie.

Enter Ferando and his man Saunders with a blew coat.
I. Man. My Lord you nod, you do not minde the 557 play. 558

Beg. Yes by Saint Anne do I, a good matter furely : 559 Comes there any more of it? 560

Lady. My Lord, 'tis but begun. 561
Beg. 'Tis a verie excellent peece of worke, Madame 562
Ladie: would 'twere done. They fit and marke. 563

Petr. Verona, for a while I take my leaue, 565
To fee my friends in Padua; but of all 566
My beft beloued and approued friend $\quad 567$
Hortenfio: \& I trow this is his houfe: $\quad 568$
Heere firra Grumio, knocke I fay. 569
Gru. Knocke fir? whom fhould I knocke? Is there 570 any man ha's rebus'd your worfhip? 571

Petr. Villaine I fay, knocke me heere foundly. 572
Gru. Knocke you heere fir? Why fir, what am I fir, 573
that I fhould knocke you heere fir. 574
Petr. Villaine I fay, knocke me at this gate, 575
And rap me well, or Ile knocke your knaues pate. 576
Gru. My M ${ }^{\mathrm{r}}$ is growne quarrelfome: 577
I fhould knocke you firft, ..... 578
And then I know after who comes by the worft. ..... 579
Petr. Will it not be? ..... 580
'Faith firrah, and you'l not knocke, Ile ring it, ..... 581
Ile trie how you can Sol, Fa, and fing it. ..... 582
He rings him by the eares ..... 583
Gru. Helpe miftris helpe, my mafter is mad. ..... 584
Petr. Now knocke when I bid you : firrah villaine. ..... 585
Enter Hortenfio. ..... 586
Hor. How now, what's the matter? My olde friend 587
Grumio, and my good friend Petruchio? How do you all ..... 588
at Verona? ..... 589
Petr. Signior Hortenfio, come you to part the fray? ..... 590
Contutti le core bene trobatto, may I fay. ..... 591
Hor. Alla nofira cafa bene zenuto multo honorata figni- ..... 592
or mio Petruchio. ..... 593
Rife Grumio rife, we will compound this quarrell. ..... $59 \pm$
Gru. Nay 'tis no matter fir, what he leges in Latine. 595
If this be not a lawfull caufe for me to leaue his feruice, ..... 596
looke you fir: He bid me knocke him, \& rap him found- ..... 597
ly fir. Well, was it fit for a feruant to vfe his mafter fo, ..... 598
being perhaps (for ought I fee) two and thirty, a peepe ..... 599
out? Whom would to God I had well knockt at firft, ..... 600
then had not Grumio come by the worft. ..... 601
Petr. A fenceleffe villaine : good Hortenfio, ..... 602
I bad the rafcall knocke vpon your gate, ..... 603
And could not get him for my heart to do it. ..... 604
Gru. Knocke at the gate? O heauens: fpake you not 605
thefe words plaine ? Sirra, Knocke me heere : rappe me 606
heere : knocke me well, and knocke me foundly ? And 607
come you now with knocking at the gate? ..... 608
Petr. Sirra be gone, or talke not I aduire you. ..... 609
Hor. Petruchio patience, I am Grumio's pledge : ..... 610
Why this a heauie chance twixr him and you, ..... 611
Your ancient truftie pleafant feruant Grumio: ..... 612
And tell me now (fweet friend) what happie gale ..... 613
Blowes you to Padua heere, from old Verona? ..... 614
Petr. Such wind as fcatters yongmen throgh ${ }_{\mathrm{y}}$ world, 615
To feeke their fortunes farther then at home, ..... 616
Where fmall experience growes but in a few. ..... 617
Signior Horten $/ i 0$, thus it ftands with me, ..... 618
Antonio my father is deceaft, ..... 619
And I haue thruft my felfe into this maze, ..... 620
Happily to wiue and thriue, as beft I may: ..... 621
Crownes in my purfe I haue, and goods at home, ..... 622
And fo am come abroad to fee the world. ..... 623
Hor. Petruchio, fhall I then come roundly to thee, ..... 624
And wifh thee to a Mhrew'd ill-fauour'd wife ? ..... 625
Thou'dft thanke me but a little for my counfell : ..... 626
And yet Ile promife thee fhe fhall be rich, ..... 627
And verie rich : but th'art too much my friend, ..... 628
And Ile not wifh thee to her. ..... 629
Petr. Signior Hortenљo, 'twixt fuch friends as wee, ..... 630
Few words fuffice: and therefore, if thou know ..... 631
One rich enough to be Petruchio's wife : ..... 632
(As wealth is burthen of my woing dance) ..... 633
Be fhe as foule as was Florentius Loue, ..... 634
As old as Sibell, and as curft and fhrow'd ..... 635
As Socrates Zentippe, or a worfe: ..... 636
She moues me not, or not remoues at leaft ..... 637
Affections edge in me. Were the is as rough ..... 638
As are the fwelling Adriaticke feas. ..... 639
I come to wiue it wealthily in Padua: ..... 640
If wealthily, then happily in $P a d u a$. ..... 641
Gru. Nay looke you fir, hee tels you flatly what his 642
minde is : why giue him Gold enough, and marrie him 643
to a Puppet or an Aglet babie, or an old trot with ne're a 644tooth in her head, though the haue as manie difeafes as 645
two and fiftie horfes. Why nothing comes amiffe, fo 646
monie comes withall. ..... 647
Hor. Petruchio, fince we are ftept thus farre in, ..... 648
I will continue that I broach'd in ieft, ..... 649
I can Petruchio helpe thee to a wife ..... 650
With wealth enough, and yong and beautious, ..... 651
Brought vp as beft becomes a Gentlewoman. ..... 652
Her onely fault, and that is faults enough, ..... 653
Is, that fhe is intollerable curft, ..... 654
And fhrow'd, and froward, fo beyond all meafure, ..... 655
That were my ftate farre worfer then it is, ..... 656
I would not wed her for a mine of Gold. ..... 657
Petr. Hortenfio peace: thou knowft not golds effect, ..... 658
Tell me her fathers name, and 'tis enough : ..... 659
For I will boord her, though fhe chide as loud ..... 660
As thunder, when the clouds in Autumne cracke. ..... 661
Hor. Her father is Baptifta Minola, ..... 662
An affable and courteous Gentleman, ..... 683
Her name is Katherina Minola, ..... 664
Renown'd in Padua for her fcolding tongue. ..... 665
Petr. I know her father, though I know not her, ..... 666
And he knew my deceafed father well: ..... 667
I wil not fleepe Hortenfio til I fee her, ..... 668
And therefore let me be thus bold with you, ..... 669
To giue you ouer at this firf encounter, ..... 670
Vnleffe you wil accompanie me thither. ..... 671
Gru. I pray you Sir let him go while the humor lafts. 672A my word, and fhe knew him as wel as I do, fhe would 673thinke fcolding would doe little good vpon him. Shee 674may perhaps call him halfe a fcore Knaues, or fo: Why 675that's nothing ; and he begin once, hee'l raile in his rope 676trickes. Ile tell you what fir, and the ftand him but a li- 677tle, he wil throw a figure in her face, and fo disfigure hir 678with it, that fhee fhal have no more eies to fee withall 679
then a Cat : you know him not fir. ..... 680
Hor. Tarrie Petruchio, I muft go with thee, ..... 681
For in Baptiftas keepe my treafure is: ..... 682
He hath the Iewel of my life in hold, ..... 683
His yongeft daughter, beautiful Bianca, ..... 684
And her with-holds from me. Other more ..... 685
Suters to her, and riuals in my Loue : ..... 686
Suppofing it a thing impoffible, ..... 687
For thofe defects I haue before rehearf, ..... 688
That euer Katherina wil be woo'd : ..... 689
Therefore this order hath Baptifta tane, ..... 690
That none fhal haue acceffe vnto Bianca, ..... 691
Til Katherine the Curft, haue got a husband. ..... 692
Gru. Katherine the curft, ..... 693
A title for a maide, of all titles the worft. ..... 694
Hor. Now fhal my friend Petruchio do me grace, ..... 695
And offer me difguis'd in fober robes, ..... 696
To old Baptifta as a fchoole-mafter ..... 697
Well feene in Muficke, to inftruct Bianca, ..... 698
That fo I may by this deuice at leaft ..... 699
Haue leaue and leifure to make loue to her, ..... 700
And vnfufpected court her by her felfe. ..... 701
Enter Gremio and Lucentio difgufed. ..... 702
Gru. Heere's no knauerie. See, to beguile the olde- 703
folkes, how the young folkes lay their heads together. 704
Mafter, mafter, looke about you: Who goes there? ha. 705
Hor. Peace Grumio, it is the riuall of my Loue. ..... 706
Petruchio ftand by a while. ..... 707
Grumio. A proper ftripling, and an amorous. ..... 708
Gremio. O very well, I haue perus'd the note: ..... 709
Hearke you fir, Ile haue them verie fairely bound, ..... 710
All bookes of Loue, fee that at any hand, ..... 711
And fee you reade no other Lectures to her : ..... 712
You vnderftand me. Ouer and befide ..... 713
Signior Baptiftas liberalitie, ..... 714
Ile mend it with a Largeffe. Take your paper too, ..... 715
And let me haue them verie wel perfum'd; ..... 716
For fhe is fweeter then perfume it felfe ..... 717
To whom they go to: what wil you reade to her. ..... 718
Luc. What ere I reade to her, Ile pleade for you, ..... 719
As for my patron, ftand you fo affur'd, ..... 720
As firmely as your felfe were fill in place, ..... 721
Yea and perhaps with more fucceffefull words ..... 722
Then you; vnleffe you were a fcholler fir. ..... 723
Gre. Oh this learning, what a thing it is. ..... 724
Gru. Oh this Woodcocke, what an Affe it is. ..... 725
Petru. Peace firra. ..... 726
Hor. Grumio mum : God faue you fignior Gremio. ..... 727
Gre. And you are wel met, Signior Hortenfio. ..... 728
Trow you whither I am going? To Baptifa Minola, ..... 729
I promift to enquire carefully ..... 730
About a fchoolemafter for the faire Bianca, ..... 731
And by good fortune I haue lighted well ..... 732
On this yong man : For learning and behauiour ..... 733
Fit for her turne, well read in Poetrie ..... 734
And other bookes, good ones, I warrant ye. ..... 735
Hor. 'Tis well: and I haue met a Gentleman ..... 736
Hath promift me to helpe one to another, ..... 737
A fine Mufitian to inftruct our Miftris, ..... 738
So fhal I no whit be behinde in dutie ..... 739
To faire Bianca, fo beloued of me. ..... 740
Gre. Beloued of me, and that my deeds fhal proue. ..... 741
Gru. And that his bags fhal proue. ..... 742
Hor. Gremio, 'tis now no time to vent our loue, ..... 743
Liften to me, and if you fpeake me faire, ..... 744
Ile tel you newes indifferent good for either. ..... 745
Heere is a Gentleman whom by chance I met ..... 746
Vpon agreement from vs to his liking, ..... 747
Will vndertake to woo curft Katherine, ..... 748
Yea, and to marrie her, if her dowrie pleafe. ..... 749
Gre. So faid, fo done, is well : ..... 750
Hortenfio, haue you told him all her faults? ..... 751
Petr. I know the is an irkefome brawling fcold : ..... 752
If that be all Mafters, I heare no harme. ..... 753
Gre. No, fayft me fo, friend? What Countreyman ? ..... 754
Petr. Borne in Verona, old Butonios fonne: ..... 755
My father dead, my fortune liues for me, ..... 756
And I do hope, good dayes and long, to fee. ..... 757
Gre. Oh fir, fuch a life with fuch a wife, were ftrange : ..... 758
But if you haue a fomacke, too't a Gods name, ..... 759
You fhal haue me affifting you in all. ..... 760
But will you woo this Wilde-cat? ..... 761
Petr. Will I liue? ..... 762
Gru. Wil he woo her ? I : or Ile hang her. ..... 763
Petr. Why came I hither, but to that intent? ..... 764
Thinke you, a little dinne can daunt mine eares? ..... 765
Haue I not in my time heard Lions rore? ..... 766
Haue I not heard the fea, puft vp with windes, ..... 767
Rage like an angry Boare, chafed with fweat? ..... 768
Haue I not heard great Ordnance in the field ? ..... 769
And heauens Artillerie thunder in the skies? ..... 770
Haue I not in a pitched battell heard ..... 771
Loud larums, neighing fteeds, \& trumpets clangue? ..... 772
And do you tell me of a womans tongue? ..... 773
That giues not halfe fo great a blow to heare, ..... 774
As wil a Cheffe-nut in a Farmers fire. ..... 775
Tufh, tufh, feare boyes with bugs. ..... 776
Gru. For he feares none. ..... 777
Grem. Hortenfo hearke : ..... 778
This Gentleman is happily arriu'd, ..... 779
My minde prefumes for his owne good, and yours. ..... 780
Hor. I promift we would be Contributors, ..... 781
And beare his charge of wooing whatfoere. ..... 782
Gremio. And fo we wil, prouided that he win her. ..... 783
Gru. I would I were as fure of a good dinner. ..... 784
Enter Tranio braue, and Biondello. ..... 785
Tra. Gentlemen God faue you. If I may be bold ..... 786
Tell me I befeech you, which is the readieft way ..... 787
To the houfe of Signior Baptifta Minola ? ..... 788
Bion. He that ha's the two faire daughters : ift he you ..... 789
meane? ..... 790
Tra. Euen he Biondello. ..... 791
Gre. Hearke you fir, you meane not her to ..... 792
Tra. Perhaps him and her fir, what haue you to do? ..... 793
Petr. Not her that chides fir, at any hand I pray. ..... 794
Tranio. I loue no chiders fir : Biondello, let's away. ..... 795
Luc Well begun Tranio. ..... 796
Hor. Sir, a word ere you go: ..... 797
Are you a futor to the Maid you talke of, yea or no ? ..... 798
Tra. And if I be fir, is it any offence? ..... 799
Gremio. No : if without more words you will get you 800hence.801
Tra. Why fir, I pray are not the ftreers as free ..... 802
For me, as for you? ..... 803
Gre. But fo is not fhe. ..... $80 \frac{1}{4}$
Tra. For what reafon I befeech you. ..... 805
Gre. For this reafon if you'l kno, ..... 806
That fhe's the choife loue of Signior Gremio. ..... 807
Hor. That fhe's the chofen of fignior Hortenfio. ..... 808
Tra. Softly my Mafters : If you be Gentlemen ..... 809
Do me this right : heare me with patience. ..... 810
Baptifta is a noble Gentleman, ..... 811
To whom my Father is not all vnknowne, ..... 812
And were his daughter fairer then the is, ..... 813
She may more futors haue, and me for one. ..... 814
Faire Ladaes daughter had a thoufand wooers, ..... 815
Then well one more may faire Bianca haue; ..... 816
And fo fhe fhal : Lucentio fhal make one, ..... 817
Though Paris came, in hope to fpeed alone. ..... 818
Gre. What, this Gentleman will out-talke vs all. ..... 819
Luc. Sir giue him head, I know hee'l proue a Iade. ..... 820
Petr. Hortenfio, to what end are all thefe words? ..... 821
Hor. Sir, let me be fo bold as aske you, ..... 822
Did you yet euer fee Baptiftas daughter? ..... 823
Tra. No fir, but heare I do that he hath two : ..... 824
The one, as famous for a fcolding tongue, ..... 825
As is the other, for beauteous modeftie. ..... 826
Petr. Sir, fir, the firft's for me, let her go by. ..... 827
Gre. Yea, leaue that labour to great Hercules, ..... 828
And let it be more then Alcides twelue. ..... 829
Petr. Sir vnderftand you this of me (infooth) ..... 830
The yongeft daughter whom you hearken for, ..... 831
Her father keepes from all acceffe of futors, ..... 832
And will not promife her to any man, ..... 833
Vntill the elder fifter firft be wed. ..... 834
The yonger then is free, and not before. ..... 835
Tranio. If it be fo fir, that you are the man ..... 836
Muft fteed vs all, and me amongft the reft: ..... 837
And if you breake the ice, and do this feeke, ..... 838
Atchieue the elder : fet the yonger free, ..... 839
For our acceffe, whofe hap thall be to haue her, ..... 840
Wil not fo graceleffe be, to be ingrate. ..... 841
Hor. Sir you fay wel, and wel you do conceiue, ..... 842
And fince you do profeffe to be a futor, ..... 843
You muft as we do, gratifie this Gentleman, ..... 844
To whom we all reft generally beholding. ..... 845
Tranio. Sir, I fhal not be flacke, in figne whereof, ..... 846
Pleafe ye we may contriue this afternoone, ..... 847
And quaffe carowfes to our Miftreffe health, ..... 848
And do as aduerfaries do in law, ..... 849
Striue mightily, but eate and drinke as friends. ..... 850
Gru. Bion. Oh excellent motion : fellowes let's be gon. ..... 851
Hor. The motions good indeed, and be it fo, ..... 852
Petruchio, I fhal be your Been venuto. ..... Exeunt. 853
Enter Katherina and Bianca. ..... 854
Bian. Good fifter wrong me not, nor wrong your felf, ..... 855
To make a bondmaide and a flaue of mee, ..... 856
That I difdaine: but for thefe other goods, ..... 857
Vnbinde my hands, Ile pull them off my felfe, ..... 858
Yea all my raiment, to my petticoate, ..... 859
Or what you will command me, wil I do, ..... 860
So well I know my dutie to my elders. ..... 861
Kate. Of all thy futors heere I charge tel ..... 862
Whom thou lou'ft beft : fee thou diffemble not. ..... 863
Bianca. Beleeue me fifter, of all the men aliue, ..... 864

277 Pol. Here comes the man that $I$ did tel you of.
${ }_{27} 8$ Feran. Good morrow gentlemen to all at once.
279 How now Polidor, what man fill in loue?
${ }_{280}$ Euer wooing and canft thou neuer fpeed,
I neuer yet beheld that fpeciall face, ..... 865
Which I could fancie, more then any other. ..... 886
Kate. Minion thou lyeft: Is't not Hortenfio? ..... 867
Bian. If you affect him fifter, heere I fweare ..... 868
Ile pleade for you my felfe, but you fhal haue him. ..... 869
Kate. Oh then belike you fancie riches more, ..... 870
You wil haue Gremio to keepe you faire. ..... 871
Bian. Is it for him you do enuie me fo? ..... 872
Nay then you ieft, and now I wel perceiue ..... 873
You haue but iefted with me all this while: ..... 874
I prethee fifter Kate, vntie my hands. ..... 875
Ka. If that be ieft, then all the reft was fo. Strikes her ..... 876
Enter Baptifa. ..... 877
Bap. Why how now Dame, whence growes this in- 878folence?879
Bianca ftand afide, poore gyrle fhe weepes: ..... 880
Go ply thy Needle, meddle not with her. ..... 881
For fhame thou Hilding of a diuellifh fpirit, ..... 882
Why doft thou wrong her, that did nere wrong thee? ..... 883
When did the croffe thee with a bitter word? ..... 884
Kate. Her filence flouts me, and Ile be reueng'd. ..... 885
Flies after Bianca ..... 886
Bap. What in my fight? Bianca get thee in. Exit. ..... 887
Kate. What will you not fuffer me: Nay now I fee ..... 888
She is your treafure, fhe muft haue a husband, ..... 889
I muft dance bare-foot on her wedding day, ..... 890
And for your loue to her, leade Apes in hell. ..... 891
Talke not to me, I will go fit and weepe, ..... 892
Till I can finde occafion of reuenge. ..... 893
Bap. Was euer Gentleman thus greeu'd as I? ..... 894
But who comes heere. ..... 895

281 God fend me better luck when I fhall woo. 282 Sann. I warrant you maifter and you take my councell.
283 Feran. Why firha, are you fo cunning?
284 San. Who I, twere better for you by fiue marke
285 And you could tel how to doo it as well as I.
286 Pol. I would thy maifter once were in the vaine,
287 To trie himfelfe how he could woe a wench.
288 Feran. Faith I am euen now a going.
289 San. I faith fir, my maifters going to this geere now.
290 Pol. Whither in faith Ferando, tell me true.
291 Feran. To bonie Kate, the patientft wench aliue 292 The diuel himfelfe dares fcarce venter to woo her,
293 Signior Alfonfos eldeft daughter,
294 And he hath promifde me fix thoufand crownes
295 If I can win her once to be my wife,
296 And fhe and I muft woo with fkoulding fure,
297 And $I$ will hold hir toot till fhe be wearie,
298 Or elfe Ile make her yeeld to graunt me loue.
299 Pol. How like you this Aurelius, I thinke he knew
300 Our mindes before we fent to him,
3or But tell me, when doo you meane to fpeake with her?
302 Feran. Faith prefentlie, doo you but ftand afide,
303 And I will make her father bring hir hither,
304 And fhe, and I, and he, will talke alone.
305 Pol. With al our heartes, Come Aurelius
${ }_{306}$ Let vs be gone and leaue him heere alone. Exit.

307 Feran. Ho Signiour Alfonfo, whofe within there?

Enter Gremio, Lucentio, in the habit of a meane man, 896 Petruchio with Tranio, with his boy 897 bearing a Lute and Bookes. 898
Gre. Good morrow neighbour Baptifa. ..... 899
Bap. Good morrow neighbour Gremio : God faue 900you Gentlemen.901
Pet. And you good fir: pray haue you not a daugh- ..... 902
ter, cal'd Katerina, faire and vertuous. ..... 903
Bap. I haue a daughter fir, cal'd Katerina. ..... 904

921308 Alfon. Signiour Ferando your welcome hartilie, 309 You are a ftranger fir vnto my houfe.
${ }_{310}$ Harke you fir, looke what I did promife you
Gre. You are too blunt, go to it orderly. ..... 805
Pet. You wrong me fignior Gremio, giue me leaue. ..... 906
I am a Gentleman of Verona fir, ..... 907
That hearing of her beautie, and her wit, ..... 908
Her affability and bafhfull modeftie : ..... 909
Her wondrous qualities, and milde bebauiour, ..... 910
Am bold to fhew my felfe a forward gueft ..... 911
Within your houfe, to make mine eye the witneffe ..... 912
Of that report, which I fo oft haue heard, ..... 913
And for an entrance to my entertainment, ..... 914
I do prefent you with a man of mine ..... 915
Cunning in Muficke, and the Mathematickes, ..... 916
To inftruct her fully in thofe fciences, ..... 917
Whereof I know fhe is not ignorant, ..... 918
Accept of him, or elfe you do me wrong, ..... 919
His name is Litio, borne in Mantua. ..... 920
Bap. Y'are welcome fir, and be for your good fake. ..... 921
But for my daughter Katerine, this I know, ..... 922
She is not for your turne, the more my greefe. ..... 923
Pet. I fee you do not meane to part with her, ..... 924
Or elfe you like not of my companie. ..... 925
Bap. Miftake me not, I fpeake but as I finde, ..... 926
Whence are you fir? What may I call your name. ..... 927
Pet. Petruchio is my name, Antonio's fonne, ..... 928
A man well knowne throughout all Italy. ..... 929
Bap. I know him well: you are welcome for his fake. 930
Gre. Sauing your tale Petruchio, I pray let vs that are 931
poore petitioners fpeake too? Bacare, you are meruay- ..... 932
lous forward. ..... 933
Pet. Oh, Pardon me fignior Gremio, I would faine be 934doing.935
Gre. I doubt it not fir. But you will curfe ..... 936
Your wooing neighbors: this is a guift ..... 937
Very gratefull, I am fure of it, to expreffe ..... 938
The like kindneffe my felfe, that haue beene ..... 939
More kindely beholding to you then any: ..... 940
Freely giue vnto this yong Scholler, that hath ..... 941
Beene long fudying at Rhemes, as cunning ..... 942
In Greeke, Latine, and other Languages, ..... 943
As the other in Muficke and Mathematickes: ..... 944
His name is Cambio: pray accept his feruice. ..... 945
Bap. A thoufand thankes fignior Gremio: ..... 946
Welcome good Cambio. But gentle fir, ..... 947
Me thinkes you walke like a ftranger, ..... 948
May I be fo bold, to know the caufe of your comming? ..... 949
Tra. Pardon me fir, the boldneffe is mine owne, ..... 950
That being a ftranger in this Cittie heere, ..... 951
Do make my felfe af utor to your daughter, ..... 952
Vnto Bianca, faire and vertuous: ..... 953
Nor is your firme refolue vnknowne to me, ..... 954
In the preferment of the eldeft fifter. ..... 955
This liberty is all that I requeft, ..... 956
That vpon knowledge of my Parentage, ..... 957
I may haue welcome 'mongft the reft that woo, ..... 958
And free acceffe and fauour as the reft. ..... 959
And toward the education of your daughters : ..... 960
I heere beftow a fimple inftrument, ..... 961
And this fmall packet of Greeke and Latine bookes : ..... 962
If you accept them, then their worth is great: ..... 963
Bap. Lucentio is your name, of whence I pray. ..... 964
Tra. Of Pifa fir, fonne to Vincentio. ..... 965
Bap. A mightie man of Pifa by report, ..... 966
I know him well: you are verie welcome fir: ..... 967
Take you the Lute, and you the fet of bookes, ..... 968
You fhall go fee your Pupils prefently. ..... 969
Holla, within. ..... 970
Enter a Seruant. ..... 971
Sirrah, leade thefe Gentlemen ..... 972
To my daughters, and tell them both ..... 973
Thefe are their Tutors, bid them vfe them well, ..... 974

993 3rx Ile performe, if you get my daughters loue.
${ }_{312}$ Feran. Then when I haue talkt a word or two with hir, ${ }_{313}$ Doo you ftep in and giue her hand to me,
We will go walke a little in the Orchard, ..... 975
And then to dinner: you are paffing welcome, ..... 976
And fo I pray you all to thinke your felues. ..... 977
Pet. Signior Baptifta, my bufineffe asketh hafte, ..... 978
And euerie day I cannot come to woo, ..... 979
You knew my father well, and in him me, ..... 980
Left folie heire to all his Lands and goods, ..... 981
Which I haue bettered rather then decreaft, ..... 982
Then tell me, if I get your daughters loue, ..... 983
What dowrie fhall I haue with her to wife. ..... 984
Bap. After my death, the one halfe of my Lands, ..... 985
And in poffersion twentie thoufand Crownes. ..... 986
Pet And for that dowrie, Ile affure her of ..... 987
Her widdow-hood, be it that fhe furuiue me ..... 988
In all my Lands and Leafes whatfoeuer, ..... 989
Let fpecialties be therefore drawne betweene vs, ..... 990
That couenants may be kept on either hand. ..... 991
Bap. I, when the fpeciall thing is well obtain'd, ..... 992
That is her loue: for that is all in all. ..... 993
Pet. Why that is nothing: for I tell you father, ..... 994
I am as peremptorie as the proud minded : ..... 995
And where two raging fires meete together, ..... 996
They do confume the thing that feedes their furie. ..... 997
Though little fire growes great with little winde, ..... 998
yet extreme gufts will blow out fire and all : ..... 999
So I to her, and fo the yeelds to me, ..... 1000
For I am rough, and woo not like a babe. ..... 1001
Bap. Well maift thou woo, and happy be thy fpeed: ..... 1002
But be thou arm'd for fome vnhappie words. ..... 1003
Pet. I to the proofe, as Mountaines are for windes, ..... 1004
That fhakes not, though they blow perpetually. ..... 1005
Enter Hortenfio with his head broke. ..... 1006
Bap. How now my friend, why doft thou looke fo ..... 1007
pale ? ..... 1008
Hor. For feare I promife you, if I looke pale. ..... 1009
Bap. What, will my daughter proue a good Mufiti- 1010
an ? ..... 1011
Hor. I thinke fhe'l fooner proue a fouldier, ..... 1012
Iron may hold with her, but neuer Lutes. ..... 1013
Bap. Why then thou canft not break her to the Lute? ..... 1014
Hor. Why no, for fhe hath broke the Lute to me: ..... 1015
I did but tell her fhe miftooke her frets, ..... 1016
And bow'd her hand to teach her fingering, ..... 1017
When (with a moft impatient diuellifh fpirit) ..... 1018
Frets call you thefe? (quoth fhe) Ile fume with them: ..... 1019
And with that word fhe ftroke me on the head, ..... 1020
And through the inftrument my pate made way, ..... 1021
And there I ftood amazed for a while, ..... 1022
As on a Pillorie, looking through the Lute, ..... 1023
While fhe did call me Rafcall, Fidler, ..... 1024
And twangling Iacke, with twentie fuch vilde tearmes, ..... 1025
As had fhe ftudied to mifvie me fo. ..... 1026
Pet. Now by the world, it is a luftie Wench, ..... 1027
$I$ loue her ten times more then ere I did, ..... 1028
Oh how I long to haue fome chat with her. ..... 1029
Bap. Wel go with me, and be not fo difcomfited. ..... 1030
Proceed in practife with my yonger daughter, ..... 1031
She's apt to learne, and thankefull for good turnes : ..... 1032
Signior Petruchio, will you go with vs, ..... 1033
Or fhall I fend my daughter Kate to you. ..... 1034
Exit. Manet Petruchio. ..... 1035
Pet. I pray you do. Ile attend her heere, ..... 1036
And woo her with fome fpirit when the comes, ..... 1037
Say that fhe raile, why then Ile tell her plaine, ..... 1038
She fings as fweetly as a Nightinghale: ..... 1039
Say that fhe frowne, Ile fay fhe lookes as cleere ..... 1040
As morning Rofes newly waiht with dew : ..... 1041
Say fhe be mute, and will not fpeake a word, ..... 1042
Then Ile commend her volubility, ..... 1043
And fay fhe vttereth piercing eloquence : ..... 1044
$1048{ }_{314}$ And tell her when the marriage daie fhal be, ${ }_{315}$ For I doo know fhe would be married faine, ${ }_{3} 6$ And when our nuptiall rites be once performde 357 Let me alone to tame hir well enough, ${ }_{3} 18$ Now call her foorth that I may fpeake with hir.

Enter Kate.
320 Alfon. Ha Kate, Come hither wench \& lift to me, ${ }^{321}$ Vfe this gentleman friendlie as thou canft.
1051322 Feran. Twentie good morrowes to my louely Kate.
If fhe do bid me packe, Ile giue her thankes, ..... 1045
As though fhe bid me ftay by her a weeke: ..... 1046
If the denie to wed, Ile craue the day ..... 1047
When I fhall aske the banes, and when be married. ..... 1048
But heere fhe comes, and now Petruchio fpeake. ..... 1049
Enter Katerina. ..... 1050
Good morrow Kate, for thats your name I heare. ..... 1051
Kate. Well haue you heard, but fomething hard of 1052
hearing: ..... 1053
They call me Katerine, that do talke of me. ..... 1054
Pet. You lye infaith, for you are call'd plaine Kate, ..... 1055
And bony Kate, and fometimes Kate the curft: ..... 1056
But Kate, the prettieft Kate in Chriftendome, ..... 1057
Kate of Kate-hall, my fuper-daintie Kate, ..... 1058
For dainties are all Kates, and therefore Kate ..... 1059
Take this of me, Kate of my confolation, ..... 1060
Hearing thy mildneffe prais'd in euery Towne, ..... 1061
Thy vertues fpoke of, and thy beautie founded, ..... 1062
Yet not fo deepely as to thee belongs, ..... 1063
My felfe am moou'd to woo thee for my wife. ..... 1064
Kate. Mou'd, in good time, let him that mou'd you 1065hether1066
Remoue you hence: I knew you at the firft ..... 1067
You were a mouable. ..... 1068
Pet. Why, what's a mouable? ..... 1069
Kat. A ioyn'd ftoole. ..... 1070
Pet. Thou haft hit it : come fit on me. ..... 1071
Kate. Affes are made to beare, and fo are you. ..... 1072
Pet. Women are made to beare, and fo are you. ..... 1073
Kate. Not fuch Iade as you, if me you meane. ..... 1074
${ }^{323}$ Kate. You ieft I am fure, is fhe yours alreadie?
324 Ferann. I tell thee Kate I know thou lou'ft me well.
325 Kate. The deuill you doo, who told you fo?
${ }_{326}$ Feran. My mind fweet Kate doth fay I am the man, $1153{ }_{327}$ Muft wed, and bed, and marrie bonnie Kate.
${ }_{328}$ Kate. Was euer feene fo grofe an affe as this?
329 Feran. I, to ftand fo long and neuer get a kiffe.
330 Kate. Hands off I fay, and get you from this place;
${ }_{133}$ Or I wil fet my ten commandments in your face.
332 Feran. I prethe doo kate; they fay thou art a fhrew,
333 And I like thee the better for I would haue thee fo.
334 Kate. Let go my hand, for feare it reach your eare.
335 Feran. No kate, this hand is mine and I thy loue.
1089336 Kate. In faith fir no the woodcock wants his taile.
Pet. Alas good Kate, I will not burthen thee, ..... 1075
For knowing thee to be but yong and light. ..... 1076
Kate. Too light for fuch a fwaine as you to catch, ..... 1077
And yet as heauie as my waight fhould be. ..... 1078
Pet. Shold be, fhould : buzze. ..... 1079
Kate. Well tane, and like a buzzard. ..... 1080
Pet. Oh flow-wing'd Turtle, fhal a buzard take thee? ..... 1081
Kat. I for a Turtle, as he takes a buzard. ..... 1082
. Pet. Come, come you Wafpe, y'faith you are too ..... 1083
angrie. ..... 1084
Kate. If I be wafpifh, beft beware my fting. ..... 1085
Pet. My remedy is then to plucke it out. ..... 1086
Kate. I, if the foole could finde it where it lies. ..... 1087
Pet. Who knowes not where a Wafpe does weare 1088
his fting? In his taile. ..... 1089
Kate. In his tongue? ..... 1090
Pet. Whofe tongue. ..... 1091
Kate. Yours if you talke of tales, and fo farewell. ..... 1092
Pet. What with my tongue in your taile. ..... 1093
Nay, come againe, good Kate, I am a Gentleman, ..... 1094
Kate. That Ile trie. fhe ftrikes him 1095
Pet. I fweare Ile cuffe you, if you ftrike againe. ..... 1096
Kate. So may you loofe your armes, ..... 1097
1623The Taming of the Shrew121
If you ftrike me, you are no Gentleman, ..... 1098
And if no Gentleman, why then no armes. ..... 1099
Pet. A Herald Kate? Oh put me in thy bookes. ..... 1100
Kate. What is your Creft, a Coxcombe? ..... 1101
Pet. A combleffe Cocke, fo Kate will be my Hen. ..... 1102
Kate. No Cocke of mine, you crow too like a crauen ..... 1103
Pet. Nay come Kate, come : you muft not looke fo ..... 1104
fowre. ..... 1105
Kate. It is my farhion when I fee a Crab. ..... 1106
Pet. Why heere's no crab, and therefore looke not 1107
fowre. ..... 1108
Kate. There is, there is. ..... 1109
Pet. Then fhew it me. ..... 1110
Kate. Had I a glaffe, I would. ..... 1111
Pet. What, you meane my face. ..... 1112
Kate. Well aym'd of fuch a yong one. ..... 1113
Pet. Now by S. George I am too yong for you. ..... 1114
Kate. Yet you are wither'd. ..... 1115
Pet. 'Tis with cares. ..... 1116
Kate. I care not. ..... 1117
Pet. Nay heare you Kate. Infooth you fcape not fo. ..... 1118
Kate. I chafe you if I tarrie. Let me go. ..... 1119
Pet. No, not a whit, I finde you paffing gentle: ..... 1120
'Twas told me you were rough, and coy, and fullen, ..... 1121
And now I finde report a very liar : ..... 1122
For thou art pleafant, gamefome, paffing courteous, ..... 1123
But flow in fpeech : yet fweet as fpring-time flowers. ..... 1124
Thou canft not frowne, thou canft not looke a fconce, ..... 1125
Nor bite the lip, as angry wenches will, ..... 1126
Nor haft thou pleafure to be croffe in talke : ..... 1127
But thou with mildneffe entertain'ft thy wooers, ..... 1128
With gentle conference, foft, and affable. ..... 1129
Why does the world report that Kate doth limpe ? ..... 1130
Oh fland'rous world: Kate like the hazle twig ..... 1131
Is fraight, and flender, and as browne in hue ..... 1132
As hazle nuts, and fweeter rhen the kernels : ..... 1133
Oh let me fee thee walke: thou doft not halt. ..... 1134

337 Feran. But yet his bil wil ferue, if the other faile. 1160338 Alfon. How now Ferando, what faies my daughter?
Kate. Go foole, and whom thou keep'ft command. ..... 1135
Pet. Did euer Dian fo become a Groue ..... 1136
As Kate this chamber with her princely gate: ..... 1137
O be thou Dian, and let her be Kate, ..... 1138
And then let Kate be chafte, and Dian fportfull. ..... 1139
Kate. Where did you ftudy all this goodly fpeech ? ..... 1140
Petr. It is extempore, from my mother wit. ..... 1141
Kate. A witty mother, witleffe elfe her fonne. ..... 1142
Pet. Am I not wife? ..... 1143
Kat. Yes, keepe you warme. ..... 1144
Pet. Marry fo I meane fweet Katherine in thy bed: ..... 1145
And therefore fetting all this chat afide, ..... 1146
Thus in plaine termes: your father hath confented ..... 1147
That you fhall be my wife ; your dowry 'greed on, ..... 1148
And will you, nill you, I will marry you. ..... 1149
Now Kate, I am a husband for your turne, ..... 1150
For by this light, whereby I fee thy beauty, ..... 1151
Thy beauty that doth make me like thee well, ..... 1152
Thou muft be married to no man but me, ..... 1153
Enter Baptifta, Gremio, Trayno. ..... 1154
For I am he am borne to tame you Kate, ..... 1155
And bring you from a wilde Kate to a Kate ..... 1156
Conformable as other houfhold Kates: ..... 1157
Heere comes your father, neuer make deniall, ..... 1158
I muft, and will haue Katherine to my wife. (daughter ? ..... 1159
Bap. Now Signior Petruchio, how fpeed you with my ..... 1160
Pet. How but well fir? how but well? ..... 1161
It were impoffible I fhould fpeed amiffe. (dumps? 1162
Bap. Why how now daughter Katherine, in your
Bap. Why how now daughter Katherine, in your ..... 1163 ..... 1163
Kat. Call you me daughter? now I promife you ..... 1164
You haue fhewd a tender fatherly regard, ..... 1165
To wifh me wed to one halfe Lunaticke, ..... 1166
A mad-cap ruffian, and a fwearing Iacke, ..... 1167
That thinkes with oathes to face the matter out. ..... 1168

1186339 Feran. Shees willing fir and loues me as hir life.

340 Kate. Tis for your skin then, but not to be your wife. 119734 I Alfon. Come hither Kate and let me give thy hand

342 To him that I haue chofen for thy loue, 343 And thou to morrow thalt be wed to him. 344 Kate. Why father, what do you meane to do with me, 1166345 To giue me thus vnto this brainfick man,
Pet. Father, 'tis thus, your felfe and all the world ..... 1169
That talk'd of her, haue talk'd amiffe of her : ..... 1170
If fhe be curft, it is for pollicie, ..... 1171
For fhee's not froward, but modeft as the Doue, ..... 1172
Shee is not hot, but temperate as the morne, ..... 1173
For patience fhee will proue a fecond Griffell, ..... 1174
And Romane Lucrece for her chaftitie: ..... 1175
And to conclude, we haue 'greed fo well together, ..... 1176
That vpon fonday is the wedding day. ..... 1177
Kate. Ile fee thee hang'd on fonday firft. ..... (firft. 1178
Gre. Hark Petruchio, the faies fhee'll fee thee hang'd ..... 1179
Tra. Is this your fpeeding? nay thẽ godnight our part. ..... 1180
Pet. Be patient gentlemen, I choofe her for my felfe, ..... 1181
If fhe and I be pleas'd, what's that to you? ..... 1182
'Tis bargain'd 'twixt vs twaine being alone, ..... 1183
That the fhall ftill be curft in company. ..... 1184
I tell you 'tis incredible to beleeue ..... 1185
How much fhe loues me: oh the kindeft Kate, ..... 1186
Shee hung about my necke, and kiffe on kiffe ..... 1187
Shee vi'd fo faft, protefting oath on oath, ..... 1188
That in a twinke the won me to her loue. ..... 1189
Oh you are nouices, 'tis a world to fee ..... 1190
How tame when men and women are alone, ..... 1191
A meacocke wretch can make the curfteft fhrew : ..... 1192
Giue me thy hand Kate, I will vnto Venice ..... 1193
To buy apparell 'gainft the wedding day; ..... 1194
Prouide the feaft father, and bid the guefts, ..... 1195
I will be fure my Katherine fhall be fine. ..... 1196
Bap. I know not what to fay, but giue me your hãds, 1197
God fend you ioy, Petruchio, 'tis a match. ..... 1198
Gre. Tra. Amen fay we, we will be witneffes. ..... 1199

346 That in his mood cares not to murder me?
347 She turnes afide and fpeakes.
348 But yet I will confent and marrie him,
349 For I methinkes haue liude too long a maid,
350 And match him to, or elfe his manhoods good.
351 Alfon. Giue me thy hand Ferando loues thee wel, 352 And will with wealth and eafe maintaine thy ftate.
353 Here Ferando take her for thy wife, 1177,1203354 And funday next fhall be your wedding day.

355 Feran. Why fo, did I not tell thee I fhould be the man 1200356 Father, I leaue my louelie Kate with you,

357 Prouide your felues againft our mariage daie,
358 For I muft hie me to my countrie houfe
359 In haft, to fee prouifion may be made,
${ }_{360}$ To entertaine my Kate when the dooth come.
${ }_{36 r}$ Alfon. Doo fo, come Kate, why dooft thou looke $3^{62}$ So fad, be merrie wench thy wedding daies at hand.
363 Sonne fare you well, and fee you keepe your promife.
1204364 Exit Alfonfo and Kate.
365 Feran. So, all thus farre goes well. Ho Saunder.
366 Enter Saunder laughing.
${ }_{367}$ Sann. Sander, Ifaith your a beaft, $I$ crie God hartilie
368 Mercie, my harts readie to run out of my bellie with
${ }_{369}$ Laughing, I ftood behind the doore all this while,
$37^{\circ}$ And heard what you faid to hir. (wel to hir?
${ }_{371}$ Feran. Why didft thou think that I did not fpeake
372 San. You fpoke like an affe to her, Ile tel you what,
373 And I had been there to haue woode hir, and had this
374 Cloke on that you haue, chud haue had her before fhe
1089375 Had gone a foot furder, and you talke of Woodcocks ${ }_{37} 6$ with her, and I cannot tell you what. (for all this.
377 Feran. Wel firha, \& yet thou feeft I haue got her
$37^{8}$ San. I marry twas more byhap then any good cunning
Pet. Father, and wife, and gentlemen adieu, ..... 1200
I will to Venice, fonday comes apace, ..... 1201
We will haue rings, and things, and fine array, ..... 1202
And kiffe me Kate, we will be married a fonday. ..... 1203

379 I hope fheele make you one of the head men of the 380 parifh fhortly.
$3^{81}$ Feran. Wel firha leaue your iefting and go to Polidors
382 The yong gentleman that was here with me, (houfe,
${ }_{38} 8$ And tell him the circumftance of all thou knowft,
384 Tell him on funday next we muft be married,
385 And if he aske thee whither I am gone,
386 Tell him into the countrie to my houfe,
1201387 And vpon fundaie Ile be heere againe. Ex. Ferando,
388 San. I warrant you Maifter feare not me
${ }_{389}$ For dooing of my bufineffe.
390 Now hang him that has not a liuerie cote
${ }_{391}$ To flafh it out and fwafh it out amongft the proudeft
392 On them. Why looke you now Ile fcarce put vp
393 Plaine Saunder now at any of their handes, for and any
394 Bodie haue any thing to doo with my maifter, ftraight
395 They come crouching vpon me, I befeech you good M.
396 Saunder fpeake a good word for me, and then am I fo
397 Stout and takes it vpon me,\&ftands vpon my pantoflles
398 To them out of all crie, why I haue a life like a giant
399 Now, but that my maifter hath fuch a peftilent mind
400 To a woman now a late, and I haue a prettie wench
${ }^{401}$ To my fifter, and I had thought to haue preferd my
402 Maifter to her, and that would haue beene a good
403 Deale in my waie but that hees fped alreadie.
Enter Polidors boie.
405 Boy. Friend, well met.
406 San. Souns, friend well met. I hold my life he fees
407 Not my maifters liuerie coat,
408 Plaine friend hop of my thum, kno you who we are.
409 Boy. Truft me fir it is the vie where I was borne,
4ro To falute men after this manner, yet notwithftanding
${ }_{41}$ If you be angrie with me for calling of you friend,
${ }_{42}$ I am the more forie for it, hoping the ftile
${ }_{4} 13$ Of a foole will make you amends for all.
414 San. The flaue is forie for his fault, now we cannot be
415 Angrie, wel whats the matter that you would do with vs.

1623

456 Boy. Marry fir, I heare you pertain to fignior
417 Ferando.
418 San. $I$ and thou beeft not blind thou maift fee,
419 Ecce fignum, heere.
420 Boy. Shall $I$ intreat you to doo me a meffage to your

425 San. Do you ferue him, and whats your name?
426 Boy. My name firha, I tell thee firha is cald Catapie.
${ }_{427}$ San. Cake and pie, O my teeth waters to haue a peece of thee.
Boy. Why flaue wouldft thou eate me?
$43^{\circ}$ San. Eate thee, who would not eate Cake and pie?
$43 I^{4}$ Boy. Why villaine my name is Catapie,
432 But wilt thou tell me where thy maifter is.
433 San. Nay thou muft firft tell me where thy maifter is,
434 For I haue good newes for him, I can tell thee.
435 Boy. Why fee where he comes.
${ }^{436} \quad$ Enter Polidor, Aurclius and Valeria.
437 Pol. Come fweet Aurelius my faithfull friend,
${ }_{43} 8$ Now will we go to fee thofe louelie dames
439 Richer in beawtie then the orient pearle,
440 Whiter then is the Alpine Chriftall mould,
44 And farre more louelie then the terean plant,
$44^{2}$ That blufhing in the aire turnes to a ftone.
443 What Sander, what newes with you?
444 San. Marry fir my maifter fends you word
445 That you muft come to his wedding to morrow.
446 Pol. What, fhall he be married then?
447 San. Faith $I$, you thinke he fandes as long about it as
$44^{8} \quad$ you doo.
449 Pol. Whither is thy maifter gone now?
$45^{\circ}$ San. Marrie hees gone to our houfe in the Countrie,
451 To make all thinges in a readineffe againft my new

452 Miftreffe comes thither, but heele come againe to
453 morrowe.
454 Pol. This is fuddainlie difpatcht belike.
455 Well, firha boy, take Saunder in with you
456 And haue him to the buttrie prefentlie.
457 Boy. I will fir: come Saunder.
$458 \quad$ Exit Saunder and the Boy.
459 Aurel. Valeria as erfte we did deuife,
460 Take thou thy lute and. go to Alfonfos houfe,
${ }^{661}$ And fay that Polidor fent thee thither.
462 Pol. I Valeria for he fpoke to me,
463 To helpe him to fome cunning Mufition,
464 To teach his eldeft daughter on the lute,
465 And thou I know will fit his turne fo well
${ }_{466}$ As thou fhalt get great fauour at his handes,
467 Begon Valeria and fay I fent thee to him.
468 Valer I will fir and ftay your comming at Alfonfos
469 houfe.
$47^{\circ}$ Exit Valeria
47x Pol. Now fweete Aurelius by this deuife
472 Shall we haue leifure for to courte our loues,
473 For whilft that fhe is learning on the lute,
474 Hir fifters may take time to fteele abrode,
475 For otherwife fhele keep them both within,
476 And make them worke whilft fhe hir felfe doth play,
477 But come lets go vnto Alfonfos houfe,
${ }_{47} 8$ And fee how Valeria and Kate agreefe,
479 I doute his Mufick skarfe will pleafe his skoller,
480 But ftay here comes Alfonfo.
485

## Enter Alfonfo

482 Alfonfo. What M. Polidor you are well mett,
483 I thanke you for the man you fent to me,
${ }_{484}$ A good Mufition I thinke he is,
485 I haue fet my daughter and him togither,
486 But is this gentellman a frend of youres?
487 Pol. He is, I praie you fir bid him welcome,
488 He's a wealthie Marchants fonne of Ceftus.

489 Alfonfo. Your welcom fir and if my houfe aforde
490 You any thing that may content your mind,
49 I pray you fir make bold with me.
492 Aurel. I thanke you fir, and if what I haue got,
493 By marchandife or trauell on the feas,
494 Sattins or lawnes or azure colloured filke,
495 Or pretious firie pointed ftones of Indie,
496 You fhall command both them my felfe and all.
497 Alfon. Thanks gentle fir, Polidor take him in,
498 And bid him welcome to vnto my houfe,
499 For thou I thinke muft be my fecond fonne,
soo Ferando, Polidor dooft thou not know
5ox Muft marry Kate, and to morrow is the day.
502 Pol. Such newes I heard, and $I$ came now to know.
503 Alfon. Polidor tis true, goe let me alone,
504 For I muft fee againft the bridegroome come,
505 That all thinges be according to his mind,
${ }_{506} A$ nd fo Ile leaue you for an houre or two. Exit.
507 Pol. Come then Aureleus come in with me,
508 And weele go fit a while and chat with them,
$509 A$ nd after bring them foorth to take the aire. Exit.
Gre. Was euer match clapt vp fo fodainly ? ..... 1205
Bap. Faith Gentlemen now I play a marchants part, ..... 1206
And venture madly on a defperate Mart. ..... 1207
Tra. Twas a commodity lay fretting by you, ..... 1208
'Twill bring you gaine, or perifh on the feas. ..... 1209
Bap. The gaine I feeke, is quiet me the match. ..... 1210
Gre. No doubt but he hath got a quiet catch : ..... 1211
But now Baptifta, to your yonger daughter, ..... 1212
Now is the day we long haue looked for, ..... 1213
I am your neighbour, and was futer firft. ..... 1214
Tra. And I am one that loue Bianca more ..... 1215
Then words can witneffe, or your thoughts can gueffe. ..... 1216
Gre. Yongling thou canft not loue fo deare as I. ..... 1217
Tra. Gray-beard thy loue doth freeze. ..... 1218
Gre. But thine doth frie, ..... 1219
Skipper ftand backe, 'tis age that nourifheth. ..... 1220
Tra. But youth in Ladies eyes that florifheth. ..... 1221
Bap. Content you gentlemen, I wil cõpound this ftrife ..... 1222
'Tis deeds muft win the prize, and he of both ..... 1223
That can affure my daughter greateft dower, ..... 1224
Shall haue my Biancas loue. ..... 1225
Say fignior Gremio, what can you affure her ? ..... 1226
Gre. Firft, as you know, my houfe within the City ..... 1227
Is richly furnifhed with plate and gold, ..... 1228
Bafons and ewers to laue her dainty hands: ..... 1229
My hangings all of tivian tapeftry : ..... 1230
In Iuory cofers I haue ftuft my crownes : ..... 1231
In Cypres chefts my arras counterpoints, ..... 1232
Coftly apparell, tents, and Canopies, ..... 1233
Fine Linnen, Turky cufhions boft with pearle, ..... 1234
Vallens of Venice gold, in needle worke: ..... 1235
Pewter and braffe, and all things that belongs ..... 1236
To houfe or houfe-keeping : then at my farme ..... 1237
I haue a hundred milch-kine to the pale, ..... 1238
Sixe-fcore fat Oxen ftanding in my ftalls, ..... 1239
And all things anfwerable to this portion. ..... 1240
My felfe am ftrooke in yeeres I muft confeffe, ..... 1241
And if I die to morrow this is hers, ..... 1242
If whil'ft I liue fhe will be onely mine. ..... 1243
Tra. That only came well in : fir, lift to me, ..... 1244
I am my fathers heyre and onely fonne, ..... 1245
If I may haue your daughter to my wife, ..... 1246
Ile leaue her houfes three or foure as good ..... 1247
Within rich Pifa walls, as any one ..... 1248
Old Signior Gremio has in Padua, ..... 1249
Befides, two thoufand Duckets by the yeere ..... 1250
Of fruitfull land, all which fhall be her ioynter. ..... 1251
What, haue I pincht you Signior Gremio? ..... 1252
Gre. Two thoufand Duckets by the yeere of land, ..... 1253
My Land amounts not to fo much in all: ..... 1254
That fhe fhall haue, befides an Argofie ..... 1255
That now is lying in Marcellus roade : ..... 1256
What, haue I choakt you with an Argofie? ..... 1257
1623 ..... 139
Tra. Gremio, 'tis knowne my father hath no leffe ..... 1258
Then three great Argofies, befides two Galliaffes ..... 1259
And twelue tite Gallies, thefe I will affure her, ..... 1260
And twice as much what ere thou offreft next. ..... 1261
Gre. Nay, I haue offred all, I haue no more, ..... 1262
And the can haue no more then all I haue, ..... 1263
If you like me, fhe fhall haue me and mine. ..... 1264
Tra. Why then the maid is mine from all the world ..... 1265
By your firme promife, Gremio is out-vied. ..... 1266
Bap. I muft confeffe your offer is the beft, ..... 1267
And let your father make her the affurance, ..... 1268
Shee is your owne, elfe you muft pardon me: ..... 1269
If you fhould die before him, where's her dower? ..... 1270
Tra. That's but a cauill : he is olde, I young. ..... 1271
Gre. And may not yong men die as well as old ? ..... 1272
Bap. Well gentlemen, I am thus refolu'd, ..... 1273
On fonday next, you know ..... 1274
My daughter Katherine is to be married: ..... 1275
Now on the fonday following, fhall Bianca ..... 1276
Be Bride to you, if you make this affurance : ..... 1277
If not, to Signior Gremio: ..... 1278
And fo I take my leaue, and thanke you both. ..... Exit. 1279
Gre. Adieu good neighbour : now I feare thee not: ..... 1280
Sirra, yong gamefter, your father were a foole ..... 1281
To giue thee all, and in his wayning age ..... 1282
Set foot vnder thy table : tut, a toy, ..... 1283
An olde Italian foxe is not fo kinde my boy. ..... Exit. 1284
Tra. A vengeance on your crafty withered hide, ..... 1285
Yet I haue fac'd it with a card of ten : ..... 1286
'Tis in my head to doe my mafter good: ..... 1287
I fee no reafon but fuppos'd Lucentio ..... 1288
Muft get a father, call'd fuppos'd Vincentio, ..... 1289
And that's a wonder : fathers commonly ..... 1290
Doe get their children : but in this cafe of woing, ..... 1291
A childe fhall get a fire, if I faile not of my cunning. Exit. 1292

Then Slie fpeakes.
${ }_{51}$ Slie. Sim, when will the foole come againe?
${ }_{512}$ Lord. Heele come againe my Lord anon.
${ }_{513}$ Slie. Gis fome more drinke here, founs wheres
514 The Tapfter, here Sim eate fome of thefe things.
555 Lord. So I doo my Lord.
556 Slie. Here Sim, I drinke to thee.
$5{ }_{57}$ Lord. My Lord heere comes the plaiers againe,
518 Slie. O braue, heers two fine gentlewomen.
519 Enter Valeria with a Lute and Kate with him.
Vale. The fenceleffe trees by mufick haue bin moou'd
${ }_{522}$ And at the found of pleafant tuned ftrings,
${ }_{523}$ Haue fauage beaftes hung downe their liftning heads,
$524 A$ s though they had beene caft into a trance.
525 Then it may be that the whom nought can pleafe,
526 With mufickes found in time may be furprifde,
$1015{ }_{527}$ Come louely miftreffe will you take your lute, 528 And play the leffon that I taught you laft?
529 Kate. It is no matter whether I doo or no,
${ }_{530}$ For truft me $I$ take no great delight in it.
$53^{1}$ Vale. I would fweet miftreffe that it laie in me,
532 To helpe you to that thing thats your delight.
533 Kate. In you with a peftlence, are you fo kind?
534 Then make a night cap of your fiddles cafe,
535 To warme your head, and hide your filthie face.
536 Val. If that fweet miftreffe were your harts content,
537 You fhould command a greater thing then that,
${ }_{538}$ Although it were ten times to my difgrace.
539 Kate. Your fo kind twere pittie you fhould be hang‘d,
${ }_{541}$ And yet methinkes the foole dooth looke afquint.
542 Val. Why miftreffe doo you mocke me?
543 Kate. No, but I meane to moue thee.
544 Val. Well, will you plaie a little?

545 Kate. I, give me the Lute.
546 She plaies.
1016547 Val. That ftop was falfe, play it againe.
$54^{8}$ Kate. Then mend it thou, thou filthy affe.
549 Val. What, doo you bid me kiffe your arfe ?
1025550 Kate. How now iack faufe, your a iollie mate,
${ }_{551}$ Your beft be ftill leaft I croffe your pate,
$55_{2}$ And make your muficke flie about your eares, .
553 Ile make it and your foolifh coxcombe meet.
554 She offers to ftrike him with the lute. 1014555 Val. Hold miftreffe, founs wil you breake my lute?
1020556 Kate. I on thy head, and if thou fpeake to me,
557 There take it vp and fiddle fomewhere elfe,
$558 \quad$ She throwes it downe.
559 And fee you come no more into this place,
560 Leaft that I clap your fiddle on your face. Ex. Kate.
$1015{ }^{561}$ Val. Souns, teach hir to play vpon the lute?
$5_{52}$ The deuill fhal teach her firft, I am glad fhees gone,
${ }_{563}$ For I was neare fo fraid in all my life,
564 But that my lute fhould flie about mine eares,
565 My maifter fhall teach her his felfe for me,
${ }_{566}$ For Ile keepe me far enough without hir reach,
${ }_{567}$ For he and Polydor fent me before
${ }_{568}$ To be with her and teach her on the lute,
${ }_{569}$ Whilft they did court the other gentlewomen,
570 And heere methinkes they come togither.

571 Enter Aurelius, Polidor, Emelia, and Philena.
573 Pol. How now Valeria, whears your miftreffe?
574 Val . At the vengeance I thinke and no where elfe.
575 Aurel. Why Valeria, will fhe not learne apace?
576 Val. Yes berlady fhe has learnt too much already,
577 And that I had felt had I not fpoke hir faire,
$57^{8}$ But the fhall neare be learnt for me againe.

1623

579 Aurel. Well Valeria go to my chamber,
580 And beare him companie that came to daie
58: From Cefus, where our aged father dwels. Ex.Valeria.
$5^{82}$ Pol. Come faire Emelia my louelie loue,
$5_{58}{ }^{-3}$ Brighter then the burnifht pallace of the funne,
584 The eie-fight of the glorious firmament,
${ }_{585}$ In whofe bright lookes fparkles the radiant fire,
586 Wilie Prometheus flilie ftole from Ioue,
${ }_{587}$ Infufing breath, life, motion, foule,
588 To euerie obiect ftriken by thine eies.
${ }_{589}$ Oh faire Emelia I pine for thee,
590 And either muft enioy thy loue, or die.
59 r Eme. Fie man, I know you will not die for loue.
592 Ah Polidor thou needft not to complaine,
593 Eternall heauen fooner be diffolude,
594 And all that pearfeth Phebus filuer eie,
595 Before fuch hap befall to Polidor.
596 Pol. Thanks faire Emelia for thefe fweet words,
597 But what faith Phylena to hir friend?
598 Phyle. Why I am buying marchandife of him.
599 Aurel. Miftreffe you thall not need to buie of me,
600 For when I croft the bubling Canibey,
6or And failde along the Criftall Helifpont, 602 I filde my cofers of the wealthie mines, 603 Where I did caufe Millions of labouring Moores
604 To vndermine the cauernes of the earth,
605 To feeke for ftrange and new found pretious fones,
Go6 And diue into the fea to gather pearle,
607 As faire as Iuno offered Priams fonne,
608 And you fhall take your liberall choice of all.
609 Phyle. I thanke you fir and would Phylena might
6ro In any curtefie requite you fo,
${ }^{6}$ ri $A$ s fhe with willing hart could well beftow.
612 Enter Alfonfo.
$6_{3}$ Alfon. How now daughters, is Ferando come?

1623
$6 \times 4$ Eme. Not yet father, I wonder he faies fo long. 615 Alfon. And wheres your fifter that fhe is not heere?
${ }_{6 x} 5$ Phyle. She is making of hir readie father
${ }_{617}$ To goe to church and if that he were come.
6r8 Pol. I warrant you heele not be long awaie.
6 19 Alfon. Go daughters get you in, and bid your
$\mathbf{6 2 o}_{2}$ Sifter prouide her felfe againft that we doo come,
62I And fee you goe to church along with vs.
622 Exit Philena and Emelia.
$6_{23}$ I maruell that Ferando comes not away.
624 Pol. His Tailor it may be hath bin too flacke,
625 In his apparrell which he meanes to weare,
626 For no queftion but fome fantafticke futes
${ }_{627} \mathrm{He}$ is determined to weare to day,
628 And richly powdered with pretious ftones,
629 Spotted with liquid gold, thick fet with pearle,
$\sigma_{30}$ And fuch he meanes fhall be his wedding futes.
$6_{3 x}$ Alfon. I carde not I what coft he did beftow, $6_{32}$ In gold or filke, fo he himfelfe were heere,
$6_{33}$ For I had rather lofe a thoufand crownes,
$6_{34}$ Then that he fhould deceiue vs heere to daie,
$6_{35}$ But foft I thinke I fee him come.
Luc. Fidler forbeare, you grow too forward Sir, ..... 1293
Haue you fo foone forgot the entertainment ..... 1294
Her fifter Katherine welcom'd you withall. ..... 1295
Hort. But wrangling pedant, this is ..... 1296
The patroneffe of heauenly harmony : ..... 1297
Then giue me leaue to haue prerogatiue, ..... 1298
And when in Muficke we haue fpent an houre, ..... 1299
Your Lecture fhall haue leifure for as much. ..... 1300
Luc. Prepofterous Affe that neuer read fo farre, ..... 1301
To know the caufe why muficke was ordain'd: ..... 1302
Was it not to refrefh the minde of man ..... 1303
After his ftudies, or his vfuall paine? ..... 1304
Then giue me leaue to read Philofophy, ..... 1305
And while I paufe, ferue in your harmony. ..... 1306
Hort. Sirra, I will not beare thefe braues of thine. ..... 1307
Bianc. Why gentlemen, you doe me double wrong, ..... 1308
To ftriue for that which refteth in my choice: ..... 1309
I am no breeching fcholler in the fchooles, ..... 1310
Ile not be tied to howres, nor pointed times, ..... 1311
But learne my Leffons as I pleafe my felfe, ..... 1312
And to cut off all ftrife : heere fit we downe, ..... 1313
Take you your inftrument, play you the whiles, ..... 1314
His Lecture will be done ere you haue tun'd. ..... 1315
Hort. You'll leaue his Lecture when I am in tune? ..... 1316
Luc. That will be neuer, tune your inftrument. ..... 1317
Bian. Where left we laft? ..... 1318
Luc. Heere Madam : Hic Ibat Simois, hie eft figeria ..... 1319
tellus, hic feterat Priami regia Celfa fenis. ..... 1320
Bian. Confter them. ..... 1321
Luc. Hic Ibat, as I told you before, Simois, I am Lu- ..... 1322
centio, hic eff, fonne vnto Vincentio of Pifa, Sigeria tel- ..... 1323
lus, difguifed thus to get your loue, hic feterat, and that ..... 1324
Lucentio that comes a wooing, priami, is my man Tra- ..... 1325
nio, regia, bearing my port, celfa fenis that we might be- ..... 1326
guile the old Pantalowne. ..... 1327
Hort. Madam, my Inftrument's in tune. ..... 1328
Bian. Let's heare, oh fie, the treble iarres. ..... 1329
Luc. Spit in the hole man, and tune againe. ..... 1330
Bian. Now let mee fee if I can confter it. Hic ibat $\int-$ ..... 1331
mois, I know you not, hic eft figeria tellus, I truft you not, ..... 1332
hic faterat priami, take heede he heare vs not, regia pre- ..... 1333
fume not, Celfa fenis, defpaire not. ..... 1334
Hort. Madam, tis now in tune. ..... 1335
Luc. All but the bafe. ..... 1336
Hort. The bafe is right, 'tis the bafe knaue that iars. ..... 1337
Luc. How fiery and forward our Pedant is, ..... 1338
Now for my life the knaue doth court my loue, ..... 1339
Pedafcule, Ile watch you better yet: ..... 1340
In time I may beleeue, yet I miftruft. ..... 1341
Bian. Miftruft it not, for fure AEacides ..... 1342
Was Aiax cald fo from his grandfather. ..... 1343
1623I 5 I
Hort. I muft beleeue my mafter, elfe I promife you, ..... 1344
I fhould be arguing ftill vpon that doubt, ..... 1345
But let it reft, now Litio to you: ..... 1346
Good mafter take it not vnkindly pray ..... 1347
That I haue beene thus pleafant with you both. ..... 1348
Hort. You may go walk, and giue me leaue a while, ..... 1349
My Leffons make no muficke in three parts. ..... 1350
Luc. Are you fo formall fir, well I muft waite ..... 1351
And watch withall, for but I be deceiu'd, ..... 1352
Our fine Mufitian groweth amorous. ..... 1353
Hor. Madam, before you touch the inftrument, ..... 1354
To learne the order of my fingering, ..... 1355
I muft begin with rudiments of Art, ..... 1356
To teach you gamoth in a briefer fort, ..... 1357
More pleafant, pithy, and effectuall, ..... 1358
Then hath beene taught by any of my trade, ..... 1359
And there it is in writing fairely drawne. ..... 1360
Bian. Why, I am paft my gamouth long agoe. ..... 1361
Hor. Yet read the gamouth of Hortentio. ..... 1362
Bian. Gamouth I am, the ground of all accord: ..... 1363
Are, to plead Hortenfio's paffion : ..... 1364
Beeme, Bianca take him for thy Lord ..... 1365
Cfavt, that loues with all affection: ..... 1366
$D$ folre, one Cliffe, two notes haue I, ..... 1367
Ela mi, fhow pitty or I die. ..... 1368
Call you this gamouth ? tut I like it not, ..... 1369
Old farhions pleafe me beft, I am not fo nice ..... 1370
To charge true rules for old inuentions. ..... 1371
Enter a Meffenger. ..... 1372
Nicke. Miftreffe, your father prayes you leaue your ..... 1373
And helpe to dreffe your fifters chamber vp, (books, ..... 1374
You know to morrow is the wedding day. ..... 1375
Bian. Farewell fweet mafters both, I muft be gone. ..... 1376
Luc. Faith Miftreffe then I haue no caufe to ftay. ..... 1377
Hor. But I haue caufe to pry into this pedant, ..... 1378
Methinkes he lookes as though he were in loue: ..... 1379
Yet if thy thoughts Bianca be fo humble ..... 1380
To caft thy wandring eyes on euery ftale: ..... 1381
Seize thee that Lirt, if once I finde thee ranging, ..... 1382
Hortenfio will be quit with thee by changing. ..... Exit. 1383
Enter Baptifta, Gremio, Tranio, Katherine, Bianca, and o- ..... 1384
thers, attendants. ..... 1385
Bap. Signior Lucentio, this is the pointed day ..... 1386
That Katherine and Petruchio fhould be married, ..... 1387
And yet we heare not of our fonne in Law : ..... 1388
What will be faid, what mockery will it be? ..... 1389
To want the Bride-groome when the Prieft attends ..... 1390
To fpeake the ceremoniall rites of marriage ? ..... 1391
What faies Lucentio to this fhame of ours? ..... 1392
Kate. No fhame but mine, I muft forfooth be forft ..... 1393
To giue my hand oppos'd againft my heart ..... 1394
Vnto a mad-braine rudesby, full of fpleene, ..... 1395
Who woo'd in hafte, and meanes to wed at leyfure: ..... 1396
I told you I, he was a franticke foole, ..... 1397
Hiding his bitter iefts in blunt behauiour, ..... 1398
And to be noted for a merry man ; ..... 1399
Hee'll wooe a thoufand, point the day of marriage, ..... 1400
Make friends, inuite, and proclaime the banes, ..... 1401
Yet neuer mcanes to wed where he hath woo'd: ..... 1402
Now muft the world point at poore Katherine, ..... 1403
And fay, loe, there is mad Petruchio's wife ..... 1404
If it would pleafe him come and marry her. ..... 1405
Tra. Patience good Katherine and Baptifta too, ..... 1406
Vpon my life Petruchio meanes but well, ..... 1407
What euer fortune ftayes him from his word, ..... 1408
Though he be blunt, I know him paffing wife, ..... 1409
Though he be merry, yet withall he's honeft. ..... 1410
Kate. Would Katherine had neuer feen him though. ..... 1411
Exit weeping. ..... 1412
Bap. Goe girle, I cannot blame thee now to weepe, ..... 1413
For fuch an iniurie would vexe a very faint, ..... 1414
Much more a fhrew of impatient humour. ..... 1415
Enter Biondello. ..... 1416
Bion. Mafter, mafter, newes, and fuch newes as you ..... 1417
neuer heard of, ..... 1418
Bap. Is it new and olde too? how may that be? ..... 1419
Bion. Why, is it not newes to heard of Petruchio's ..... 1420
Bap. Is he come? (comming ? 1421
Bion. Why no fir. ..... 1422
Bap: What then? ..... 1423
Bion. He is comming. ..... 1424
Bap. When will he be heere? ..... 1425
Bion. When he ftands where I am, and fees you there. ..... 1426
Tra. But fay, what to thine olde newes? ..... 1427

Bion. Why Petruchio is comming, in a new hat and 1428 an old ierkin, a paire of olde breeches thrice turn'd; a 1429 paire of bootes that haue beene candle-cafes, one buck- 1430 led, another lac'd: an olde rufty fword tane out of the 1431 Towne Armory, with a broken hilt, and chapeleffe: with 1432 two broken points: his horfe hip'd with an olde mo- 1433 thy faddle, and firrops of no kindred : befides poffeft 1434 with the glanders, and like to mofe in the chine, trou- 1435 bled with the Lampaffe, infected with the fafhions, full 1436 of Windegalls, fped with Spauins, raied with the Yel- 1437 lowes, paft cure of the Fiues, ftarke fpoyl'd with the 1438 Staggers, begnawne with the Bots, Waid in the backe, 1439 and fhoulder-fhotten, neere leg'd before, and with a 1440 halfe-chekt Bitte, \& a headftall of fheepes leather, which 1441 being reftrain'd to keepe him from ftumbling, hath been 1442 often burft, and now repaired with knots: one girth fixe 1443 times peec'd, and a womans Crupper of velure, which 1444 hath two letters for her name, fairely fet down in ftuds, 1445 and heere and there peec'd with packthred. 1446

Bap. Who comes with him ? 1447
Bion. Oh fir, his Lackey, for all the world Capari- 1448 fon'd like the horfe: with a linnen ftock on one leg, and 1448 a kerfey boot-hofe on the other, gartred with a red and 1450 blew lift ; an old hat, \& the humor of forty fancies prickt 1451 red cap on his head.
$6_{37}$ Feran. Godmorow father, Polidor well met, $6_{3} 8$ You wonder I know that I haue ftaid fo long. $6_{39}$ Alfon. I marrie fon, we were almoft perfwaded, $6_{40}$ That we fhould fcarfe haue had our bridegroome heere, $6_{41}$ But fay, why art thou thus bafely attired?
$6_{42}$ Feran. Thus richlie father you fhould haue faid, 643 For when my wife and I am married once, 644 Shees fuch a fhrew, if we fhould once fal out, 645 Sheele pul my coftlie futes ouer mine eares, 646 And therefore am I thus attired awhile, $6_{47}$ For manie thinges I tell you's in my head, 648 And none muft know thereof but Kate and $I$, $6_{49}$ For we fhall liue like lammes and Lions fure, 650 Nor lammes to Lions neuer was fo tame, $6_{51}$ If once they lie within the Lions pawes $6_{52}$ As Kate to me if we were married once,
in't for a feather: a monfter, a very monfter in apparell, 1452
\& not like a Chriftian foot-boy, or a gentlemans Lacky. ..... 1453
Tra. 'Tis fome od humor pricks him to this fafhion, ..... 1454
Yet oftentimes he goes but meane apparel'd. ..... 1455
Bap. I am glad he's come, howfoere he comes. ..... 1456
Bion. Why fir, he comes not. ..... 1457
Bap. Didft thou not fay hee comes? ..... 1458
Bion. Who, that Petruchio came? ..... 1459
Bap. I, that Petruchio came. ..... (backe. 1460
Bion. No fir, I fay his horfe comes with him on his ..... 1461
Bap. Why that's all one. ..... 1462
Bion. Nay by S. Iamy, I hold you a penny, a horfe and ..... 1463
a man is more then one, and yet not many. ..... 1464
Enter Petruchio and Grumio. ..... 1465
Pet. Come, where be thefe gallants? who's at home? ..... 1466
Bap. You are welcome fir. ..... 1467
Petr. And yet I come not well. ..... 1468
Bap. And yet you halt not. ..... 1469
$14916_{53} A$ nd therefore come let vs to church prefently, 654 Pol. Fie Ferando not thus atired for chame,

1493655 Come to my Chamber and there fute thy felfe, ${ }_{656}$ Of twentie futes that I did neuer were• 657 Feran. Tufh Polidor I haue as many futes $6_{58}$ Fantafticke made to fit my humor fo $6_{59}$ As any in Athens and as richlie wrought

66 r The ftately legate of the Perfian King,
ii ${ }^{126}{ }^{6}{ }^{6} 2$ And this from them haue I made choife to weare.
$6_{6}$ Alfon. I prethie Ferando let me intreat
$66_{4}$ Before thou gofte vnto the church with vs,
665 To put fome other fute vpon thy backe.
666 Feran. Not for the world if I might gaine it fo, ${ }_{66}$ And therefore take me thus or not at all,
Tra. Not fo well apparell'd as I wifh you were. ..... 1470
Petr. Were it better I fhould rufh in thus: ..... 1471
But where is Kate? where is my louely Bride? ..... 1472
How does my father? gentles methinkes you frowne, ..... 1473
And wherefore gaze this goodly company, ..... 1474
As if they faw fome wondrous monument, ..... 1475
Some Commet, or vnufuall prodigie ? ..... 1476
Bap. Why fir, you know this is your wedding day: ..... 1477
Firft were we fad, fearing you would not come, ..... 1478
Now fadder that you come fo vnprouided: ..... 1479
Fie, doff this habit, fhame to your eftate, ..... 1480
An eye-fore to our folemne feftiuall. ..... 1481
Tra. And tell vs what occafion of import ..... 1482
Hath all fo long detain'd you from your wife, ..... 1483
And fent you hither fo vnlike your felfe? ..... 1484
Petr. Tedious it were to tell, and harih to heare, ..... 1485
Sufficeth I am come to keepe my word, ..... 1486
Though in fome part inforced to digreffe, ..... 1487
Which at more leyfure I will fo excufe, ..... 1488
As you fhall well be fatisfied with all. ..... 1489
But where is Kate ? I ftay too long from her, ..... 1490
The morning weares, 'tis time we were at Church. ..... 1491
Tra. See not your Bride in thefe vnreuerent robes, ..... 1422
Goe to my chamber, put on clothes of mine. ..... 1493

Enter Kate.
669 But foft fe where my Kate doth come,
67o I muft falute hir : how fares my louely Kate?
$14916_{7 r}$ What art thou readie? fhall we go to church.?
$6_{72}$ Kate. Not I with one fo mad, fo bafely tirde,
${ }_{673}$ To marrie fuch a filthie flauifh groome,
674 That as it feemes fometimes is from his wits,
$6_{75}$ Or elfe he would not thus haue come to vs.
676 Feran. Tufh Kate thefe words addes greater loue in me
$6_{77}$ And makes me thinke thee fairrer then before,
工. ii $.87-9 \quad\left\{\begin{array}{l}678 \\ \text { Sweete Kate the louelier then Dianas purple robe, }\end{array}\right.$
mb . I. IIII $\quad 679$ Whiter then are the fnowie Apenis,
W. Wii. $35-6$ E68 Father I fweare by Ibis golden beake,
682 More faire and Radiente is my bonie Kate,
$\int_{68}$ Then filuer Zanthus when he doth imbrace, 684 The ruddie Simies at Idas feete, 685 And care not thou fwete Kate how I be clad, I.ii. 95-6, ${ }^{192-3}$ Thou fhalt haue garments wrought of Median filke, mb.I. 1.37

687 Enchaft with pretious Iewells fecht from far,
688 By Italian Marchants that with Ruffian ftemes, 689 Plous vp huge forrowes in the Terren Maine,
690 And better farre my louely Kate fhall weare,
69r Then come fweet loue and let vs to the church
692 For this I fweare fhall be my wedding fute.
693
694 Alfon. Come gentlemen go along with vs, 695 For thus doo what we can he will be wed. Exit.
Pet. Not I, beleeue me, thus Ile vifit her. ..... 1494
Bap. But thus I truft you will not marry her. (words, ..... 1495
Pet. Good footh euen thus: therefore ha done with ..... 1496
To me fhe's married, not vnto my cloathes: ..... 1497
Could I repaire what fhe will weare in me, ..... 1498
As I can change thefe poore accoutrements, ..... 1499
'Twere well for Kate, and better for my felfe. ..... 1500
But what a foole am I to chat with you, ..... 1501

696 Enter Polidors boy and Sander. 697 Boy. Come hither firha boy.
698 San. Boy ; oh difgrace to my perfon, founs boy
699 Of your face, you haue many boies with fuch
700 Pickadeuantes I am fure, founs would you
for Not haue a bloudie nofe for this?
702 Boy. Come, come, I did but ieft, where is that 703 Same peece of pie that I gaue thee to keepe.
704 San. The pie? I you baue more minde of your bellie
705 Then to go fee what your maifter dooes.
706 Boy. Turh tis no matter man I prethe giue it me,
707 I am verie hungry I promife thee.
708 San. Why you may take it and the deuill burft
709 You with it, one cannot faue a bit after fupper,
${ }_{710}$ But you are alwaies readie to munch it vp.
7 II Boy. Why come man, we fhall have good cheere
${ }_{712}$ Anon at the bridehoufe; for your maifters gone to
${ }_{713}$ Church to be married alreadie, and thears
${ }_{74}$ Such cheere as paffeth.
715 San. O braue, I would I had eate no meat this week, ${ }_{716}$ For I haue neuer a corner left in my bellie
${ }_{757}$ To put a venfon partie in, I thinke I fhall burft my felfe
${ }_{788}$ With eating, for Ile fo cram me downe the tarts
${ }_{719} A$ nd the marchpaines, out of all crie.
${ }_{720}$ Boy. I, but how wilt thou doo now thy maifters ${ }_{72 x}$ Married, thy miftreffe is fuch a deuill, as fheele make
${ }_{722}$ Thee forget thy eating quickly, fheele beat thee fo.
${ }_{723}$ Sann. Let my maifter alone with hir for that, for
724 Heele make hir tame wel inough ere longe I warent thee
${ }_{725}$ For he's fuch a churle waxen now of late that and he be1623The Taming of the Shrew163
When I fhould bid good morrow to my Bride? ..... 1502
And feale the title with a louely kiffe. ..... Exit. 1503
Tra. He hath fome meaning in his mad attire, ..... 1504
We will perfwade him be it poffible, ..... 1505
To put on better ere he goe to Church. ..... 1506
Bap. Ile after him, and fee the euent of this. Exit. 1507
${ }_{726}$ Neuer fo little angry he thums me out of all crie,
${ }_{727}$ But in my minde firra the yongeft is a verie
${ }_{728}$ Prettie wench, and if I thought thy maifter would
729 Not haue hir Ide haue a flinge at hir
${ }_{730}$ My felfe, Ile fee foone whether twill be a match
731 Or no: and it will not Ile fet the matter
$73^{2}$ Hard for my felfe I warrant thee.
733 Boy. Sounes you flaue will you be a Riuall with
734 My maifter in his loue, fpeake but fuch
735 Another worde and Ile cut off one of thy legges.
${ }_{73} 6$ San. Oh, cruell iudgement, nay then firra,
${ }_{737}$ My tongue fhall talke no more to you, marry my
${ }_{738}$ Timber fhall tell the truftie meffage of his maifter,
739 Euen on the very forehead on thee, thou abufious
740 Villaine, therefore prepare thy felfe.
74 Boy. Come hither thou Imperfeckfious flaue in
742 Regard of thy beggery, holde thee theres
743 Two fhillings for thee? to pay for the
744 Healing of thy left legge which I meane
745 Furioufly to inuade, or to maime at the leaft.
${ }_{74}{ }^{6}$ San. O fupernodicall foule? well Ile take your
747 two fhillinges but Ile barre ftriking at legges.
748 Boy. Not I, for lle ftrike any where.
749 San. Here here take your two fhillings again
750 Ile fee thee hangd ere Ile fight with thee,
${ }_{75 \text { I }}$ I gat a broken fhin the other day,
752 Tis not, whole yet and therefore Ile not fight
753 Come come why fhould we fall out?
754 Boy. Well firray your faire words hath fomething
755 Alaied my Coller: I am content for this once
${ }_{75}$ To put it vp and be frends with thee,
Tra. But fir, Loue concerneth vs to adde ..... 1508
Her fathers liking, which to bring to paffe ..... 1509
As before imparted to your worfhip, ..... 1510
I am to get a man what ere he be, ..... 1511
It skills not much, weele fit him to our turne, ..... 1512
And he fhall be Vincentio of Pifa, ..... 1513
And make affurance heere in Padua ..... 1514
Of greater fummes then I haue promifed, ..... 1515
So fhall you quietly enioy your hope, ..... 1516
And marry fweet Bianca with confent. ..... 1517
Luc. Were it not that my fellow fchoolemafter ..... 1518
Doth watch Bianca's fteps fo narrowly: ..... 1519
'Twere good me-thinkes to fteale our marriage, ..... 1520
Which once perform'd, let all the world fay no, ..... 1521
Ile keepe mine owne defpite of all the world. ..... 1522
Tra. That by degrees we meane to looke into, ..... 1523
And watch our vantage in this bufineffe, ..... 1524
Wee'll ouer-reach the grey-beard Gremio, ..... 1525
The narrow prying father Minola, ..... 1526
The quaint Mufician, amorous Litio, ..... 1527
All for my Mafters fake Lucentio. ..... 1528
Enter Gremio. ..... 1529
Signior Gremio, came you from the Church ? ..... 1530
Gre. As willingly as ere I came from fchoole. ..... 1531
Tra. And is the Bride \& Bridegroom coming home? ..... 1532
Gre. A bridegroome fay you? 'tis a groome indeed, ..... 1533
A grumlling groome, and that the girle fhall finde. ..... 1534
Tra. Curfter then fhe, why 'tis impoffible. ..... 1535
Gre. Why hee's a deuill, a deuill, a very fiend. ..... 1536
Tra. Why fhe's a deuill, a deuill, the deuils damme. ..... 1537
Gre. Tut, fhe's a Lambe, a Doue, a foole to him : ..... 1538
Ile tell you fir Lucentio; when the Prieft ..... 1539
Should aske if Katherine fhould be his wife, ..... 1540
I, by goggs woones quoth he, and fwore fo loud, ..... 1541
That all amaz'd the Prieft let fall the booke, ..... 1542
And as he ftoop'd againe to take it vp, ..... 1543
This mad-brain'd bridegroome tooke him fuch a cuffe, ..... 1544
That downe fell Prieft and booke, and booke and Prieft, ..... 1545
Now take them vp quoth he, if any lift. ..... 1546

1559757 But foft fee where they come all from church, 758 Belike they be Married allredy.

1562759 Enter Ferando and Kate and Alfonfo and Polidor $760 \quad$ and Emelia and Aurelius and Philema.
$15697_{761}$ Feran. Father farwell, my Kate and I muft home,
Tra. What faid the wench when he rofe againe? ..... 1547
Gre. Trembled and fhooke : for why, he ftamp'd and ..... 1548
fwore, as if the Vicar meant to cozen him : but after ma- ..... 1549ny ceremonies done, hee calls for wine, a health quoth 1550he, as if he had beene aboord carowfing to his Mates af- 1551ter a ftorme, quaft off the Mufcadell, and threw the fops 1552all in the Sextons face : hauing no other reafon, but that 1553his beard grew thinne and hungerly, and feem'd to aske 1554him fops as hee was drinking: This done, hee tooke the 1555Bride about the necke, and kift her lips with fuch a cla- 1556morous fmacke, that at the parting all the Church did 1557eccho: and I feeing this, came thence for very fhame, and 1558after mee I know the rout is comming, fuch a mad mar- 1559
ryage neuer was before: harke, harke, I heare the min- 1560 ftrels play. Muficke playes. 1561
Enter Petruchio, Kate, Bianca, Hortenfıo, Baptifta. 1562
Petr. Gentlemen \& friends, I thank you for your pains, ..... 1563
I know you thinke to dine with me to day, ..... 1564
And haue prepar'd great ftore of wedding cheere, ..... 1565
But fo it is, my hafte doth call me hence, ..... 1566
And therefore heere I meane to take my leaue. ..... 1567
Bap. Is't poffible you will away to night? ..... 1568
Pet. I muft away to day before night come, ..... 1569
Make it no wonder: if you knew my bufineffe, ..... 1570
You would intreat me rather goe then ftay: ..... 1571
And honeft company, I thanke you all, ..... 1572
That haue beheld me giue away my felfe ..... 1573
To this moft patient, fweet, and vertuous wife, ..... 1574
Dine with my father, drinke a health to me, ..... 1575
For I muft hence, and farewell to you all. ..... 1576
Tra. Let vs intreat you ftay till after dinner. ..... 1577
Pet. It may not be. ..... 1578
Gra. Let me intreat you. ..... 1579
$1587{ }_{762}$ Sirra go make ready my horfe prefentlie. ${ }_{763}$ Alfon. Your horfe! what fon I hope you doo but ieft, ${ }_{764}$ I am fure you will not go fo fuddainly.

1591765 Kate. Let him go or tarry I am refolu'de to ftay, ${ }_{766}$ And not to trauell on my wedding day.
$1610{ }_{767}$ Feran. Tut Kate I tell thee we muft needes go home, 768 Villaine haft thou faddled my horfe?
769 San. Which horfe, your curtall?
Pet. It cannot be. ..... 1580
Kat. Let me intreat you. ..... 1581
Pet. I am content. ..... 1582
Kat. Are you content to ftay? ..... 1583
Pet. I am content you fhall entreat me ftay, ..... 1584
But yet not ftay, entreat me how you can. ..... 1585
Kat. Now if you loue me ftay. ..... 1586
Pet. Grumio, my horfe. ..... 1587
Gru. I fir, they be ready, the Oates haue eaten the 1588
horfes. ..... 1589
Kate. Nay then, ..... 1590
Doe what thou canft, I will not goe to day, ..... 1591
No, nor to morrow, not till I pleafe my felfe, ..... 1592
The dore is open fir, there lies your way, ..... 1593
You may be iogging whiles your bootes are greene: ..... 1594
For me, Ile not be gone till I pleafe my felfe, ..... 1595
'Tis like you'll proue a iolly furly groome, ..... 1596
That take it on you at the firft fo roundly. ..... 1597
Pet. O Kate content thee, prethee be not angry. ..... 1598
Kat. I will be angry, what haft thou to doe? ..... 1599
Father, be quiet, he fhall ftay my leifure. ..... 1600
Gre. I marry fir, now it begins to worke. ..... 1601
Kat. Gentlemen, forward to the bridall dinner, ..... 1602
I fee a woman may be made a foole ..... 1603
If the had not a fpirit to refift. ..... 1604
Pet. They fhall goe forward Kate at thy command, ..... 1605
Obey the Bride you that attend on her. ..... 1606
Goe to the feaft, reuell and domineere, ..... 1607
Carowfe full meafure to her maiden-head, ..... 1608
Be madde and merry, or goe hang your felues: ..... 1609
But for my bonny Kate, fhe muft with me: ..... 1610

770 Feran. Sounes you flaue ftand you prating here?
$77^{17}$ Saddell the bay gelding for your Miftris.
772 Kate Not for me: for Ile not go. (pence
773 San. The oftler will not let me haue him, you owe ten
774 For his meate, and 6 pence for ftuffing my miftris faddle.
775 Feran. Here villaine go pay him ftraight.
776 San. Shall I giue them another pecke of lauender.
777 Feran. Out flaue and bring them prefently to the dore
778 Alfon. Why fon I hope at leaft youle dine with vs
1577779 San. I pray you maifter lets ftay till dinner be don.
780 Feran. Sounes villaine art thou here yet? Ex. Sander.
${ }_{781}$ Come Kate our dinner is prouided at home.
${ }_{782}$ Kate. But not for me, for here I meane to dine.
${ }_{78} 8_{3}$ Ile haue my will in this as well as you,
$7_{84}$ Though you in madding mood would leaue your frends
785 Defpite of you Ile tarry with them ftill.
786 Feran. I Kate fo thou fhalt but at fome other time,
${ }^{78}$ When as thy fifters here fhall be efpoufd,
788 Then thou and I will keepe our wedding day,
789 In better fort then now we can prouide,
790 For here $I$ promife thee before them all,
79r We will ere long returne to them againe,
792 Come Kate ftand not on termes we will awaie,
793 This is my day, to morrow thou fhalt rule,
794 And I will doo what euer thou commandes.
795 Gentlemen farwell, wele take our leues,
796 It will be late before that we come home.
Nay, looke not big, nor ftampe, nor ftare, nor fret, ..... 1611
I will be mafter of what is mine owne, ..... 1612
Shee is my goods, my chattels, fhe is my houfe, ..... 1613
My houfhold-ftuffe, my field, my barne, ..... 1614
My horfe, my oxe, my affe, my any thing, ..... 1615
And heere fhee ftands, touch her who euer dare, ..... 1616
Ile bring mine action on the proudeft he ..... 1617
That fops my way in Padua: Grumio ..... 1618
Draw forth thy weapon, we are befet with theeues, ..... 1619
Refcue thy Miftreffe if thou be a man : ..... 1620
Feare not fweet wench, they fhall not touch thee Kate, 1621Ile buckler thee againft a Million. Exeunt. P. Ka. 1622

Bap. Nay, let them goe, a couple of quiet ones. (ing. 1623 Gre. Went they not quickly, I fhould die with laugh- 1624 Tra. Of all mad matches neuer was the like. 1625

829 I vow fhalbe remembred to the full, $8_{30}$ And for my fathers comming to this place, $8_{31}$ I do expect within this weeke at moft.
832 Alfon. Inough Aurelius? but we forget
$8_{33}$ Our Marriage dinner now the bride is gon,
834 Come let vs fe what there they left behind. Exit Omnes

Enter Sanders with two or three
835 feruing men
837 San. Come firs prouide all thinges as faft as you can,
Luc. Miftreffe, what's your opinion of your fifter ? ..... 1626
Bian. That being mad her felfe, fhe's madly mated. ..... 1627
Gre. I warrant him Petruchio is Kated. ..... 1628
Bap. Neighbours and friends, though Bride \& Bride- ..... 1629
For to fupply the places at the table, (groom wants ..... 1630
You know there wants no iunkets at the feaft : ..... 1631
Lucentio, you fhall fupply the Bridegroomes place, ..... 1632
And let Bianca take her fifters roome. ..... 1633
Tra. Shall fweet Bianca practife how to bride it ? ..... 1634
Bap. She fhall Lucentio: come gentlemen lets goe. ..... 1635
Enter Grumio. Exeunt. 1636
Gru: Fie, fie on all tired Iades, on all mad Matters, \& 1637all foule waies: was euer man fo beaten? was euer man 1638fo raide? was euer man fo weary? I am fent before to 1639make a fire, and they are comming after to warme them : 1640now were not I a little pot, \& foone hot; my very lippes 1641might freeze to my teeth, my tongue to the roofe of my 1642mouth, my heart in my belly, ere I fhould come by a fire 1643to thaw me, but I with blowing the fire fhall warme my 1644felfe: for confidering the weather, a taller man then I 1645will take cold : Holla, hoa Curtis.1646
Enter Curtis. ..... 1647
Curt. Who is that calls fo coldly? ..... 1648
Gru. A piece of Ice : if thou doubt it, thou maift ..... 1649
flide from my fhoulder to my heele, with no 1650greater a run but my head and my necke. A fire good 1651Curtis.1652

1653838 For my Mafters hard at hand and my new Miftris $8_{39}$ And all, and he fent me before to fee all thinges redy. 840 Tom. Welcome home Sander firra how lookes our

1656 84x $^{2}$ New Miftris they fay fhe's a plagie fhrew.

1685842 San. I and that thou fhalt find I can tell thee and thou 843 Doft not pleafe her well, why my Maifter
844 Has fuch a doo with hir as it paffeth and he's euen $8_{45}$ like a madman.
846 Will. Why Sander what dos he fay.
847 San. Why Ile tell you what: when they fhould
${ }_{84}$ Go to church to be maried he puts on an olde
1429849 Ierkin and a paire of canuas breeches downe to the 850 Small of his legge and a red cap on his head and he ${ }_{851}$ Lookes as thou wilt burft thy felfe with laffing $8_{52}$ When thou feeft him : he's ene as good as a $8_{53}$ Foole for me: and then when they fhould go to dinner $8_{54} \mathrm{He}$ made me Saddle the horfe and away he came. ${ }_{855} A$ nd nere tarried for dinner and therefore you had beft
Cur. Is my mafter and his wife comming Grumio? ..... 1653
Gru. Oh I Curtis I, and therefore fire, fire, caft on no ..... 1654
water. ..... 1655
Cur. Is the fo hot a fhrew as the's reported. ..... 1656
Gru. She was good Curtis before this froft: but thou ..... 1657
know'f winter tames man, woman, and beaft : for it ..... 1658
hath tam'd my old mafter, and my new miftris, and my ..... 1659
felfe fellow Curtis. ..... 1660
Gru. Away you three inch foole, I am no beaft. ..... 1661
Gru. Am I but three inches? Why thy horne is a foot ..... 1662
and fo long am I at the leaft. But wilt thou make a fire, ..... 1663or fhall I complaine on thee to our miftris, whofe hand 1664(fhe being now at hand) thou fhalt foone feele, to thy 1665
cold comfort, for being flow in thy hot office. ..... 1666
Cur. I prethee good Gnumio, tell me, how goes the 1667 world? ..... 1668
Gru. A cold world Curtis in euery office but thine, \& 1669
therefore fire: do thy duty, and haue thy dutie, for my ..... 1670
Mafter and miftris are almoft frozen to death. ..... 1671
Cur. There's fire readie, and therefore good Grumio ..... 1672
the newes. ..... 1673

1678856 Get fupper reddy againft they come, for
Gru. Why Iacke boy, ho boy, and as much newes as ..... 1874
wilt thou. ..... 1675
Cur. Come, you are fo full of conicatching. ..... 1676
Gru. Why therefore fire, for I haue caught extreme ..... 1677
cold. Where's the Cooke, is fupper ready, the houfe ..... 1678
trim'd, rufhes ftrew'd, cobwebs fwept, the feruingmen ..... 1679
in their new fuftian, the white fockings, and euery offi- ..... 1680
cer his wedding garment on? Be the Iackes faire with- ..... 1681
in, the Gils faire without, the Carpets laide, and euerie ..... 1682
thing in order ? ..... 1683
Cur. All readie: and therefore I pray thee newes. ..... 1684
Gru. Firft know my horfe is tired, my mafter \& mi- ..... 1685
ftris falne out. Cur. How? ..... 1686
Gru. Out of their faddles into the durt, and thereby ..... 1687
hangs a tale. ..... 1688
Cur. Let's ha't good Grumio. ..... 1689
Gru. Lend thine eare. ..... 1690
Cur. Heere. ..... 1691
Gru. There. ..... 1692
Cur. This 'tis to feele a tale, not to heare a tale. ..... 1693
Gru. And therefore 'tis cal'd a fenfible tale: and this ..... 1694
Cuffe was but to knocke at your eare, and befeech lift- ..... 1695
ning : now I begin, Inprimis wee came downe a fowle ..... 1696
hill, my Mafter riding behinde my Miftris. ..... 1697
Cur. Both of one horfe? ..... 1698
Gru. What's that to thee? ..... 1699
Cur. Why a horfe. ..... 1700
Gru. Tell thou the tale : but hadft thou not croft me, ..... 1701thou fhouldft haue heard how her horfe fel, and fhe vn- 1702der her horfe : thou fhouldft haue heard in how miery a 1703place, how fhe was bemoil'd, how hee left her with the 1704horfe vpon her, how he beat me becaufe her horfe ftum- 1705bled, how fhe waded through the durt to plucke him off 1706me: how he fwore, how fhe prai'd, that neuer prai'd be- 1707fore : how I cried, how the horfes ranne away, how her 1708bridle was burft: how I loft my crupper, with manie 1709
things of worthy memorie, which now fhall die in obli- ..... 1710
uion, and thou returne vnexperienc'd to thy graue. ..... 1711
Cur. By this reckning he is more fhrew than fhe. ..... 1712
Gru. I, and that thou and the proudeft of you all fhall ..... 1713
finde when he comes home. But what talke I of this? ..... 1714
Call forth Nathaniel, Iofeph, Nicholas, Phillip, Walter, Si- ..... 1715
gerfop and the reft: let their heads bee flickely comb'd 1716their blew coats brufh'd, and their garters of an indiffe- 1717rent knit, let them curtfie with their left legges, and not 1718prefume to touch a haire of my Mafters horfe-taile, till 1719they kiffe their hands. Are they all readie? 1720
Cur. They are. ..... 1721
Gru. Call them forth. ..... 1722
Cur. Do you heare ho? you muft meete my maifter ..... 1723
to countenance my miftris. ..... 1724
Gru. Why fhe hath a face of her owne. ..... 1725
Cur. Who knowes not that? ..... 1726
Gru. Thou it feemes, that cals for company to coun- ..... 1727
tenance her. ..... 1728
Cur. I call them forth to credit her. ..... 1729
Enter foure or fue feruingmen. ..... 1730
Gru. Why fhe comes to borrow nothing of them. ..... 1731
Nat. Welcome home Grumio. ..... 1732
Phil. How now Grumio. ..... 1733
Iof. What Grumio. ..... 1734
Nick. Fellow Grumio. ..... 1735
Nat. How now old lad. ..... 1736
Gru. Welcome you: how now you: what you: fel- 1737
low you: and thus much for greeting. Now my fpruce ..... 1738
companions, is all readie, and all things neate ? ..... 1739
Nat. All things is readie, how neere is our mafter ? ..... 1740
Gre. E'ne at hand, alighted by this : and therefore be ..... 1741
not——Cockes paffion, filence, I heare my mafter. ..... 1742
$1743859 \quad$ Enter Ferando and Kate.
1744860 Feran. Now welcome Kate: wher'es thefe villains

1750 86x Here, what? not fupper yet vppon the borde :
862 Nor table fpred nor nothing don at all,
$175186_{3}$ Wheres that villaine that I fent before.
1752864 San. Now, adfum, fir.
865 Feran. Come hether you villaine Ile cut your nofe,

1769866 You Rogue: helpe me of with my bootes: wilt pleafe 867 You to lay the cloth? founes the villaine

1772868 Hurts my foote? pull eafely I fay; yet againe.

869
870
He beates them all.
They couer the bord and fetch in the meate.
Enter Petruchio and Kate. ..... 1743
Pet. Where be thefe knaues? What no man at doore ..... 1744
To hold my ftirrop, nor to take my horfe? ..... 1745
Where is Nathaniel, Gregory, Phillip. ..... 1746
All fer. Heere, heere fir, heere fir. ..... 1747
Pet. Heere fir, heere fir, heere fir, heere fir. ..... 1748
You logger-headed and vnpollifht groomes: ..... 1749
What ? no attendance ? no regard ? no dutie? ..... 1750
Where is the foolifh knaue I fent before? ..... 1751
Gru. Heere fir, as foolifh as I was before. ..... 1752
Pet. You pezant, fwain, you horfon malt-horfe drudg ..... 1753
Did I not bid thee meete me in the Parke, ..... 1754
And bring along thefe rafcal knaues with thee ? ..... 1755
Grumio. Nathaniels coate fir was not fully made, ..... 1756
And Gabrels pumpes were all vnpinkt i'th heele: ..... 1757
There was no Linke to colour Peters hat, ..... 1758
And Walters dagger was not come from fheathing : ..... 1759
There were none fine, but Adam, Rafe, and Gregory, ..... 1760
The reft were ragged, old, and beggerly, ..... 1761
Yet as they are, heere are they come to meete you. ..... 1762
Pet. Go rafcals, go, and fetch my fupper in. Ex.Ser. ..... 1763
Where is the life that late I led ? ..... 1764
Where are thofe? Sit downe Kate, ..... 1765
And welcome. Soud, foud, foud, foud. ..... 1766
Enter feruants with fupper. ..... 1767
Why when I fay? Nay good fweete Kate be merrie. ..... 1768
Off with my boots, you rogues : you villaines, when ? ..... 1769
It was the Friar of Orders gray, ..... 1770
As he forth walked on his way. ..... 1771
Out you rogue, you plucke my foote awrie, ..... 1772
$17908_{71}$ Sounes? burnt and skorcht who dreft this meate?
1791872 Will. Forfouth Iohn cooke.
873 He throwes downe the table and meate
874 and all, and beates them.
875 Feran. Go you villaines bringe you me fuch meate,

1794876 Out of my fight I fay and beare it hence, 877 Come Kate wele haue other meate prouided, ${ }_{87} 8 \mathrm{I}$ there a fire in my chamber fir ?
1623 The Taming of the Shrew ..... 187
Take that, and mend the plucking of the other. ..... 1773
Be merrie Kate: Some water heere: what hoa. ..... 1774
Enter one with water. ..... 1775
Where's my Spaniel Troilus? Sirra, get you hence, ..... 1776
And bid my cozen Ferdinand come hither: ..... 1777
One Kate that you muft kiffe, and be acquainted with. ..... 1778
Where are my Slippers? Shall I haue fome water ? ..... 1779
Come Kate and wafh, \& welcome heartily : ..... 1780
you horfon villaine, will you let it fall? ..... 1781
Kate. Patience I pray you, 'twas a fault vnwilling. ..... 1782
Pet. A horfon beetle-headed flap-ear'd knaue: ..... 1783
Come Kate fit downe, I know you haue a ftomacke, ..... 1784
Will you giue thankes, fweete Kate, or elfe fhall I ? ..... 1785
What's this, Mutton? ..... 1786
I. Ser. I. ..... 1787
Pet. Who brought it? ..... 1788
Peter. I. ..... 1789
Pet. 'Tis burnt, and fo is all the meate: ..... 1790
What dogges are thefe? Where is the rafcall Cooke? ..... 1791
How durft you villaines bring it from the dreffer ..... 1792
And ferue it thus to me that loue it not? ..... 1793
There, take it to you, trenchers, cups, and all : ..... 1794
You heedleffe iolt-heads, and vnmanner'd flaues. ..... 1795
What, do you grumble? Ile be with you ftraight. ..... 1796
Kate. I pray you husband be not fo difquiet, ..... 1797
The meate was well, if you were fo contented. ..... 1798
Pet. I tell thee Kate, 'twas burnt and dried away, ..... 1799
And I expreffely am forbid to touch it : ..... 1800
For it engenders choller, planteth anger, ..... 1801
And better 'twere that both of vs did faft, ..... 1802
Since of our felues, our felues are chollericke, ..... 1803

1807879 San. I forfooth. Exit Ferando and Kate. 880 Manent feruingmen and eate vp all the meate. 88ı Tom. Sounes? I thinke of my confcience my Mafters 882 Mad fince he was maried.
883 Will. I laft what a boxe he gaue Sander 884 For pulling of his bootes.

## $1818885 \quad$ Enter Ferando againe.

886 San. I hurt his foote for the nonce man.
$88_{7}$ Feran. Did you fo you damned villaine.
888 He beates them all out againe.
889 This humor muft I holde me to a while,
890 To bridle and hold backe my headftrong wife, 89r With curbes of hunger : eafe : and want of fleepe,

1828892 Nor fleepe nor meate fhall fhe inioie to night,
Then feede it with fuch ouer-rofted flefh: ..... 1804
Be patient, to morrow't fhalbe mended, ..... 1805
And for this night we'l faft for companie. ..... 1806
Come I wil bring thee to thy Bridall chamber. Exeunt ..... 1807
Enter Seruants feuerally. ..... 1808
Nath. Peter didft euer fee the like. ..... 1809
Peter. He kils her in her owne humor. ..... 1810
Grumio. Where is he ? ..... 1811
Enter Curtis a Seruant. ..... 1812
Cur. In her chamber, making a fermon of continen- 1813
cie to her, and railes, and fweares, and rates, that fhee ..... 1814
(poore foule) knowes not which way to ftand, to looke, ..... 1815
to fpeake, and fits as one new rifen from a dreame. ..... A- 1816
way, away, for he is comming hither. ..... 1817
Enter Petruchio. ..... 1818
Pet. Thus haue I politickely begun my reigne, ..... 1819
And 'tis my hope to end fucceffefully: ..... 1820
My Faulcon now is fharpe, and paffing emptie, ..... 1821
And til the ftoope, fhe muft not be full gorg'd, ..... 1822
For then the neuer lookes vpon her lure. ..... 1823
Another way I haue to man my Haggard, ..... 1824
To make her come, and know her Keepers call: ..... 1825
That is, to watch her, as we watch thefe Kites, ..... 1826
That baite, and beate, and will not be obedient : ..... 1827
She eate no meate to day, nor none fhall eate. ..... 1828

893 Ile mew her vp as men do mew their hawkes, 1823894 And make her gentlie come vnto the lure,

895 Were fhe as ftuborne or as full of ftrength 896 As were the Thracian horfe Alcides tamde, 897 That King Egeus fed with flefh of men,
898 Yet would I pull her downe and make her come
1823899 As hungry hawkes do flie vnto there lure. Exit.
goo Enter Aurelius and Valeria.
gor Aurel. Valeria attend : I haue a louely loue, 902 As bright as is the heauen criftalline, \{903 As faire as is the milke white way of Ioue, 904 As chaft as Phobe in her fommer fportes, 905 As fofte and tender as the afure downe, ${ }_{906}$ That circles Cithereas filuer doues.
907 Her do $I$ meane to make my louely bride, 908 And in her bed to breath the fweete content, gog That $I$ thou knowit long time haue aimed at. gro Now Valeria it refts in thee to helpe gri $T o$ compaffe this, that $I$ might gaine my loue, 922 Which eafilie thou maift performe at will, ${ }_{913}$ If that the marchant which thou toldft me of, $9 \mathrm{I}_{4}$ Will as he fayd go to Alfonfos houfe, 915 And fay he is my father, and there with all ${ }_{9 r 6}$ Pas ouer certaine deedes of land to me, ${ }_{917}$ That I thereby may gaine my hearts defire. gr8 $A$ nd he is promifed reward of me.
9 9. Val. Feare not my Lord Ile fetch him fraight to you, ${ }_{920}$ For hele do any thing that you command, 921 But tell me my Lord, is Ferando married then?
Laft night fhe flept not, nor to night fhe fhall not: ..... 1829
As with the meate, fome vndeferued fault ..... 1830
Ile finde about the making of the bed, ..... 1831
And heere Ile fling the pillow, there the bouliter, ..... 1832
This way the Couerlet, another way the fheets: ..... 1833
I, and amid this hurlie I intend, ..... 1834
That all is done in reuerend care of her, ..... 1835
And in conclufion, fhe fhal watch all night, ..... 1836
And if the chance to nod, Ile raile and brawle, ..... 1837
And with the clamor keepe her ftil awake: ..... 1838
This is a way to kil a Wife with kindneffe, ..... 1839
And thus Ile curbe her mad and headftrong humor : ..... 1840
He that knowes better how to tame a fhrew, ..... 1841
Now let him fpeake, 'tis charity to fhew. ..... Exit 1842
Enter Tranio and Hortenfio: ..... 1843
Tra. Is't poisible friend Lifio, that miftris Bianca ..... 1844
Doth fancie any other but Lucentio, ..... 1845
I tel you fir, fhe beares me faire in hand. ..... 1846
Luc. Sir, to fatisfie you in what I haue faid, ..... 1847
Stand by, and marke the manner of his teaching. ..... 1848
Enter Bianca. ..... 1849
Hor. Now Miftris, profit you in what you reade? ..... 1850
Bian. What Mafter reade you firf, refolue me that? ..... 1851
Hor. I reade, that I profeffe the Art to loue. ..... 1852
Bian And may you proue fir Mafter of your Art. ..... 1853
Luc. While you fweet deere ptoue Miftreffe of my ..... 1854
heart. ..... 1855
Hor. Quicke proceeders marry, now tel me I pray, ..... 1856
you that durft fweare that your miftris Bianca ..... 1857
Lou'd me in the World fo wel as Lucentio. ..... 1858
Tra. Oh defpightful Loue, vnconftant womankind, ..... 1859
I tel thee Lif2o this is wonderfull. ..... 1860
Hor. Miftake no more, I am not Lifio, ..... 1861
Nor a Mufitian as I feeme to bee, ..... 1862
But one that fcorne to liue in this difguife, ..... 1863
For fuch a one as leaues a Gentleman, ..... 1864
And makes a God of fuch a Cullion; ..... 1865
Know fir, that I am cal'd Hortenfio. ..... 1866
Tra. Signior Hortenfio, I haue often heard ..... 1867
Of your entire affection to Bianca, ..... 1868
And fince mine eyes are witneffe of her lightneffe, ..... 1869
I wil with you, if you be fo contented, ..... 1870
Forlweare Bianca, and her loue for euer. ..... 1871

1898922 Aurel. He is: and Polidor fhortly fhall be wed,
1900923 And he meanes to tame his wife erelong.
1901924 Vale. He faies fo.
[1902 925 Aurel. Faith he's gon vnto the taming fchoole. $1903{ }_{926}$ Val. The taming fchoole: why is there fuch a place? 1904927 Aurel. I: and Ferando is the Maifter of the fchoole. 928 Val. Thats rare: but what decorum dos he vfe? 929 Aurel. Faith I know not: but by fom odde deuife $93^{\circ}$ Or other, but come Valeria I long to fee the man,

Hor. See how they kiffe and court: Signior Lucentio, 1872
Heere is my hand, and heere I firmly vow ..... 1873
Neuer ro woo her more, but do forf weare her ..... 1874
As one vnworthie all the former fauours ..... 1875
That I haue fondly flatter'd them withall. ..... 1876
Tra. And heere I take the like vnfained oath, ..... 1877
Neuer to marrie with her, though the would intreate, ..... 1878
Fie on her, fee how beaftly fhe doth court him. ..... 1879
Hor. Would all the world but he had quite forfworn ..... 1880
For me, that I may furely keepe mine oath. ..... 1881
I wil be married to a wealthy Widdow, ..... 1882
Ere three dayes paffe, which hath as long lou'd me, ..... 1883
As I haue lou'd this proud difdainful Haggard, ..... 1884
And fo farewel fignior Lucentio, ..... 1885
Kindneffe in women, not their beauteous lookes ..... 1886
Shal win my loue, and fo I take my leaue, ..... 1887
In refolution, as I fwore before. ..... 1888
Tra. Miftris Bianca, bleffe you with fuch grace, ..... 1889
As longeth to a Louers bleffed cafe: ..... 1890
Nay, I haue tane you napping gentle Loue, ..... 1891
And haue forfworne you with Hortenfio. ..... 1892
Bian. Tranio you ieft, but haue you both forfworne ..... 1893
mee ? ..... 1894
Tra. Miftris we haue. ..... 1895
$L u c$. Then we are rid of Lifo. ..... 1896
Tra. I'faith hee'l haue a luftie Widdow now, ..... 1897
That fhalbe woo'd, and wedded in a day. ..... 1898
Bian. God giue him ioy. ..... 1899
Tra. I, and hee'l tame her. ..... 1900
Bianca. He fayes fo Tranio. ..... 1901
Tra. Faith he is gone vnto the taming fchoole. ..... 1902
Bian. The taming fchoole: what is there fuch a place? ..... 1903
Tra. I miftris, and Petruchio is the mafter, ..... 1904

93I By whome we muft comprife our plotted drift, 932 That I may tell him what we haue to doo.
933 Val. Then come my Lord and I will bring you to him
934 ftraight.
935 Aurel. Agreed, then lets go. Exennt
That teacheth trickes eleuen and twentie long, ..... 1905
To tame a fhrew, and charme her chattering tongue. ..... 1906
Enter Biondello. ..... 1907
Bion. Oh Mafter, mafter I haue watcht fo long, ..... 1908
That I am dogge-wearie, but at laft I fpied ..... 1909
An ancient Angel comming downe the hill, ..... 1910
Wil ferue the turne. ..... 1911
Tra. What is he Biondello? ..... 1912
Bio. Mafter, a Marcantant, or a pedant, ..... 1913
I know not what, but formall in apparrell, ..... 1914
In gate and eountenance furely like a Father. ..... 1915
Luc. And what of him Tranio? ..... 1916
Tra. If he be credulous, and truft my tale, ..... 1917
Ile make him glad to feeme Vincentio, ..... 1918
And giue affurance to Baptifta Minola. ..... 1919
As if he were the right Vincentio. ..... 1920
Par. Take me your loue, and then let me alone. ..... 1921
Enter a Pedant. ..... 1922
Ped. God faue you fir. ..... 1923
Tra. And you fir, you are welcome, ..... 1924
Trauaile you farre on, or are you at the fartheft ? ..... 1925
Ped. Sir at the fartheft for a weeke or two, ..... 1926
But then vp farther, and as farre as Rome, ..... 1927
And fo to Tripolie, if God lend me life. ..... 1928
Tra. What Countreyman I pray? ..... 1929
Ped. Of Mantua. ..... 1930
Tra. Of Mantua Sir, marrie God forbid, ..... 1931
And come to Padua careleffe of your life. ..... 1932
Ped. My life fir ? how I pray ? for that goes hard. ..... 1933
Tra. 'Tis death for any one in Mantua ..... 1934
To come to Padua, know you not the caufe ? ..... 1935
1623199
Your fhips are ftaid at Venice, and the Duke ..... 1936
For priuate quarrel 'twixt your Duke and him, ..... 1937
Hath publifh'd and proclaim'd it openly: ..... 1938
'Tis meruaile, but that you are but newly come, ..... 1939
you might haue heard it elfe proclaim'd about. ..... 1940
Ped. Alas fir, it is worfe for me then fo, ..... 1941
For I haue bils for monie by exchange ..... 1942
From Florence, and muft heere deliuer them. ..... 1943
Tra. Wel fir, to do you courtefie, ..... 1944
This wil I do, and this I wil aduife you, ..... 1945
Firft tell me, haue you euer beene at Pifa ? ..... 1946
Ped. I fir, in Pifa haue I often bin, ..... 1947
Pifa renowned for graue Citizens. ..... 1948
Tra. Among them know you one Vincentio ? ..... 1949
Ped. I know him not, but I haue heard of him : ..... 1950
A Merchant of incomparable wealth. ..... 1951
Tra. He is my father fir, and footh to fay, ..... 1952
In count'nance fomewhat doth refemble you. ..... 1953
Bion. As much as an apple doth an oyfter, \& all one. ..... 1954
Tra. To faue your life in this extremitie, ..... 1955
This fauor wil I do you for his fake, ..... 1956
And thinke it not the worft of all your fortunes, ..... 1957
That you are like to Sir Vincentio. ..... 1958
His name and credite fhal you vndertake, ..... 1959
And in my houfe you fhal be friendly lodg'd, ..... 1960
Looke that you take vpon you as you fhould, ..... 1961
you vnderftand me fir : fo thal you ftay ..... 1962
Til you haue done your bufineffe in the Citie: ..... 1963
If this be court'fie fir, accept of it. ..... 1964
Ped. Oh fir I do, and wil repute you euer ..... 1965
The patron of my life and libertie. ..... 1966
Tra. Then go with me, to make the matter good, ..... 1967
This by the way I let you vnderftand, ..... 1968
My father is heere look'd for euerie day, ..... 1969
To paffe affurance of a dowre in marriage ..... 1970
'Twixt me, and one Baptiftas daughter heere : ..... 1971
$1974{ }_{936} \quad$ Enter Sander and his Miftres. 937 Sann. Come Miftris.

1989938 Kate. Sander I prethe helpe me to fome meate, 939 I am fo faint that I can fcarfely ftande.
940 San. I marry miftris but you know my maifter 94 Has giuen me a charge that you muft eate nothing, 942 But that which he himfelfe giueth you.
943 Kate. Why man thy Maifter needs neuer know it. 944 San. You fay true indede: why looke you Miftris,

1997945 What fay you to a peefe of beeffe and muftard now ?
In all thefe circumftances Ile inftruct you, ..... 1972
Go with me to cloath you as becomes you. Exeunt. 1973
Actus Quartus. Scena Prima.
Entor Katherina and Grumio. ..... 1974
Gru. No, no forfooth I dare not for my life. ..... 1975
Ka. The more my wrong, the more his fpite appears. ..... 1976
What, did he marrie me to famifh me ? ..... 1977
Beggers that come vnto my fathers doore, ..... 1978
Vpon intreatie haue a prefent almes, ..... 1979
If not, elfewhere they meete with charitie : ..... 1980
But I, who neuer knew how to intreat, ..... 1981
Nor neuer needed that I fhould intreate, ..... 1982
Am ftaru'd for meate, giddie for lacke of fleepe : ..... 1983
With oathes kept waking, and with brawling fed, ..... 1984
And that which fpights me more then all thefe wants, ..... 1985
He does it vnder name of perfect loue: ..... 1986
As who fhould fay, if I fhould fleepe or eate ..... 1987
'Twere deadly fickneffe, or elfe prefent death. ..... 1988
I prethee go, aud get me fome repaft, ..... 1989
I care not what, fo it be holfome foode. ..... 1990
Gru. What fay you to a Neats foote? ..... 1991
Kate. 'Tis parsing good, I prethee let me haue it. ..... 1992
Gru. I feare it is too chollericke a meate. ..... 1993
How fay you to a fat Tripe finely broyl'd? ..... 1994
Kate. I like it well, good Grumio fetch it me. ..... 1995
Gru. I cannot tell, I feare 'tis chollericke. ..... 1996
What fay you to a peece of Beefe and Muftard ? ..... 1997

1998946 Kate. Why I fay tis excellent meate, canit thou 947 helpe me to fome?
948 San. I, I could helpe you to fome but that
1996949 I doubt the muftard is too collerick for you, 950 But what fay you to a fheepes head and garlick?

2003 95I Kate. Why any thing, I care not what it be. 952 San. I but the garlike I doubt will make your breath 953 ftincke, and then my Maifter will courfe me for letting 954 You eate it: But what fay you to a fat Capon? 955 Kate. Thats meate for a King fweet Sander helpe ${ }_{956} \mathrm{Me}$ to fome of it.
957 San. Nay berlady then tis too deere for vs, we muft 958 Not meddle with the Kings meate.
959 Kate Out villaine doft thou mocke me, 960 Take that for thy fawfineffe.

She beates him.
962 San. Sounes are you fo light fingerd with a murrin, ${ }_{963}$ Ile keepe you fafting for it this two daies.
964 Kate. I tell thee villaine Ile tear the flefh of 965 Thy face and eate it and thou prates to me thus. ${ }_{966}$ San. Here comes my Maifter now hele courfe you.

2011967 Enter Ferando with a peece of meate vppon his203
Kate. A difh that I do loue to feede vpon. ..... 1998
Gru. I, but the Muftard is too hot a little. ..... 1999
Kate. Why then the Beefe, and let the Muftard reft. ..... 2000
Gru. Nay then I wil not, you fhal haue the Muftard ..... 2001
Or elfe you get no beefe of Grumio. ..... 2002
Kate. Then both or one, or anything thou wilt. ..... 2003
Gru. Why then the Muftard without the beefe. ..... 2004
Kate. Go get thee gone, thou falfe deluding flaue, ..... 2005
Beats him. ..... 2006
That feed'ft me with the verie name of meate. ..... 2007
Sorrow on thee, and all the packe of you ..... 2008
That triumph thus vpon my mifery : ..... 2009
Go get thee gone, I fay. ..... 2010
Enter Petruchio, and Hortenfio with meate. ..... 2011
Petr. How fares my Kate, what fweeting all a-mort? ..... 2012
Hor. Miftris, what cheere? ..... 2013

2017969 Feran. Se here Kate I haue prouided mcate for thee, 2018970 Here take it: what ift not worthie thankes,

2021 97x Goe firra? take it awaie againe you fhallbe 972 Thankefull for the next you haue.

2025973 Kate Why I thanke you for it.
974 Feran. Nay now tis not worth a pin go firray and take 975 It hence I fay.
${ }_{976}$ San. Yes fir Ile Carrie it hence: Maifter let her
977 Haue none for fhe can fight as hungrie as fhe is.
$20229_{78} 8$ Pol. I pray you fir let it fand, for Ile eate
979 Some with her my felfe.
980 Feran. Well firra fet it downe againe.
98I Kate. Nay nay I pray you let him take it hence, 982 And keepe it for your owne diete for lle none, 983 Ile nere be beholding to you for your Meate, 984 I tell thee flatlie here vnto the thy teethe 985 Thou fhalt not keepe me here nor feede me as thou lift, 2031986 For I will home againe vnto my fathers houfe.

987 Feran. I, when you'r meeke and gentell but not
988 Before, I know your ftomack is not yet come downe, 989 Therefore no maruell thou canfte not eate,

2031990 And I will goe vnto your Fathers houfe, 99r Come Polidor let vs goe in againe,
1623 The Taming of the Shrew ..... 205
Kate. Faith as cold as can be. ..... 2014
Pet. Plucke vp thy fpirits, looke cheerfully vpon me. ..... 2015
Heere Loue, thou feeft how diligent I am, ..... 2016
To dreffe thy meate my felfe, and bring it thee. ..... 2017
I am fure fweet Kate, this kindneffe merites thankes. ..... 2018
What, not a word? Nay then, thou lou'ft it not: ..... 2019
And all my paines is forted to no proofe. ..... 2020
Heere take away this difh. ..... 2021
Kate. I pray you let it ftand. ..... 2022
Pet. The pooreft feruice is repaide with thankes, ..... 2023
And fo fhall mine before you touch the meate. ..... 2024
Kate. I thanke you fir. ..... 2025
Hor. Signior Petruchio, fie you are too blame: ..... 2026
Come Miftris Kate, Ile beare you companie. ..... 2027
Petr. Eate it vp all Hortenjio, if thou loueft mee: ..... 2028
Much good do it vnto thy gentle heart: ..... 2029
Kate eate apace ; and now my honie Loue, ..... 2030
Will we returne vnto thy Fathers houfe, ..... 2031

992 And Kate come in with vs I know ere longe,
993 That thou and I fhall louingly agree. Ex. Omnes

## Enter Aurelius Valeria and Phylotus

 the Marchant. 995 996 Aurel. Now Senior Phylotus, we will go 997 Vnto Alfonfos houfe, and be fure you fay 998 As I did tell you, concerning the man 999 That dwells in Ceftus, whofe fon I faid I was, roo For you doo very much refemble him, roor $A$ nd feare not: you may be bold to fpeake your mind.1002 Phylo. I warrant you fir take you no care, 1003 Ile vfe my felfe fo cunning in the caufe, 1004 As you fhall foone inioie your harts delight. roo5 Aurel. Thankes fweet Phylotus, then fay you here, 1006 And I will go and fetch him hither ftraight. 1007 Ho, Senior Alfonfo: a word with you.

Enter Alfonfo.
(matter
roog Alfon. Whofe there? what Aurelius whats the
roro That you ftand fo like a ftranger at the doore?
2200 rori Aurel. My father fir is newly come to towne, 1012 And I haue brought him here to fpeake with you, ${ }_{1013}$ Concerning thofe matters that $I$ tolde you of, 1014 And he can certefie you of the truth.
1015 Alfon. Is this your father? you are welcome fir.
ro16 Phylo. Thankes Alfonfo, for thats your name I geffe,
22051017 I vnderftand my fon hath fet his mind
22061018 And bent his liking to your daughters loue,
1019 And for becaufe he is my only fon,
1020 And I would gladly that he fhould doo well,
102 I tell you fir, I not millike his choife, 1022 If you agree to giue him your confent, ${ }_{1023}$ He fhall haue liuing to maintaine his ftate, 1024 Three hundred poundes a yeere I will affure 1025 To him and to his heyres, and if they do ioyne,
1623 The Taming of the Shrew ..... 207

1026 And knit themfelues in holy wedlock bande,
1027 A thoufand maffie in gots of pure gold, 1028 And twife as many bares of filuer plate, 1029 I freely giue him, and in writing fraight, ro30 I will confirme what I haue faid in wordes.
ro3i Alfon. Truft me I muft commend your liberall mind,
1032 And louing care you beare vnto your fon, 2226 ro33 $A$ nd here I giue him freely my confent,

1034 As for my daughter I thinke he knowes her mind, 22241035 And I will inlarge her dowrie for your fake.
${ }_{\text {ro3 }} 6$ And folemnife with ioie your nuptiall rites,
1037 But is this gentleman of Ceftus too?
${ }_{1038}$ Aurel. He is the Duke of Ceftus thrife renowned fon,
ro39 Who for the loue his honour beares to me:
1040 Hath thus accompanied me to this place.
ro4r Alfonfo. You weare to blame you told me not before,
1042 Pardon me my Lord, for if I had knowne
1043 Your honour had bin here in place with me,
1044 I would haue donne my dutie to your honour.
ro45 Val. Thankes good Alfonfo: but I did come to fee
1046 When as thefe marriage rites fhould be performed;
1047 And if in thefe nuptialls you vouchfafe,
1048 To honour thus the prince of Ceftus frend,
ro49 In celebration of his fpoufall rites,
ro50 He fhall remaine a lafting friend to you,
rosi What faies Aurelius father.
ro52 Phylo. I humbly thanke your honour good my Lord,
1053 And ere we parte before your honor here:
1054 Shall articles of fuch content be drawne,
1055 As twixt our houfes and pofterities,
ros 6 Eternallie this league of peace fhall laft,
1057 Inuiolat and pure on either part:
1058 Alfonfo. With all my heart, and if your honour pleafe,
ro59 To walke along with vs vnto my houfe,
ro60 We will confirme thefe leagues of lafting loue.
ro6r Val. Come then Aurelius Iwill gowith you. Ex. omnes.

1062 Enter Ferando and Kate and Sander.
${ }_{1063}$ San. Mafter the haberdafher has brought my 1064 Miftreffe home her cappe here.

2040 ro65 Feran. Come hither firra : what haue you there?

2043 ro66 Habar. A veluet cappe fir and it pleafe you.
${ }_{1067}$ Feran. Who fpoake for it? didft thou Kate?
1068 Kate. What if I did, come hither firra, giue me

2049 1069 The cap, Ile fee if it will fit me.
1070 She fets it one hir head.
ro71 Feran. O monftrous: why it becomes thee not,
1072 Let me fee it Kate: here firra take it hence,
${ }_{1073}$ This cappe is out of farhion quite.
20841074 Kate The fafhion is good inough: belike you,
And reuell it as brauely as the beft, ..... 2032
With filken coats and caps, and golden Rings, ..... 2033
With Ruffes and Cuffes, and Fardingales, and things : ..... 2034
With Scarfes, and Fannes, \& double change of brau'ry, ..... 2035
With Amber Bracelets, Beades, and all this knau'ry. ..... 2036
What haft thou din'd? The Tailor ftaies thy leafure, ..... 2037
To decke thy bodie with his ruffling treafure. ..... 2038
Enter Tailor. ..... 2039
Come Tailor, let vs fee thefe ornaments. ..... 2040
Enter Haberdafher. ..... 2041
Lay forth the gowne. What newes with you fir? ..... 2042
Fel. Heere is the cap your Worfhip did befpeake. ..... 2043
Pet. Why this was moulded on a porrenger, ..... 2044
A Veluet difh: Fie, fie, 'tis lewd and filthy, ..... 2045
Why 'tis a cockle or a walnut-fhell, ..... 2046
A knacke, a toy, a tricke, a babies cap : ..... 2047
Away with it, come let me haue a bigger. ..... 2048
Kate. Ile haue no bigger, this doth fit the time, ..... 2049
And Gentlewomen weare fuch caps as thefe. ..... 2050
Pet. When you are gentle, you fhall haue one too, ..... 2051
And not till then. ..... 2052
Hor. That will not be in haft. ..... 2053
Kate. Why fir I truft I may haue leaue to fpeake, ..... 2054
And fpeake I will. I am no childe, no babe, ..... 2055
Your betters haue indur'd me fay my minde, ..... 2056

20841075 Meane to make a foole of me.
2085 1076 Feran. Why true he meanes to make a foole of thee,
${ }_{1077} T 0$ haue thee put on fuch a curtald cappe,
1078 firra begon with it.
$1079 \quad$ Enter the Taylor with a gowne. 1o8o San. Here is the Taylor too with my Miftris gowne.
And If you cannot, beft you ftop your eares, ..... 2057
My tongue will tell the anger of my heart, ..... 2058
Or els my heart concealing it wil breake, ..... 2059
And rather then it fhall, I will be free, ..... 2060
Euen to the vttermoft as I pleafe in words. ..... 2061
Pet. Why thou faift true, it is paltrie cap, ..... 2062
A cuftard coffen, a bauble, a filken pie, ..... 2063
I loue thee well in that thou lik'ft it not. ..... 2064
Kate. Loue me, or loue me not, I like the cap, ..... 2065
And it I will haue, or I will haue none. ..... 2066
Pet. Thy gowne, why I : come Tailor let vs fee't. ..... 2067
Oh mercie God, what masking ftuffe is heere ? ..... 2068
Whats this? a fleeue? 'tis like demi cannon, ..... 2069
What, vp and downe caru'd like an apple Tart ? ..... 2070
Heers fnip, and nip, and cut, and flifh and flafh, ..... 2071
Like to a Cenfor in a barbers fhoppe : ..... 2072
Why what a deuils name Tailor cal'ft thou this? ..... 2073
Hor. I fee fhees like to haue neither cap nor gowne. ..... 2074
Tai. You bid me make it orderlie and well, ..... 2075
According to the farhion, and the time. ..... 2076
Pet. Marrie and did : but if you be remembred, ..... 2077
I did not bid you marre it to the time. ..... 2078
Go hop me ouer euery kennell home, ..... 2079
For you fhall hop without my cuftome fir: ..... 2080
Ile none of it ; hence, make your beft of it. ..... 2081
Kate. I neuer faw a better falhion'd gowne, ..... 2082
More queint, more pleafing, nor more commendable : ..... 2083
Belike you meane to make a puppet of me. ..... 2084
Pet. Why true, he meanes to make a puppet of thee. ..... 2085
Tail. She faies your Worhip meanes to make a ..... 2086
puppet of her. ..... 2087

20961082 Sounes you villaine, thou haft fpoiled the gowne. (tion, 2098 ro83 Taylor. Why fir I made it as your man gaue me direc-

2110 ro84 You may reade the note here.
2111 ro85 Feran. Come hither firra: Taylor reade the note.

2118 ro86 Taylor. Item a faire round compaft cape.
2119 ro87 San. I thats true.
2120 ro88 Taylor. And a large truncke fleeue.
21211089 San. Thats a lie maifter, I fayd two truncke fleeues.
sogo Feran. Well fir goe forward.
Pet. Oh monftrous arrogance: ..... 2088
Thou lyeft, thou thred, thou thimble, ..... 2089
Thou yard three quarters, balfe yard, quarter, naile, ..... 2090
Thou Flea, thou Nit, thou winter cricket thou: ..... 2091
Brau'd in mine owne houfe with a skeine of thred: ..... 2092
Away thou Ragge, thou quantitie, thou remnant, ..... 2093
Or I fhall fo be-mete thee with thy yard, ..... 2094
As thou fhalt thinke on prating whil'ft thou liu'ft: ..... 2095
I tell thee I, that thou haft marr'd her gowne. ..... 2096
Tail. Your worfhip is deceiu'd, the gowne is made ..... 2097
Iuft as my mafter had direction : ..... 2098
Grumio gaue order how it fhould be done. ..... 2099
Gru. I gaue him no order, I gaue him the ftuffe. ..... 2100
Tail. But how did you defire it fhould be made? ..... 2101
Gru. Marrie fir with needle and thred. ..... 2102
Tail. But did you not requeft to haue it cut? ..... 2103
Gru. Thou haft fac'd many things. ..... 2104
Tail. I haue. ..... 2105
Gru. Face not mee : thou haft brau'd manie men, ..... 2106
braue not me; I will neither bee fac'd nor brau'd. I fay ..... 2107
vnto thee, I bid thy Mafter cut out the gowne, but I did ..... 2108
not bid him cut it to peeces. Ergo thou lieft. ..... 2109
Tail. Why heere is the note of the fafhion to teftify. ..... 2110
Pet. Reade it. ..... 2111
Gru. The note lies in's throate if he fay I faid fo. ..... 2112
Tail. Inprimis, a loofe bodied gowne. ..... 2113
Gru. Mafter, if euer I faid loofe-bodied gowne, fow ..... 2114
me in the skirts of it, and beate me to death with a bot- ..... 2115
tome of browne thred: I faid a gowne. ..... 2116
Pet. Proceede. ..... 2117
Tai. With a fmall compaft cape. ..... 2118
Gru. I confeffe the cape. ..... 2119
Tai. With a trunke fleeue. ..... 2120
Gru. I confeffe two fleeues. ..... 2121

2113 rogr Tailor. Item a loofe bodied gowne.
2114 1092 San. Maifter if euer I fayd loofe bodies gowne,
21151093 Sew me in a feame and beate me to death, 21161094 Witha bottome of browne thred.

1095 Tailor. I made it as the note bad me.
21121096 San. I fay the note lies in his throate and thou too,
1097 And thou fayft it
rog8 Taylor. Nay nay nere befohot firra, for I feare you not.
21061099 San. Dooft thou heare Taylor, thou haft braued
2107 roo Many men: braue not me.
2104 yox $T$ hou'ft fafte many men.
1102 Taylor. Well fir.
21061103 San. Face not me lle nether be fafte nor braued 1104 At thy handes I can tell thee.
1105 Kate. Come come I like the farhion of it well enough, ${ }_{1106}$ Heres more a do then needs Ile haue it!, 1107 And if you do not like it hide your eies, nro8 I thinke I fhall haue nothing by your will.

2137 niog Feran. Go I fay and take it vp for your maifters vfe. 2138 mio San. Souns: villaine not for thy life touch it not, 2139 mir Souns, take vp my miftris gowne to his 112 Maifters vfe?
Tai: The fleeues curiounly cut. ..... 2123
Pet. I there's the villanie. ..... 2124
Gru. Error i'th bill fir, error i'th bill? I commanded ..... 2125
the fleeues fhould be cut out, and fow'd vp againe, and ..... 2126
that Ile proue vpon thee, though thy little finger be ar- ..... 2127
med in a thimble. ..... 2128
Tail. This is true that I fay, and I had thee in place ..... 2129
where thou fhouldft know it. ..... 2130
Gri. I am for thee ftraight: take thou the bill, give ..... 2131
me thy meat-yard, and fpare not me. ..... 2132
Hor. God-a-mercie Grumio, then hee fhall haue no 2133
oddes. ..... 2134
Pet. Well fir in breefe the gowne is not for me. ..... 2135
Gru. You are i'th right fir, 'tis for my miftris. ..... 2136
Pet. Go take it vp vnto thy mafters vfe. ..... 2137
Gru. Villaine, not for thy life: Take vp my Miftreffe ..... 2138
gowne for thy mafters ve. ..... 2139

21401113 Feran. Well fir: whats your conceit of it.
2141 mir San. I haue a deeper conceite in it then you
2142 r115 thinke for, take vp my Miftris gowne
ıı6 To his maitters vfe?
$2146 \mathrm{Ir17}$ Feran. Tailor come hether: for this time take it
2148 nir8 Hence againe, and Ile content thee for thy paines.
111 Taylor. I thanke you fir.
Exit Taylor.
21491120 Feran. Come Kate we now will go fee thy fathers houfe 2150 in2 Euen in thefe honeft meane abilliments, 2151 I122 Our purfes fhallbe rich, our garments plaine,

1123 To fhrowd our bodies from the winter rage 1124 And thats inough, what fhould we care for more 1125 Thy fifters Kate to morrow muft be wed, ${ }_{1126} A$ nd I haue promifed them thou fhouldft be there 1127 The morning is well vp lets haft away,

2167 r128 It will be nine a clocke ere we come there.
Pet. Why fir, what's your conceit in that? ..... 2140
Gru. Oh fir, the conceit is deeper then you think for: ..... 2141
Take vp my Miftris gowne to his mafters vfe. ..... 2142
Oh fie, fie, fie. ..... 2143
Pet. Hortenfio, fay thou wilt fee the Tailor paide: ..... 2144
Go take it hence, be gone, and fay no more. ..... 2145
Hor. Tailor, Ile pay thee for thy gowne to morrow, ..... 2146
Take no vnkindneffe of his haftie words: ..... 2147
Away I fay, commend me to thy mafter. Exit Tail. ..... 2148
Pet. Well, come my Kate, we will vnto your fathers, ..... 2149
Euen in thefe honeft meane habiliments: ..... 2150
Our purfes fhall be proud, our garments poore: ..... 2151
For 'tis the minde that makes the bodie rich. ..... 2152
And as the Sunne breakes through the darkeft clouds, ..... 2153
So honor peereth in the meaneft habit. ..... 2154
What is the Iay more precious then the Larke? ..... 2155
Becaufe his feathers are more beautifull. ..... 2156
Or is the Adder better then the Eele, ..... 2157
Becaufe his painted skin contents the eye. ..... 2158
Oh no good Kate: neither art thou the worfe ..... 2159
For this poore furniture, and meane array. ..... 2160
If thou accountedft it fhame, lay it on me, ..... 2161
And therefore frolicke, we will hence forthwith, ..... 2162
To feaft and fport vs at thy fathers houfe, ..... 2163
Go call my men, and let vs ftraight to him, ..... 2164
And bring our horfes vnto Long-lane end, ..... 2165
There wil we mount, and thither walke on foote, ..... 2166
Let's fee, I thinke 'tis now fome feuen a clocke, ..... 2167
Aud well we may come there by dinner time. ..... 2168

21691129 Kate. Nine a clock, why tis allreadie paft two ${ }_{113}$. In the after noone by all the clocks in the towne.

2171 rı3I Feran. I fay tis but nine a clock in the morning.
${ }_{1132}$ Kate. $I$ fay tis tow a clock in the after noone.
$2175 \mathrm{Ir}_{33}$ Feran. It fhall be nine then ere we go to your fathers, 2174 II $_{34}$ Come backe againe, we will not go to day. $2173 \mathrm{Ir}_{35}$ Nothing but croffing of me ftill, $2175 \mathrm{ri}_{3} 6$ Ile haue you fay as I doo ere you go. Exeunt omnes.

1137 Enter Polidor, Emelia, Aurelius and Philema. r138 Pol. Faire Emelia fommers fun bright Queene, $\int_{139}$ Brighter of hew then is the burning clime, 1140 Where Phaebus in his bright æquator fits, $ـ_{141}$ Creating gold and preffious minneralls, 1142 What would Emelia doo? if I were forft
1143 To leaue faire Athens and to range the world.
1144 Eme. Should thou affay to scale the feate of Ioue,
1145 Mounting the futtle ayrie regions
1146 Or be finacht vp as erfte was Ganimed,
1147 Loue fhould giue winges vnto my íwift defires, ri4 And prune my thoughts that I would follow thee, ${ }_{119}$ Or fall and perifh as did Icarus.
${ }_{1150}$ Aurel. Sweetly refolued faire Emelia, ${ }_{1151}$ But would Phylema fay as much to me, ${ }_{1152}$ If I fhould aske a queftion now of thee, ${ }_{153}$ What if the duke of Ceftus only fon,
${ }_{1154}$ Which came with me vnto your fathers houfe, 1155 Should feeke to git Phylemas loue from me, 1156 And make thee Duches of that ftately towne, ${ }_{1157}$ Wouldft thou not then forfake me for his loue? ${ }_{115}{ }^{8}$ Phyle. Not for great Neptune, no nor Toue himfelfe, 1159 Will Phylema leaue Aurelius loue,
1623 The Taming of the Shrew ..... 22 I
Kate. I dare affure you fir, 'tis almoft two. ..... 2169
And 'twill be fupper time ere you come there. ..... 2170
Pet. It thall be feuen ere I go to horfe: ..... 2171
Looke what I fpeake, or do, or thinke to doe, ..... 2172
You are ftill croffing it, firs let't alone, ..... 2173
I will not goe to day, and ere I doe, ..... 2174
It fhall be what a clock I fay it is. ..... 2175

1160 Could he inftall me Empres of the world, ${ }_{116 r}$ Or make me Queene and guidres of the heauens, 1162 Yet would $I$ not exchange thy loue for his, ${ }_{1163}$ Thy company is poore Philemas heauen, 1154 And without thee, heauen were hell to me. 1165 Eme. And fhould my loue as erfte did Hercules 1166 Attempt to paffe the burning valtes of hell, ${ }_{1167}$ I would with piteous lookes and pleafing wordes, tur, vi. 27-9 $\left\{\begin{array}{l}168 \text { As once did Orpheus with his harmony, }\end{array}\right.$ ${ }_{1169}$ And rauifhing found of his melodious harpe, ripo Intreate grim Pluto and of him obtaine, ${ }_{1171}$ That thou mighteft go and fafe retourne againe. 1172 Phyle. And fhould my loue as earft Leander did, ${ }_{1173}$ Attempte to fwimme the boyling helifpont 1174 For Heros loue: no towers of braffe fhould hold 1175 But I would follow thee through thofe raging flouds, ${ }_{117} 6$ With lockes difheuered and my breft all bare, 1177 With bended knees vpon Abidas fhoore, ${ }_{117} \mathrm{I}$ would with fmokie fighes and brinifh teares, 1179 Importune Neptune and the watry Gods, nı8 To fend a guard of filuer fealed Dolphyns, ${ }_{118}$ With founding Tritons to be our conuoy, 1182 And to tranfport vs fafe vnto the fhore, ${ }_{1183}$ Whilft I would hang about thy louely necke, 1184 Redoubling kiffe on kiffe vpon thy cheekes, ${ }_{1185}$ And with our paftime fill the fwelling waues. 1186 Eme. Should Polidor as great Achilles did, 1187 Onely imploy himfelfe to follow armes, ${ }_{1 r 88}$ Like to the warlike Amazonian Queene, 1189 Penthefelea Hectors paramore, nigo Who foyld the bloudie Pirrhus murderous greeke, ing Ile thruft my felfe amongft the thickeft throngs, 1192 And with my vtmoft force affift my loue. 1193 Phyle. Let Eole ftorme: be mild and quiet thou, 1194 Let Neptune fwell, be Aurelius calme and pleafed, 1195 I care not I, betide what may betide,

1196 Let fates and fortune doo the worft they can, 1197 I recke them not: they not difcord with me, 1198 Whilft that my loue and $I$ do well agree ${ }_{1199}$ Aurel. Sweet Phylema bewties mynerall, ${ }^{2} \mathbf{2 0 0}$ From whence the fun exhales his glorious fhine, ${ }_{1201} A n d$ clad the heauen in thy reflected raies, 1202 And now my liefeft loue, the time drawes nie, ${ }_{1203}$ That Himen mounted in his faffron robe, 1204 Muft with his torches waight vpon thy traine, 1205 As Hellens brothers on the horned Moone, 1206 Now Iuno to thy number fhall I adde, 1207 The faireft bride that euer Marchant had. 1208 Pol. Come faire Emelia the preefte is gon, 1209 And at the church your father and the refte, ${ }_{1210}$ Do flay to fee our marriage rites performde, r2ir And knit in fight of heauen this Gordian knot. 1212 That teeth of fretting time may nere vntwift, ${ }_{1213}$ Then come faire loue and gratulate with me, 1214 This daies content and fweet folemnity. Ex. Omnes 1215 Slie Sim muft they be married now?
1216 Lord. I my Lord.
Hor. Why fo this gallant will command the funne. ..... 2176
Enter Tranio, and the Pedant dreft like Vincentio. ..... 2177
Tra. Sirs, this is the houfe, pleafe it you that I call. ..... 2178
Ped. I what elfe, and but I be deceiued, ..... 2179
Signior Baptifta may remember me ..... 2180
Neere twentic yeares a goe in Genoa. ..... 2181
Tra. Where we were lodgers, at the Pegafus, ..... 2182
Tis well, and hold your owne in any cafe ..... 2183
With fuch aufteritie as longeth to a father. ..... 2184
Enter Biondello. ..... 2185
Ped. I warrant you: but fir here comes your boy, ..... 2186
,Twere good he were fchool'd. ..... 2187
Tra. Feare you not him : firra Biondello, ..... 2188
Now doe your dutie throughlie I aduife you: ..... 2189
Imagine 'twere the right Vincentio. ..... 2190
Bion. Tut, feare not me. ..... 2191
Tra. But haft thou done thy errand to Baptifta. ..... 2192
Bion. I told him that your father was at Venice, ..... 2193
And that you look't for him this day in Padua. ..... 2194
Tra. Th'art a tall fellow, hold thee that to drinke, ..... 2195
Here comes Baptifta: fet your countenance fir. ..... 2196
Enter Baptifa and Lucentio: Pedant booted ..... 2197
and bare headed. ..... 2198
Tra. Signior Baptifta you are happilie met: ..... 2199
Sir, this is the gentleman I told you of, ..... 2200
I pray you ftand good father to me now, ..... 2201
Giue me Bianca for my patrimony. ..... 2202
Ped. Soft fon: fir by your leaue, hauing com to Padua ..... 2203
To gather in fome debts, my fon Lucentio ..... 2204
Made me acquainted with a waighty caufe ..... 2205
Of loue betweene your daughter and himfelfe : ..... 2206
And for the good report I heare of you, ..... 2207
And for the loue he beareth to your daughter, ..... 2208
And fhe to him : to ftay him not too long, ..... 2209
I am content in a good fathers care ..... 2210
To haue him matcht, and if you pleafe to like ..... 2211
No worfe then I, vpon fome agreement ..... 2212
Me fhall you finde readie and willing ..... 2213
With one confent to haue her fo beftowed: ..... 2214
For curious I cannot be with you ..... 2215
Signior Baptifta, of whom I heare fo well ..... 2216
Bap. Sir, pardon me in what I haue to fay, ..... 2217
Your plainneffe and your fhortneffe pleafe me well: ..... 2218
Right true it is your fonne Lucentio here ..... 2219
Doth loue my daughter, and fhe loueth him, ..... 2220
Or both diffemble deepely their affections : ..... 2221
And therefore if you fay no more then this, ..... 2222
That like a Father you will deale with him, ..... 2223229
And paffe my daughter a fufficient dower, ..... 2224
The match is made, and all is done, ..... 2225
Your fonne fhall haue my daughter with confent. ..... 2226
Tra. I thanke you fir, where then doe you know beft ..... 2227
We be affied and fuch affurance tane, ..... 2228
As fhall with either parts agreement ftand. ..... 2229
Bap. Not in my houfe Lucentio, for you know ..... 2230
Pitchers haue eares, and I haue manie feruants, ..... 2231
Befides old Gremio is harkning ftill, ..... 2232
And happilie we might be interrupted. ..... 2233
Tra. Then at my lodging, and it like you, ..... 2234
There doth my father lie : and there this night ..... 2235
Weele paffe the bufineffe priuately and well: ..... 2236
Send for your daughter by your feruant here, ..... 2237
My Boy fhall fetch the Scriuener prefentlie, ..... 2238
The worft is this that at fo flender warning, ..... 2239
You are like to haue a thin and flender pittance. ..... 2240
Bap. It likes me well: ..... 2241
Cambio hie you home, and bid Bianca make her readie ..... 2242
ftraight: ..... 2243
And if you will tell what hath hapned, ..... 2244
Lucentios Father is arriued in Padua, ..... 2245
And how fhe's like to be Lucentios wife. ..... 2246
Biond. I praie the gods fhe may withall my heart. ..... 2247
Exit. ..... 2248
Tran. Dallie not with the gods, but get thee gone. ..... 2249
Enter Peter. ..... 2250
Signior Baptifta, fhall I leade the way, ..... 2251
Welcome, one meffe is like to be your cheere, ..... 2252
Come fir, we will better it in Pifa. ..... 2253
Bap. I follow you. Exeunt. 2254
Enter Lucentio and Biondello. ..... 2255
Bion. Cambio. ..... 2256
Luc. What faift thou Biondello. ..... 2257
Biond. You faw my Mafter winke and laugh vpon ..... 2258
you? ..... 2259 1220 Them to the backe gate prefentlie.
1623 The Taming of the Shrew ..... 231
Luc. Biondello, what of that? ..... 2280
Biond. Faith nothing: but has left mee here behinde ..... 2281
to expound the meaning or morrall of his fignes and to- ..... 2262
kens. ..... 2263
Luc. I pray thee moralize them. ..... 2204
Biond. Then thus : Baptifta is fafe talking with the ..... 2265
deceiuing Father of a deceitfull fonne. ..... 2266
Luc. And what of him? ..... 2267
Biond. His daughter is to be brought by you to the 2268
fupper. ..... 2269
Luc. And then. ..... 2270
Bio. The old Prieft at Saint Lukes Church is at your ..... 2271
command at all houres. ..... 2272
Luc. And what of all this. ..... 2273
Bion. I cannot tell, expect they are bufied about a 2274
counterfeit affurance : take you affurance of her, Cum 2275
preuilegio ad Impremendum Solem, to th' Church take the ..... 2276
Prieft, Clarke, and fome fufficient honeft witneffes: ..... 2277
If this be not that you looke fot, I haue no more to fay, ..... 2278
But bid Bianca farewell for euer and a day. ..... 2279
Luc. Hear'ft thou Biondello. ..... 2280
Biond. I cannot tarry : I knew a wench maried in an 2281afternoone as fhee went to the Garden for Parfeley to 2282ftuffe a Rabit, and fo may you fir: and fo adew fir, my 2283Mafter hath appointed me to goe to Saint Lukes to bid 2284the Prieft be readie to come againft you come with your 2285appendix.Exit. 2286
Luc. I may and will, if the be fo contented: ..... 2287
She will be pleas'd, then wherefore fhould I doubt : ..... 2288
Hap what hap may, Ile roundly goe about her : ..... 2289
It fhall goe hard if Cambio goe without her. ..... Exit. 2290
Enter Petruchio, Kate, Hortentio ..... 2291

122x San. I will fir $I$ warrant you, Exit Sander.

22941222 Feran. Come Kate the Moone fhines cleere to night 1223 methinkes. Kate.
${ }_{222}$ Kate. The moone? why husband you are deceiud 2295 r 225 It is the fun.

2301 r226 Feran. Yet againe : come backe againe it fhall be 2302 r 227 The moone ere we come at your fathers.

2306 x 228 Kate. Why Ile fay as you fay it is the moone.

2309 x 229 Feran. Iefus faue the glorious moone. 2310 г230 Kate. Iefus faue the glorious moone.
x23I Feran. I am glad Kate your fomack is come downe
2312 1232 I know it well thou knoweft it is the fun, ${ }_{1233}$ But I did trie to fee if thou wouldft fpeake
1234 And croffe me now as thou haft donne before, ${ }_{1235}$ And truft me kate hadft thou not named the moone. ${ }_{1236}$ We had gon back againe as fure as death,
Petr. Come on a Gods name, once more toward our 2292
fathers: ..... 2293
Good Lord how bright and goodly fhines the Moone. ..... 2294
Kate. The Moone, the Sunne : it is not Moonelight ..... 2295
now. ..... 2296
Pet. I fay it is the Moone that fhines fo bright. ..... 2297
Kate. I know it is the Sunne that fhines fo bright. ..... 2298
Pet. Now by my mothers fonne, and that's my felfe, ..... 2298
It fhall be moone, or ftarre, or what I lift, ..... 2300
Or ere I iourney to your Fathers houfe: ..... 2301
Goe on, and fetch our horfes backe againe, ..... 2302
Euermore croft and croft, nothing but croft. ..... 2303
Hort. Say as he faies, or we fhall neuer goe. ..... 2304
Kate. Forward I pray, fince we haue come fo farre, ..... 2305
And be it moone, or funne, or what you pleafe: ..... 2306
And if you pleafe to call it a rufh Candle, ..... 2307
Henceforth I vowe it fhall be fo for me. ..... 2308
Petr. I fay it is the Moone. ..... 2309
Kate. I know it is the Moone. ..... 2310
Petr. Nay theu you lye : it is the bleffed Sunne. ..... 2311
Kate. Then God be bleft, it in the bleffed fun, ..... 2312
But funne it is not, when you fay it is not, ..... 2313
And the Moone changes euen as your minde: ..... 2314
What you will haue it nam'd, euen that it is, ..... 2315
And fo it fhall be fo for Katherine. ..... 2316
Hort. Petruchio, goe thy waies, the field is won. ..... 2317
Petr. Well, forward, forward, thus the bowle fhould 2318
And not vnluckily againft the Bias: ..... (run, 2318

23201237 But foft whofe this thats comming here.
$23211238 \quad$ Enter the Duke of Ceftus alone.
1239 Duke. Thus all alone from Cefus am I come, 1240 And left my princelie courte and noble traine, ${ }_{1241}$ To come to Athens, and in this difguife, 1242 To fee what courfe my fon Aurelius takes, 1243 But fay, heres fome it may be Trauells thether, 1244 Good fir can you derect me the way to Athens?

1245 Ferando fpeakes to the olde man.

23281246 Faire louely maide yoong and affable,
${ }_{1247}$ More cleere of hew and far more beautifull, ${ }_{1248}$ Then pretious Sardonix or purple rockes, 1249 Of Amithefts or gliftering Hiafinthe, ${ }^{2250}$ More amiable farre then is the plain, ${ }_{1251}$ Where gliftring Cepherus in filuer boures, 1252 Gafeth vpon the Giant Andromede, 23291253 Sweet Kate entertaine this louely woman. $2330 \mathrm{r} 254 D u \mathrm{k} e$. I thinke the man is mad he calles me a woman.

23321255 Kate. Faire louely lady, bright and Chriftalline, 1256 Bewteous and ftately as the eie-traind bird, 1257 As glorious as the morning wafht with dew, 1258 Within whofe eies fhe takes her dawningbeames, 1259 And golden fommer fleepes vpon thy cheekes, 1260 Wrap vp thy radiations in fome cloud, ${ }_{1261}$ Leaft that thy bewty make this ftately towne, 1262 Inhabitable like the burning Zone, ${ }_{1263}$ With fweet reflections of thy louely face.
1623 The Taming of the Shrezv ..... 235
But foft, Company is comming here- ..... 2320
Enter Vincentio. ..... 2321
Good morrow gentle Miftris, where away: ..... 2322
Tell me fweete Kate, and tell me truely too, ..... 2323
Haft thou beheld a frefher Gentlewoman : ..... 2324
Such warre of white and red within her cheekes: ..... 2325
What ftars do fpangle heauen with fuch beautie, ..... 2326
As thofe two eyes become that heauenly face? ..... 2327
Faire louely Maide, once more good day to thee : ..... 2328
Sweete Kate embrace her for her beauties fake. ..... 2329
Hort. A will make the man mad to make the woman ..... 2330
of him. ..... 2331
Kate. Yong budding Virgin faire, and frefh, \& fweet, ..... 2332

23371264 Duke. What is fhe mad to? or is my fhape transformd, 1265 That both of them perfwade me I am a woman, ${ }_{1266}$ But they are mad fure, and therefore Ile begon, ${ }_{1267}$ And leaue their companies for fear of harme,

23511268 And vnto Athens haft to feeke my fon.
1269 Exit Duke.
${ }^{1270}$ Feran. Why fo Kate this was friendly done of thee, ${ }_{1271}$ And kindly too: why thus muft we two liue, 1272 One minde, one heart, and one content for both, ${ }_{1273}$ This good old man dos thinke that we are mad, 1274 And glad he is I am fure, that he is gonne, ${ }^{2} 275$ But come fweet Kate for we will after him, ${ }_{1276}$ And now perfwade him to his fhape againe.

Ex. omnes.
1277 Enter Alfonfo and Phylotus and Valeria, 1278 Polidor, Emelia, Aurelius and Phylema.

1279 Alfon. Come louely fonnes your marriage rites 1280 performed,
1623 The Taming of the Shrew ..... 237
Whether away, or whether is thy aboade? ..... 2333
Happy the Parents of fo faire a childe ; ..... 2334
Happier the man whom fauourable flars ..... 2335
A lots thee for his louely bedfellow. ..... 2336
Petr. Why how now Kate, I hope thou art not mad, ..... 2337
This is a man old, wrinckled, faded, withered, ..... 2338
And not a Maiden, as thou faift he is. ..... 2339
Kate. Pardon old father my miftaking eies, ..... 2340
That haue bin fo bedazled with the funne, ..... 2341
That euery thing I looke on feemeth greene: ..... 2342
Now I perceiue thou art a reuerent Father : ..... 2343
Pardon I pray thee for my mad miftaking. ..... 2344
Petr. Do good old grandfire, \& withall make known ..... 2345
Which way thou trauelleft, if along with vs, ..... 2346
We fhall be ioyfull of thy companie. ..... 2347
Vin. Faire Sir, and you my merry Miftris, ..... 2348
That with your ftrange encounter much amalde me: ..... 2349
My name is call'd Vincentio, my dwelling Pija, ..... 2350
And bound I am to Padua, there to vifite ..... 2351
${ }_{128 I}$ Lets hie vs home to fee what cheere we haue, 1282 I wonder that Ferando and his wife ${ }^{1283}$ Comes not to fee this great folemnitie. 1284 Pol. No maruell if Ferando be away, ${ }^{1285}$ His wife I think hath troubled fo his wits, ${ }_{2285}$ That he remaines at home to keepe them warme, ${ }_{1287}$ For forward wedlocke as the prouerbe fayes, 1288 Hath brought him to his nightcappe long agoe. r289 Phylo. But Polidor let my fon and you take heede, x2go That Ferando fay not ere long as much to you, 1291 And now Alfonfo more to thew my loue, 1292 If vnto Ceftus you do fend your fhips, ${ }_{1293}$ My felfe will fraught them with Arabian filkes, 1294 Rich affrick fpices Arras counter poines, 1295 Muske Caffia: fweet fmelling Ambergreece, s2g6 Pearle, curroll, chriftall, iett, and iuorie, ${ }_{2297}$ To gratulate the fauors of my fon, 1298 And friendly loue that you haue fhone to him.
1299 Vale. And for to honour him and this faire bride, ${ }_{1300} \quad$ Enter the Duke of Ceftus. $x_{3}{ }^{\circ}$ Ile yerly fend you from my fathers courte,
${ }_{3} 302$ Chefts of refind fuger feuerally,
${ }^{1303}$ Ten tunne of tunis wine, fucket fweet druges,
1304 To celibrate and folemnife this day,
${ }_{1305}$ And cuftome free your marchants fhall conuerfe :
${ }_{1306} A$ nd interchange the profits of your land,
${ }_{1307}$ Sending you gold for braffe, filuer for leade,
${ }_{1308}$ Caffes of filke for packes of woll and cloth,
${ }^{3} 309$ To binde this friendfhip and confirme this league.
${ }_{\text {r }}^{3}$ ro Duke. I am glad fir that you would be fo franke,
${ }_{13 \text { ri }}$ Are you become the Duke of Ceflus fon,
1322 And reuels with my treafure in the towne,
${ }_{23} r_{3}$ Bafe villaine that thus difhonoreft me.
${ }^{1354}$ Val. Sounes it is the Duke what fhall I doo,
${ }^{3} 35$ Difhonour thee why, knowft thou what thou faift?
${ }^{2} 356$ Duke. Her's no villaine : he will not know me now,

1623
A fonne of mine, which long I haue not feene. ..... 2352
Petr. What is his name? ..... 2353
Vinc. Lucentio gentle fir. ..... 2354
Petr. Happily met, the happier for thy fonne : ..... 2355
And now by Law, as well as reuerent age, ..... 2356
I may intitle thee my louing Father, ..... 2357
The fifter to my wife, this Gentlewoman, ..... 2358
Thy Sonne by this hath married: wonder not, ..... 2359
Nor be not grieued, the is of good efteeme, ..... 2360
Her dowrie wealthie, and of worthie birth; ..... 2361
Befide, fo qualified, as may befeeme ..... 2362
The Spoufe of any noble Gentleman : ..... 2363
Let me imbrace with old Vincentio, ..... 2364
And wander we to fee thy honeft fonne, ..... 2365
Who will of thy arriuall be full ioyous. ..... 2366
Vinc. But is this true, or is it elfe your pleafure, ..... 2367
Like pleafant trauailors to breake a Ieft ..... 2368
Vpon the companie you ouertake? ..... 2369
Hort. I doe affure thee father fo it is. ..... 2370
Petr. Come goe along and fee the truth hereof, ..... 2371
For our firft merriment hath made thee iealous. Exeunt. ..... 2372
Hor. Well Petruchio, this has put me in heart; ..... 2373
Haue to my Widdow, and if the froward, ..... 2374
Then haft thou taught Hortentio to be vntoward. ..... Exit. 2375
Enter Biondello, Lucentio and Bianea, Gremio ..... 2376
is out before. ..... 2377
Biond. Softly and fwiftly fir, for the Prieft is ready. ..... 2378
Luc. I flie Biondello; but they may chance to neede 2379
hee at home, therefore leaue vs. ..... Exit. 2380
Biond. Nay faith, Ile fee the Church a your backe, ..... 2381
and then come backe to my miftris as foone as I can. ..... 2382
Gre. I maruaile Cambio comes not all this while. ..... 2383
Enter Petruchio, Kate, Vincentio, Grumio ..... 2384
with Attendants. ..... 2385
Petr. Sir heres the doore, this is Lucentios houfe, ..... 2386
My Fathers beares more toward the Market-place, ..... 2387
Thither muft I, and here I leaue you fir. ..... 2388
Vin. You fhall not choofe but drinke before you go, ..... 2389
I thinke I fhall command your welcome here; ..... 2390
And by all likelihood fome cheere is toward. Knock. 2391
Grem. They're bufie within, you were beft knocke ..... 2392
lowder. ..... 2393
Pedant lookes out of the window. ..... 2394
Ped. What's he that knockes as he would beat downe ..... 2395
the gate? ..... 2396
Vin. Is Signior Lucentio within fir? ..... 2397
Ped. He's within fir, but not to be fpoken withall. ..... 2398
Vinc. What if a man bring him a hundred pound or ..... 2399
two to make merrie withall. ..... 2400
Ped. Keepe your hundred pounds to your felfe, hee ..... 2401
fhall neede none fo long as I liue. ..... 2402
Petr. Nay, I told you your fonne was well beloued in ..... 2403
Padua: doe you heare fir, to leaue friuolous circumftan- ..... 2404
ces, I pray you tell fignior Lucentio that his Father is ..... 2405
come from Pifa, and is here at the doore to fpeake with ..... 2406
him. ..... 2407
Ped. Thou lieft his Father is come from Padua, and 2408
here looking out at the window. ..... 2409
Vin. Art thou his father? ..... 2410
Ped. I fir, fo his mother faies, if I may beleeue her. ..... 2411
Petr. Why how now gentleman : why this is flat kna- ..... 2412
uerie to take vpon you another mans name. ..... 2413
Peda. Lay hands on the villaine, I beleeue a meanes 2414
to cofen fome bodie in this Citie vnder my countenance. 2415
Enter Biondello. ..... 2416
Bio. I haue feene them in the Church together, God ..... 2417
fend'em good fhipping : but who is here ? mine old Ma- ..... 2418
$2423{ }_{1317}$ But what fay you? haue you forgot me too? ${ }_{1318}$ Phylo. Why fir, are you acquainted with my fon? ${ }_{1319}$ Duke. With thy fon? no truft me if he be thine, ${ }_{1320}$ Ipray you fir who am I ?

2488 1321 Aurel. Pardon me father: humblie on my knees, ${ }_{1322}$ I do intreat your grace to heare me ipeake.
${ }^{1323}$ Dutke. Peace villaine: lay handes on them,
fter Vincentio: now wee are vndone and brough to no- 2419thing.2420
Vin. Come hither crackhempe. ..... 2421
Bion. I hope I may choofe Sir. ..... 2422
Vin. Come hither you rogue, what haue you forgot ..... 2423
mee? ..... 2424
Biond. Forgot you, no fir : I could not forget you, for 2425
I neuer faw you before in all my life. ..... 2426
Vinc. What, you notorious villaine, didft thou neuer ..... 2427
fee thy Miftris father, Vincentîo? ..... 2428
Bion. What my old worfhipfull old mafter ? yes 2429
marie fir fee where he lookes out of the window. ..... 2430
Vin. If fo indeede. He beates Biondello. ..... 2431
Bion. Helpe, helpe, helpe, here's a mad man will mur- ..... 2432
der me. ..... 2433
Pedan. Helpe, fonne, helpe fignior Baptifta. ..... 2434
Petr. Pree the Kate let's ftand afide and fee the end of ..... 2435
this controuerfie. ..... 2436
Enter Pedant with feruants, Baptifta, Tranio. ..... 2437
Tra. Sir, what are you that offer to beate my fer- ..... 2438
uant? ..... 2439
Vinc. What am I fir : nay what are you fir : oh immor- 2440
tall Goddes : oh fine villaine, a filken doubtlet, a vel- ..... 2441
uet hofe, a fcarlet cloake, and a copataine hat : oh I am 2442
vndone, I am vndone : while I plaie the good husband 2443
at home, my fonne and my feruant fpend all at the vni- ..... 2444
uerfitie. ..... 2445
Tra. How now, what's the matter ? ..... 2446
Bapt. What is the man lunaticke? ..... 2447
$2466 \mathrm{I}_{3} 24$ And fend them to prifon ftraight.
1325 Phylotus and Valeria runnes away.
${ }^{3} \mathbf{3 2 6}$ Then Slie fpeakes.
$2470 \mathrm{r}_{327}$ Slie. I fay wele haue no fending to prifon.
${ }^{1328}$ Lord. My Lord this is but the play, theyre but in ieft.
${ }_{1329}$ Slie. I tell thee Sim wele haue no fending,
${ }_{1330}$ To prifon thats flat: why Sim am not I Don Chrifto Vary?
${ }^{\text {r33 }}$ Therefore $I$ fay they fhall not go to prifon.
$\mathrm{r}_{33^{2}}$ Lord. No more they fhall not my Lord,
${ }_{1333}$ They be run away.
${ }_{1334}$ Slie. Are they run away Sim? thats well,
${ }_{1335}$ Then gis fome more drinke, and let them play againe.
${ }^{1336}$ Lord. Here my Lord.
1337
Slie drinkes and then falls a fleepe.

Tra. Sir, you feeme a fober ancient Gentleman by 2448 your habit : but your words fhew you a mad man: why 2449 fir, what cernes it you, if I weare Pearle and gold: I thank 2450 my good Father, I am able to maintaine it. 2451

Vin. Thy father : oh villaine, he is a Saile-maker in 2452 Bergamo. 2453

Bap. You miftake fir, you miftake fir, praie what do 2454 you thinke is his name? 2455

Vin. His name, as if I knew not his name: I haue 2456 brought him vp euer fince he was three yeeres old, and 2457 his name is Tronio. 2458

Ped. Awaie, awaie mad affe, his name is Lucentio, and 2459 he is mine onelie fonne and heire to the Lands of me fig- 2460 nior Vincentio. 2461

Ven. Lucentio: oh he hath murdred his Mafter; laie 2462 hold on him I charge you in the Dukes name : oh my 2463 fonne, my fonne: tell me thou villaine, where is my fon 2464 Lucentio? 2465

Tra. Call forth an officer: Carrie this mad knaue to 2466
the Iaile: father Baptifa, I charge you fee that hee be 2467 forth comming. 2468

Vinc. Carrie me to the Iaile ? 2469
Gre. Staie officer, he fhall not go to prifon. 2470
${ }_{1338} D u k e . A \mathrm{~h}$ treacherous boy that durft presume, ${ }_{1339}$ To wed thy felfe without thy fathers laue, ${ }_{3} 30$ I fweare by fayre Cintheas burning raves, ${ }_{1341}$ By Merops head and by feauen mouthed Nile, ${ }_{1342}$ Had I but knowne ere thou hadft wedded her, ${ }^{1} 343$ Were in thy bereft the worlds immortall foule,
1344 This angrie ford should rip thy hatefull chert, ${ }^{1345}$ And hew thee faller then the Libian landes, ${ }_{1346}$ Turne hence thy face : oh cruel impious boy, ${ }_{3} 34$ Alfonso I did not thinks you would presume, ${ }_{1348}$ To mach your daughter with my princely house, ${ }_{1349} A$ nd mere make me acquainted with the caufe.
$2474 \mathrm{I}_{350}$ Alfon. My Lord by heauens I fweare vito your grace, ${ }_{1351} I$ knew none other but Valeria your man, ${ }_{1352}$ Had bin the Duke of Ceftus noble for, ${ }_{1353}$ Nor did my daughter I dare fweare for her. 24641354 Duke. That damned villaine that hath deluded me, ${ }_{1355}$ Whome I did fend guide vito my font, ${ }^{1356}$ Oh that my furious force could cleave the earth, ${ }_{1357}$ That I might muter bands of hellish feendes, ${ }_{1358}$ To rack his heart and tare his impious fouls. ${ }_{1359}$ The ceafeleffe turning of celeftiall orbs, ${ }_{1360}$ Kindles not greater flames in flitting aires, ${ }_{1361}$ Then paffionate anguifh of my raging bret, ${ }_{13}{ }_{3}$ Aurel. Then let my death fweetfather end your griefe, ${ }_{13}{ }^{3} 3$ For I it is that thus have wrought your woes, ${ }_{13} 6_{4} T$ hen be reuengd on me for here I fweare, ${ }_{1365}$ That they are innocent of what I did, ${ }_{1366}$ Oh had $I$ charge to cut of Hydraes had, ${ }_{13} 67$ To make the topleffe Alpes a champion field, ${ }_{1368}$ To kill untamed monsters with my ford, ${ }_{1369}$ To travel dayly in the hotter fun, ${ }_{1370} A$ nd watch in winter when the nightes be colder,

Bap. TaIke not fignior Gremio: I faie he fhall goe to $24 \uparrow 1$ prifon. 2472
Gre. Take heede fignior Bapitifta, leaft you be coni- 2473 catcht in this bufineffe: I dare fweare this is the right 2474
${ }^{1371} I$ would with gladneffe vndertake them all,
${ }_{3}{ }^{2} 2 \mathrm{And}$ thinke the paine but pleafure that I felt,
${ }_{1373}$ So that my noble father at my returne,
${ }^{1} 374$ Would but forget and pardon my offence,
${ }_{1375}$ Phile. Let me intreat your grace vpon my knees,
${ }^{1336}$ To pardon him and let my death difcharge
${ }_{1} 377$ The heauy wrath your grace hath vowd gainft him. ${ }_{1378}$ Pol. And good my Lord let vs intreat your grace, ${ }_{1379}$ To purge your ftomack of this Melancholy, ${ }_{1380}$ Taynt not your princely minde with griefe my Lord,
Vincentio. ..... 2475
Ped. Sweare if thou dar'ft. ..... 2476
Gre. Naie, I dare not fweare it. ..... 2477
Tran. Then thou wert beft faie that I am not $L u$ - ..... 2478
centio. ..... 2479
Gre. Yes, I know thee to be fignior Lucentio. ..... 2480
Bap. Awaie with the dotard, to the Iaile with him. ..... 2481
Enter Biondello, Lucentio and Biancu. ..... 2482
Vin. Thus ftrangers may be haild and abufd : oh mon- ..... 2483
ftrous villaine. ..... 2484
Bion. Oh we are fpoil'd, and yonder he is, denie him, ..... 2485
forfweare him, or elfe we are all vndone. ..... 2486
Exit Biondello, Tranio and Pedant as faft as may be. ..... 2487
Luc. Pardon fweete father. Kneele. ..... 2488
Vin. Liues my fweete fonne? ..... 2489
Bian. Pardon deere father. ..... 2490
Bap. How haft thou offended, where is Lucentio? ..... 2491
Luc: Here's Lucentio, right fonne to the right Vin- ..... 2492
centio, ..... 2493
That haue by marriage made thy daughter mine, ..... 2494
While counterfeit fuppofes bleer'd thine eine. ..... 2495
Gre. Here's packing with a witneffe to deceiue vs all. ..... 2496
Vin. Where is that damned villaine Tranio, ..... 2497
That fac'd and braued me in this matter fo? ..... 2498
Bop. Why, tell me is not this my Cambio? ..... 2499
Bian. Cambio is chang'd into Lucentio. ..... 2500

2507 138r But pardon and forgiue thefe louers faults, ${ }^{1382}$ That kneeling craue your gratious fauor here. ${ }_{1383}$ Emel. Great prince of Ceftus, let a womans wordes, ${ }_{1384}$ Intreat a pardon in your lordly breft, ${ }_{3} 885$ Both for your princely fon, and vs my Lord. ${ }_{1386}$ Duke. Auvelius ftand vp I pardon thee, ${ }_{13} 87$ I fee that vertue will haue enemies, ${ }_{1388} A$ nd fortune willbe thwarting honour fill, ${ }_{1389} A$ nd you faire virgin too I am content, ${ }_{1390}$ To accept you for my daughter fince tis don, ${ }_{1391}$ And fee you princely vsde in Ceftus courte. ${ }^{1392}$ Phyle. Thankes good my Lord and I no longer liue, ${ }_{1393}$ Then $I$ obey and honour you in all:
${ }^{3} 394$ Alfon. Let me giue thankes vnto your royall grace, 1395 For this great honor don to me and mine, ${ }_{1396}$ And if your grace will walke vnto my houfe, ${ }_{1397} I$ will in humbleft maner I can, fhow
${ }_{1398} T$ he eternall feruice I doo owe your grace. ${ }_{1399}$ Dutke Thanks good Alfonfo: but I came alone, 1400 And not as did befeeme the Cefian Duke, ${ }_{140 \text { I }}$ Nor would I haue it knowne within the towne, ${ }_{1402} T$ hat I was here and thus without my traine, 1403 But as I came alone fo will I go,
1623 The Taming of the Shrew ..... 253
Luc. Loue wrought thefe miracles. Biancas loue ..... 2501
Made me exchange my ftate with Tranio, ..... 2502
While he did beare my countenance in the towne, ..... 2503
And happilie I haue arriued at the laft ..... 2504
Vnto the wifhed hauen of my bliffe: ..... 2505
What Tranio did, my felfe enforft him to ; ..... 2506
Then pardon him fweete Father for my fake. ..... 2507
Vin. Ile flit the villaines nofe that would haue fent 2508
me to the Iaile. ..... 2509
Bap. But doe you heare fir, haue you married my 2510
daughter without asking my good will? ..... 2511
Vin. Feare not Baptifta, we will content you, goe to : 2512
but I will in to be reueng'd for this villanie. ..... Exit. 2513
Bap. And I to found the depth of this knauerie. Exit. 2514

25181404 And leaue my fon to folemnife his feaft, 1405 And ere't belong Ile come againe to you, 1406 And do him honour as befeemes the fon 1407 Of mightie Terobell the Ceftian Duke, ${ }_{4} 408$ Till when $I$ le leaue you, Farwell Aurelius. ${ }^{1409}$ Autrel. Not yet my Lord, Ile bring you to your fhip.
x41 Lord. Whofe within there? come hither firs myLords 141 A fleepe againe: go take him eafily vp, 1422 And put him in his one apparell againe, 1413 And lay him in the place where we did find him, 1414 Iuft vnderneath the alehoufe fide below, 1415 But fee you wake him not in any cafe.
14г Boy. It fhall be don my Lord come helpe to beare him 1417 hence, Exit.

1418 Enter Ferando, Aurelius and Polidor and his boy and Valeria and Sander.

1420 Feran. Come gentlemen now that fuppers donne, 1421 How fhall we fpend the time till we go to bed ?
1623 The Taming of the Shrew ..... 255
Luc. Looke not pale Bianca, thy father will not frown. ..... 2515
Exeunt. ..... 2516
Gre. My cake is doug,hbut Ile in among the reft, ..... 2517
Out of hope of all, but my fhare of the feaft. ..... 2518
Kate. Husband let's follow, to fee the end of this adoe. ..... 2519
Petr. Firft kiffe me Kate, and we will. ..... 2520
Kate. What in the midft of the ftreete? ..... 2521
Petr. What art thou afham'd of me? ..... 2522
Kate. Mo fir, God forbid, but afham'd to kiffe. ..... 2523
Petr. Why then let's home againe : Come Sirra let's ..... 2524
awaie. ..... 2525
Kate. Nay, I will giue thee a kiffe, now praie thee ..... 2526
Loue ftaie. ..... 2527
Petr. Is not this well? come my fweete Kate. ..... 2528
Better once then ueuer, for neuer to late. Exeunt. 2529

# Actus Quintus. 

Enter Baptifa, Vincentio, Gremio, the Pedant, Lucentio, and ..... 2530
Bianca. Tranio, Biondello Grumio, and Widdow: ..... 2531
The Seruingmen with Tranio bringing ..... 2532
in a Banquet. ..... 2533
Luc. At laft, though long, our iarring notes agree, ..... 2534
And time it is when raging warre is come, ..... 2535
To fmile at fcapes and perils ouerblowne: ..... 2536
My faire Bianca bid my father welcome, ..... 2537
While I with felfefame kindneffe welcome thine: ..... 2538
Brother Petruchio, fifter Katerina, ..... 2539
And thou Hortentio with thy louing Widdow: ..... 2540
Feaft with the beft, and welcome to my houfe, ..... 2541
My Banket is to clofe our ftomakes vp ..... 2542
After our great good cheere: praie you fit downe, ..... 2543
For now we fit to chat as well as eate. ..... 2544
Petr. Nothing but fit and fit, and eate and eate. ..... 2545
Bap. Padua affords this kindneffe, fonne Petruchio. ..... 2546
Petr. Padua affords nothing but what is kinde. ..... 2547
Hor. For both our fakes I would that word were true. ..... 2548
Pet. Now for my life Hortentio feares his Widow. ..... 2549
Wid. Then neuer truft me if I be affeard. ..... 2550
Petr. You are verie fencible, and yet you miffe my ..... 2551
fence: ..... 2552
I meane Hortentio is afeard of you. ..... 2553
Wid. He that is giddie thinks the world turns round. ..... 2554
Petr. Roundlie replied. ..... 2555
Kat. Miftris, how meane you that? ..... 2556
Wid. Thus I conceiue by him. ..... 2557
Petr. Conceiues by me, how likes Hortentio that? ..... 2558
Hor. My Widdow faies, thus fhe conceiues her tale. ..... 2559
Petr. Verie well mended : kiffe him for that good ..... 2560 Widdow. ..... 2561
Kat. He that is giddie thinkes the world turnes round, ..... 2562259
I praie you tell me what you meant by that. ..... 2563
Wid. Your housband being troubled with a fhrew, ..... 2564
Meafures my husbands forrow by his woe: ..... 2565
And now you know my meaning. ..... 2566
Kate. A verie meane meaning. ..... 2567
Wid. Right, I meane you. ..... 2568
Kat. And I am meane indeede, refpecting you. ..... 2569
Petr. To her Kate. ..... 2570
Hor. To her Widdow. ..... 2571
Petr. A hundred marks, my Kate does put her down. ..... 2572
Hor. That's my office. ..... 2573
Petr. Spoke like an Officer: ha to the lad. ..... 2574
Drinkes to Hortentio. ..... 2575
Bap. How likes Gremio thefe quicke witted folkes? ..... 2576
Gre. Beleeue me fir, they But together well. ..... 2577
Bian. Head, and but an haftie witted bodie, ..... 2578
Would fay your Head and But were head and horne. ..... 2579
Vin. I Miftris Bride, hath that awakened you? ..... 2580
Bian. I, but not frighted me, therefore Ile fleepe a- ..... 2581
gaine. ..... 2582
Petr. Nay that you fhall not fince you haue begun : ..... 2583
Haue at you for a better ieft or too. ..... 2584
Bian. Am I your Bird, I meane to fhift my bufh, ..... 2585
And then purfue me as you draw your Bow. ..... 2586
You are welcome all. Exit Bianca. 2587
Petr. She hath preuented me, here fignior Tranio, ..... 2588
This bird you aim'd at, though you hit her not, ..... 2589
Therefore a health to all that fhot and mift. ..... 2590
Tri. Oh fir, Lucentio flipt me like his Gray-hound, ..... 2591
Which runs himfelfe, and catches for his Mafter. ..... 2592
Petr. A good fwift fimile, but fomething currifh. ..... 2593
Tra. 'Tis well fir that you hunted for your felfe: ..... 2594
'Tis thought your Deere does hold you at a baie. ..... 2595
Bap. Oh, oh Petruchio, Tranio hits you now. ..... 2596
Luc. I thanke thee for that gird good Tranio. ..... 2597
Hor. Confeffe, confeffe, hath he not hit you here ? ..... 2598
$2605 \mathrm{r}_{422}$ Aterel. Faith if you will in triall of our wiues,
$2607{ }^{1423}$ Who will come fowneft at their husbands call. 1424 Pol. Nay then Ferando he muft needes fit out, 1425 For he may call I thinke till he be weary, ${ }_{1426}$ Before his wife will come before fhe lift. ${ }_{1427}$ Feran. Tis well for you that haue fuch gentle wiues, 1428 Yet in this triall will I not fit out, 1429 It may be Kate will come as foone as yours. 1430 Aurel. My wife comes fooneft for a hundred pound.
${ }_{1431}$ Pol. I take it: Ile lay as much to youres, 1432 That my wife comes as foone as I do fend. 1433 Autrel. How now Ferando you dare not lay belike. 1434 Feran. Why true I dare not lay indeede; 1435 But how, fo little mony on fo fure a thing, ${ }_{1436} A$ hundred pound: why I haue layd as much

26121437 Vpon my dogge, in running at a Deere, 1438 She fhall not come fo farre for fuch a trifle,

26141439 But will you lay fiue hundred markes with me,
1440 And whofe wife fooneft comes when he doth call
1441 And fhewes her felfe moft louing vnto him, 2608 r442 Let him inioye the wager I have laid, 1443 Now what fay you? dare you aduenture thus?

1444 Pol. I weare it a thoufand pounds I durft prefume 2616 I 445 On my wiues loue: and $I$ will lay with thee.
1623 The Taming of the Shrew ..... 261
Petr. A has a little gald me I confeffe: ..... 2599
And as the Ieft did glaunce awaie from me, ..... 2600
'Tis ten to one it maim'd you too out right. ..... 2601
Bap. Now in good fadneffe fonne Petruchio, ..... 2602
I thinke thou haft the verieft fhrew of all. ..... 2603
Petr. Well, I fay no: and therefore fir affurance, ..... 2604
Let's each one fend vnto his wife, ..... 2605
And he whofe wife is moft obedient, ..... 2606
To come at firft when he doth fend for her, ..... 2607
Shall win the wager which we will propofe. ..... 2608
Hort. Content, what's the wager? ..... 2609
Luc. Twentie crownes. ..... 2610
Petr. Twentie crownes, ..... 2611
Ile venture fo much of my Hawke or Hound, ..... 2612
But twentie times fo much vpon my Wife. ..... 2613
Luc. A hundred then. ..... 2614
Hor. Content. ..... 2615
Petr. A match, 'tis done. ..... 2616

1447 Alfon. How now fons what in conference fo hard, 1448 May I without offence, know where abouts.
1449 Aurel. Faith father a waighty caufe about our wiues ${ }^{4} 450$ Fiue hundred markes already we haue layd, ${ }_{1451}$ And he whofe wife doth fhew moft loue to him, 1452 He muft inioie the wager to himfelfe.
1453 Alfon. Why then Ferando he is fure to lofe, 1454 I promife thee fon thy wife will hardly come, 1455 And therefore I would not wifh thee lay fo much.
1456 Feran. Tufh father were it ten times more, 1457 I durft aduenture on my louely Kate, ${ }_{1458}$ But if I lofe Ile pay, and fo fhall you. 1459 Auret. Vpon mine honour if I loofe Ile pay. 1460 Pol. And fo will I vpon my faith I vow. ${ }_{1461}$ Feran. Then fit we downe and let vs fend for them. 1462 Alfon. I promife thee Ferando I am afraid thou wilt lofe ${ }^{1463}$ Aurel. Ile fend for my wife firt, Valeria

26191464 Go bid your Miftris come to me.
1465 Val. I will my Lord.
1466 Exit Valeria.
${ }^{1467}$ Autrel. Now for my hundred pound.
1468 Would any lay ten hundred more with me,
${ }_{1469 \text { I know I fhould obtaine it by her loue. }}$
${ }_{1470}$ Feran. I pray God you haue not laid too much already.
${ }^{1471}$ Aurel. Truft me Ferando I am fure you haue,
1472 For you I dare prefume haue loft it all.

Enter Valeria againe.
2624 I474 Now firra what faies your miftris?
Hor. Who fhall begin? ..... 2617
Luc. That will I. ..... 2618
Goe Biondello, bid your Miftris come to me. ..... 2619
Bio. Igoe. Exit. 2620
Bap. Sonne, Ile be your halfe, Bianca comes. ..... 2621
Luc. Ile haue no halues: Ile beare it all my felfe. ..... 2622
Enter Biondello. ..... 2623
How now, what newes? ..... 2624

2626 I 475 Val. She is fomething bufie but fhele come anon.
${ }^{\text {r47 }}$ Feran. Why fo, did not I tell you this before, 26271477 She is bufie and cannot come.
(fwere

2630 1478 Aurel. I pray God your wife fend you fo good an an1479 She may be bufie yet fhe fayes fhele come. r480 Feran. Well well: Polidor fend you for your wife.

2632 148I Pol Agreed Boy defire your miftris to come hither.
${ }_{1482}$ Boy. I will fir
Ex. Boy.
2634 1483 Feran. I fo fo he defiers her to come.
1484 Alfon. Polidor I dare prefume for thee,
${ }_{1485}$ I thinke thy wife will not deny to come.
1486 And I do maruell much Auvelius,
${ }^{5} 487$ That your wife came not when you fent for her.

2637 I488 Enter the Boy againe.
2638 I489 Pol. Now wheres your Miftris?
2639 r 490 Boy. She bad me tell you that fhe will not come,
2640 i4gr And you haue any bufineffe, you muft come to her.
2642 I492 Feran. Oh monftrous intollerable prefumption,
1493 Worfe then a blafing farre, or fnow at midfommer,
1494 Earthquakes or any thing vnfeafonable,
1495 She will not come: but he muft come to her.
1496 Pol. Well fir $I$ pray you lets here what
1497 Anfwere your wife will make.
26431498 Feran. Sirra, command your Miftris to come
2644 I499 To me prefentlie.
Exit Sander.
1500 Aurel. I thinke my wife for all the did not come,
1623The Taming of the Shrew265
Bio. Sir, my Miftris fends you word ..... 2625
That fhe is bufie, and fhe cannot come. ..... 2626
Petr. How? fhe's bufie, and fhe cannot come : is that ..... 2627
an anfwere? ..... 2628
Gre. I, and a kinde one too: ..... 2629
Praie God fir your wife fend you not a worfe. ..... 2630
Petr. I hope better. ..... 2631Hor. Sirra Biondello, goe and intreate my wife to 2632
come to me forthwith.Exit. Bion. 2633Pet. Oh ho, intreate her, nay then fhee muft needes 2634
come. ..... 2635
Hor. I am affraid fir, doe what you can ..... 2636
Enter Biondello. ..... 2637
Yours will not be entreated: Now, where's my wife? ..... 2638
Bion. She faies you haue fome goodly Ieft in hand, ..... 2639
She will not come: fhe bids you come to her. ..... 2640
Petr. Worfe and worfe, fhe will not come: ..... 2641
Oh vilde, intollerable, not to be indur'd : ..... 2642
Sirra Grumio, goe to your Miftris, ..... 2643
Say I command her come to me. ..... Exit. 2644
${ }_{150}$ Will proue moft kinde for now I haue no feare,

2647 r 502 For I am fure Ferandos wife, fhe will not come. 26481503 Feran. The mores the pittie: then I muft lofe.
$26491504 \quad$ Enter Kate and Sander.
26501505 But I haue won for fee where Kate doth come.
26511506 Kate. Sweet husband did you fend for me?
1507 Feran. I did my loue I fent for thee to come,
1508 Come hither Kate, whats that vpon thy head
1509 Kate. Nothing husband but my cap I thinke.
$2674 \times 510$ Feran Pull it of and treade it vnder thy feete,
${ }_{1511} T$ is foolifh I will not haue thee weare it.
1512 She takes of her cap and treads on it.
1513 Pol. Oh wonderfull metamorphofis.
26571514 Aurel. This is a wonder: almoft paft beleefe.
1515 Feran. This is a token of her true loue to me, 26671516 And yet Ile trie her further you fhall fee,
26521517 Come hither Kate where are thy fifters.
26531518 Kate. They be fitting in the bridall chamber. 26541519 Feran. Fetch them hither and if they will not come,

26561520 Bring them perforce and make them come with thee.
${ }_{1521}$ Kate. I will.
1522 Alfon. I promife thee Ferando I would haue fworne, ${ }_{1523}$ Thy wife would nere haue donne fo much for thee.
Hor. I know her anfwere. ..... 2645
Pet. What? ..... 2646
Hor. She will not. ..... 2647
Petr. The fouler fortune mine, and there an end. ..... 2648
Enter Katerina. ..... 2649
Bap. Now by my hollidam here comes Katerina. ..... 2650
Kat. What is your will fir, that you fend for me? ..... 2651
Petr. Where is your fifter, and Hortenfios wife? ..... 2652
Kate. They fit conferring by the Parler fire. ..... 2653
Petr. Goe fetch them hither, if they denie to come, ..... 2654
Swinge me them foundly forth vnto their husbands: ..... 2655
Away I fay, and bring them hither ftraight. ..... 2656
Luc. Here is a wonder, if you talke of a wonder. ..... 2657
Hor. And fo it is: I wonder what it boads. ..... 2658
Petr. Marrie peace it boads, and loue, and quiet life, ..... 2659
An awfull rule, and right fupremicie: ..... 2660
And to be fhort, what not, that's fweete and happie. ..... 2661
Bap. Now faire befall thee good Petruckio; ..... 2662
The wager thou haft won, and I will adde ..... 2663
Vnto their loffes twentie thoufand crownes, ..... 2664
Another dowrie to another daughter, ..... 2665
For fhe is chang'd as fhe had neuer bin. ..... 2666

26671524 Feran. But you fhall fee fhe will do more then this, $267 / 1525$ For fee where fhe brings her fifters forth by force.

26701526 Enter Kate thrufting Phylema and Emelia before her, 1527 and makes them come vnto their husbands call.

20711528 Kate See husband I haue brought them both.
${ }^{1529}$ Feran. Tis well don Kate.
2659 I530 Eme. I fure and like a louing peece, your worthy ${ }_{1531}$ To haue great praife for this attempt.

26771532 Phyle. $I$ for making a foole of her felfe and vs.
${ }_{1533}$ Aurel. Befhrew thee Phylema, thou haft

26801534 Loft me a hundred pound to night.
1535 For I did lay that thou wouldft firft haue come.
${ }_{1536}$ Pol. But thou Emelia haft loft me a great deale more.
1537 Eme. You might haue kept it better then, $2681 \mathrm{r}_{538}$ Who bad you lay?

1539 Feran. Now louely Kate before there husbands here, 26821540 I prethe tell vnto thefe hedftrong women,
2683 1541 What dutie wiues doo owe vnto their husbands.
1542 Kate. Then you that liue thus by your pompered wills,
1543 Now lift to me and marke what I fhall fay,
${ }_{5544}$ Theternall power that with his only breath, ${ }_{1545}$ Shall caufe this end and this beginning frame, 1546 Not in time, nor before time, but with time, confusd, ${ }_{1547}$ For all the courfe of yeares, of ages, moneths, 1548 Of feafons temperate, of dayes and houres, 1549 Are tund and ftopt, by meafure of his hand,
1623 The Taming of the Shrew ..... 269
Petr. Nay, I will win my wager better yet, ..... 2667
And fhow more figne of her obedience, ..... 2668
Her new built vertue and obedience. ..... 2669
Enter Kate, Bianca, and Widdow. ..... 2670
See where fhe comes, and brings your froward Wiues ..... 2671
As prifoners to her womanlie perfwafion : ..... 2672
Katerine, that Cap of yours becomes you not, ..... 2673
Off with that bable, throw it vnderfoote. ..... 2674
Wid. Lord let me neuer haue a caufe to figh, ..... 2675
Till I be brought to fuch a fillie paffe. ..... 2676
Bian. Fie what a foolifh dutie call you this? ..... 2677
Luc. I would your dutie were as foolifh too: ..... 2678
The wildome of your dutie faire Bianca, ..... 2679
Hath coft me fiue hundred crownes fince fupper time. ..... 2680
Bian. The more foole you for laying on my dutie. ..... 2681
Pet. Katherine I charge thee tell thefe head-ftrong ..... 2682
women, what dutie they doe owe their Lords and huf- ..... 2683

1550 The firft world was, a forme, without a forme, ${ }_{1551}$ A heape confusd a mixture all deformd, 1552 A gulfe of gulfes, a body bodiles,
${ }_{1553}$ Where all the elements were orderles, 1554 Before the great commander of the world, ${ }_{555}$ The King of Kings the glorious God of heauen, ${ }_{5556}$ Who in fix daies did frame his heauenly worke, ${ }_{557}$ And made all things to ftand in perfit courfe.
${ }_{1558}$ Then to his image he did make a man. ${ }^{1559}$ Olde Adam and from his fide a fleepe, ${ }_{1560}$ A rib was taken, of which the Lord did make, ${ }_{1561}$ The woe of man fo termd by Adam then, ${ }_{1562}$ Woman for that, by her came finne to vs, ${ }_{1563}$ And for her fin was Adam doomd to die, ${ }_{1564}$ As Sara to her husband, fo fhould we,
bands. ..... 2684
Wid. Come, come, your mocking : we will haue no ..... 2685
telling. ..... 2686
Pet. Come on I fay, and firft begin with her. ..... 2687
Wid. She fhall not. ..... 2688
Pet. I fay the fhall, and firft begin with her. ..... 2689
Kate. Fie, fie, vnknit that thretaning vnkinde brow, ..... 2690
And dart not fcornefull glances from thofe eies, ..... 2691
To wound thy Lord, thy King, thy Gouernour. ..... 2692
It blots thy beautie, as frofts doe bite the Meads, ..... 2693
Confounds thy fame, as whirlewinds fhake faire budds, ..... 2694
And in no fence is meete or amiable. ..... 2695
A woman mou'd, is like a fountaine troubled, ..... 2696
Muddie, ill feeming, thicke, bereft of beautie, ..... 2697
And while it is fo, none fo dry or thirftie ..... 2698
Will daigne to fip, or touch one drop of it. ..... 2699
Thy husband is thy Lord, thy life, thy keeper, ..... 2700
Thy head, thy foueraigne: One that cares for thee, ..... 2701
And for thy maintenance. Commits his body ..... 2702
To painfull labour, both by fea and land : ..... 2703
To watch the night in ftormes, the day in cold, ..... 2704
${ }^{2} 27181565$ Obey them, loue them, keepe, and nourifh them, 1566 If they by any meanes doo want our helpes,
$2731{ }_{1567}$ Laying our handes vnder theire feete to tread, ${ }_{5} 568$ If that by that we, might procure there eafe, 27321569 And for a prefident Ile firft begin, 27331570 And lay my hand vnder my husbands feete ${ }_{1571} \quad$ She laies her hand vnder her husbands feete. $2741{ }^{1572}$ Feran. Inough fweet, the wager thou haft won, 1573 And they I am fure cannot denie the fame.
26631574 Alfon. I Ferando the wager thou haft won, 1575 And for to thew thee how $I$ am pleaid in this,
1623 The Taming of the Shrew ..... 273
Whil'ft thou ly'ft warme at home, fecure and fafe, ..... 2705
And craues no other tribute at thy hands, ..... 2706
But loue, faire lookes, and true obedience ; ..... 2707
Too little payment for fo great a debt. ..... 2708
Such dutie as the fubiect owes the Prince, ..... 2709
Euen fuch a woman oweth to her husband: ..... 2710
And when fhe is froward, peeuifh, fullen, fowre, ..... 2711
And not obedient to his honeft will, ..... 2712
What is fhe but a foule contending Rebell, ..... 2713
And graceleffe Traitor to her louing Lord? ..... 2714
I am afham'd that women are fo fimple, ..... 2715
To offer warre, where they fhould kneele for peace : ..... 2716
Or feeke for rule, fupremacie, and fway, ..... 2717
When they are bound to ferue, loue, and obay. ..... 2718
Why are our bodies foft, and weake, and fmooth, ..... 2719
Vnapt to toyle and trouble in the world, ..... 2720
But that our foft conditions, and our harts, ..... 2721
Should well agree with our externall parts? ..... 2722
Come, come, you froward and vnable wormes, ..... 2723
My minde hath bin as bigge as one of yours, ..... 2724
My heart as great, my reafon haplie more, ..... 2725
To bandie word for word, and frowne for frowne; ..... 2726
But now I fee our Launces are but ftrawes: ..... 2727
Our ftrength as weake, our weakeneffe paft compare, ..... 2728
That feeming to be moft, which we indeed leaft are. ..... 2729
Then vale your ftomackes, for it is no boote, ..... 2730
And place your hands below your husbands foote : ..... 2781
In token of which dutie, if he pleafe, ..... 2732
My hand is readie, may it do him eafe. ..... 2733

$\gamma$
${ }_{1576}$ A hundred poundes I freely giue thee more, 26651577 Another dowry for another daughter, 26661578 For the is not the fame fhe was before. 27421579 Feran. Thankes fweet father, gentlemen godnight 1580 For Kate and $I$ will leaue you forto night,

## 2740 158I Tis Kate and I am wed, and you are fped.

1582 Andfo farwell for we will to our beds.

| 27431583 | Exit Ferando and Kate and Sander. |
| :---: | :---: |
| 1584 | Alfon. Now Aurelius what fay you to this ? |
| 1585 | Aurel. Beleeue me father I reioice to fee, |
| 1586 | Ferando and his wife fo louingly agree. |
| 1587 | Exit Aureliuts and Phylema and |
| 1588 | Alfonfo and Valeria. |
| 1589 | Eme. How now Polidor in a dump, what fayft thou |
| 1590 | man? |
| 1591 | Pol. I fay thou art a fhrew. |
| 1592 | Eme. Thats better then a fheepe. |
| 1593 | Pol. Well fince tis don let it go, come lets in. |
| 1594 | Exit Polidor and Emelia. |

1595 Then enter two bearing of Slie in his
${ }_{1596}$ Owne apparrell againe, and leaues him
1597 Where they found him, and then goes out.
1598 Then enter the Tapfter.
1599 Tapfter. Now that the darkefome night is ouerpaft,
1600 And dawning day apeares in criftall sky,

Pet. Why there's a wench : Come on, and kiffe mee 2734 Kate. 2735

Luc. Well go thy waies olde Lad for thou fhalt ha't. 2736
Vin. Tis a good hearing, when children are toward. 2737
Luc. But a harlh hearing, when women are froward, 2738
Pet. Come Kate, weee'le to bed, 2739
We three are married, but you two are fped. 2740
'Twas I wonne the wager, though you hit the white, 2741 And being a winner, God giue you good night. 2742

Exit Petruckio 2743

Horten. Now goe thy wayes, thou haft tam'd a curft 2744
Shrow. 2745
Luc. Tis a wonder, by your leaue, fhe wil be tam'd fo. 2746
r6or Now muit I haft abroad: but foft whofe this? ${ }^{1602}$ What Slie oh wondrous hath he laine here allnight, ${ }^{1603}$ Ile wake him, I thinke he's ftarued by this,
1604 But that his belly was fo ftuft with ale, 1605 What how Slie, Awake for fhame.
${ }_{r 606}$ Slie. Sim gis fome more wine: whats all the r607 Plaiers gon: am not I a Lord?
1608 Tapfter. A Lord with a murrin : come art thou 1609 dronken ftill?
x6ı Slie. Whofe this? Tapfter, oh Lord firra, I haue had ${ }_{16 i r}$ The braueft dreame to night, that euer thou ${ }_{1612}$ Hardeft in all thy life.
r6ı3 Tapfter. I marry but you had beft get you home, ${ }_{1614}$ For your wife will courfe you for dreming here to night,
x615 Slie Will fhe? I know now how to tame a fhrew, ${ }_{16 \mathrm{r} 6}$ I dreamt vpon it all this night till now, ${ }_{[1617}$ And thou haft wakt me out of the beft dreame ${ }_{1618}$ That euer I had in my life, but Ile to my rбig Wife prefently and tame her too
${ }_{1620}$ And if fhe anger me.
162I Tapfter. Nay tarry Slie for Ile go home with thee, 1622 And heare the reft that thou haft dreamt to night.


FINIS.


THE TAMING OF THE (A) SHREW.
COLLATION OF THIE BANKSIDE SHAKESPEARE WITH THE 1594 QUARTO AND THE FIRST FOLIO.

\begin{tabular}{|c|c|c|}
\hline \multirow{2}{*}{SIGNATURE.} \& \multicolumn{2}{|l|}{THE BANKSIDE SHAKESPEARE.} <br>
\hline \& AT QUARTO LINE. \& AT FOLIO LINE. <br>
\hline A 2 \& 22 \& Nane correspondiog <br>
\hline A 3 \& 85 \& "\% ${ }_{\text {\% }}$ <br>
\hline A (v) (or blank) \& 152 \& " " <br>
\hline B \& 218 \& " $"$ <br>
\hline $\mathrm{B}_{2}$ \& 285 \& " ${ }^{\prime \prime}$ <br>
\hline $\mathrm{B}^{\text {3 }}$ \& 353 \& "، "' <br>
\hline ${ }_{C}^{B}$ (v) (or blank) \& 421 \& "، "\% <br>
\hline $\mathrm{C}_{\mathrm{C}}^{2}$ \& 489 \& " " <br>
\hline ${ }_{C}$ \& 550
623 \& None corresponding <br>
\hline C (v) (or blank) \& 689 \& " ${ }^{\text {" }}$ <br>
\hline D \& 756 \& " $"$ <br>
\hline $\mathrm{D}_{2}$ (not marked) \& 823 \& " $"$ <br>
\hline ${ }_{\text {D }} 3^{\text {(v) }}$ (not marked) \& 889 \& $$
\begin{array}{ll}
" \\
" & "
\end{array}
$$ <br>
\hline $\underset{\mathrm{E}}{\mathrm{D}}$ (v) (or blank) \& 957

1023 \& $$
\begin{array}{ll}
4 & 4 \\
" & 4
\end{array}
$$ <br>

\hline $\mathrm{E}_{2}$ \& 1023
1085 \& " ، <br>
\hline E 3 (not marked) \& 1155 \& " <br>
\hline $\underset{\mathrm{F}}{\mathrm{E}}$ (v) (or blank) \& 1223 \&  <br>
\hline $\mathrm{F}_{2}^{\mathrm{F}}$ \& 1285
1352 \& None corresponding <br>
\hline $\mathrm{F}_{3}$ \& $1{ }_{1417}$ \& " " <br>
\hline $\mathrm{F}_{\text {(v) ( }}$ (or blank) \& 1480 \& $" \%$ <br>
\hline $\mathrm{G}_{\mathrm{G}} \mathrm{I}$ (not marked) \& 1545

1612 \& $$
\begin{array}{ll}
" \\
" & "
\end{array}
$$ <br>

\hline
\end{tabular}

COLLATION OF THE BANKSIDE SHAKESPEARE WITH THE FIRST FOLIO.


* Misprinted in Folio.

$$
443,1139,1199
$$


[^0]:    ${ }^{1}$ De tyranno quodam insigni et sicarijs' ejus (lib. i. cap. 28).
    ${ }^{2}$ Epistolarum que hactenus desiderabantur Farrago. Antwerpix, MDLVI (fol. 25 et infra).
    ${ }^{3}$ Lib. iv. ${ }^{5} 5$.
    ${ }^{4}$ Lib. iii. 110.

[^1]:    I The following is Mr. Quaritch's description of this rarity : -
    Shakespeare's Taming of the Shrew, first quarto, sm. 4to, wanting preliminary leaves, sewed, unbound, f63. About 16r5-20. This undescribed edition (which Collier rashly assigned to the year r607, because that date appears in a half-cut-away inscription in a Jacobean hand at the top of the first page) would at first sight appear identical with Smithwick's edition of 1631, until a close inspection reveals variations (for example, A 4 verso, thorine for thornie, and on the last page tratour for traitour), as well as the fact that the page of type is a fraction longer in this than in that; and the type, although of identical setting-up in each, - excepting in the instances of variations, - is much clearer and more perfect in the Collier book, while it is blurred and worn away in that of 1631 . The only way to account for these discrepancies lies in the assumption that W. S. (William Stansby, who was at work between 1597 and r631), printed the book for Smithwick probably between 1611 and 1620 , and reissued it in 1631, withont allusion to a prior appearance. Hitherto the piece dated 1631 has been the first known Quarto of Shakespeare's Taming of the Shrew (and consequently of no great importance as being posterior to the first Folio); but the article above described reveals the existence of an edition anterior to the first Folio, not till now recorded by bibliographers.

[^2]:    ${ }^{1}$ History of English Poetry (cap. lii.).

[^3]:    ${ }^{1}$ The reader should consult Mr. Halliwell-Phillipps' Outlines for further interesting particulars concerning the Sly family and the mill; also French, Shakspeariana Genealogica (pp. 317-20), and Notes and Queries (2d Ser. xii. 266).

[^4]:    ${ }^{1}$ Shakespeare your Wincot-ale hath much renown'd, That fox'd a beggar so (by chance was found Sleeping) that there needed not many a word To make him to believe he was a lord : But you affirm (and in it seem most eager) 'T will make a lord as drunk as any beggar. Bid Norton brew such ale as Shakespeare fancies Did put Kit Sly into such lordly trances: And let us meet there (for a fit of gladness) And drink ourselves merry in sober sadness.

[^5]:    ${ }^{1}$ Vid. Griffith, The Morality of Shakespeare's Drama.
    ${ }^{2}$ Blue coats were the usual habits of servants. In a letter to Lord Burghley, dated June, 1584 , a disturbance " at Theater doore" is narrated, caused by "one Browne, a serving man in a blew coat." Similarly, Marston, in The Scourge of Villanie alludes to

    Base blew-coates, tapsters, broad-minded slaves.

[^6]:    ${ }^{1}$ This assumption is strengthened by the fact that Sly "nods and does not mind the play." Elze, however, suspects that Shakespeare originally wrote a termination, but that "der Schlusz durch die Nachlässigkeit unkundiger und sorgloser Abschreiber verloren gegangen ist."

[^7]:    I Printed in 1598 , and again in 1661. The title-page of the latter edition states that it is said to have been "printed and acted about a hundred years ago."
    ${ }^{2}$ Gascoigne spells it Petrucio, but Shakespeare probably altered it to teach the actors how to pronounce it. Only the name occurs n The Supposes; the character of Kate falls out entirely.

